



Nr 49 (988)

2 - 8 grudnia 2024 r.

ISSN 1895-2992

Nr indeksu 00204684

Nakład 14999 egz.

CENA: **4,80 zł** w tym VAT 5%

Groźne zderzenie na torach

Wjechała w lokomotywę



Kierująca Suzuki 60-lątka nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu dla pociągu towarowego i zderzyła się z lokomotywą. Do zdarzenia doszło na niestrzeżonym przejeździe między Orchówkiem a Sobiborem (gm. Włodawa). Na szczęście nikt nie doznał obrażeń, natomiast samochód uległ rozległym uszkodzeniom.

str. 2

Powiat nie przewiduje nowych inwestycji

Drogi znowu odjechały

str. 2

A wydawało się, że wszystko będzie dobrze

46-lątka zastąpiła za kierownicą. Nie udało się jej uratować

str. 14



43-78 m²
Włodawa - al. J. Piłsudskiego



**RAZEM
BUDUJEMY
PRZYSZŁOŚĆ**

handbud.pl 82 57 21 256
510 084 144



**BETON TOWAROWY
PREFABRYKACJA
SCHODY**
INNE ELEMENTY
BETONOWE



PIASKI
22-230 WOLA

STROPY BETONOWE

handbud.pl 82 59 16 777 517 012 007

**BETON TOWAROWY Z POMPY
WYROBY BETONOWE
BLACHY NA DACH
STOLARKA PCV I AL, P. POŻ.**



ZAKŁAD PRODUKCYJNY
ul. Graniczna 9
22-200 Włodawa
tel. 82 57 23 627, kom. 508 264 297



**Ocieplenie
celulozą
naprawy
cieplne
poddaszy**



tel. 574 286 277
galbud75@gmail.com
ocieplanieceluloza.pl

POSZUKUJEMY

Koordynator wydziału produkcyjnego
(miejsce pracy Włodawa)

rekrutacja@meblewojcik.pl

tel. +48 887 380 044



Powiat nie przewiduje nowych inwestycji

Drogi znowu odjechały

Władze powiatu włodawskiego nie zdecydowały się, by w budżecie na 2025 rok uwzględnić koszty opracowania dokumentacji technicznej na jakiegokolwiek nowe inwestycje drogowe. Zawiedzeni są zwłaszcza mieszkańcy gminy Wola Uhruska, którym remont szosy na Potoki obiecywano od dawna. Teraz inwestycja znowu oddala się w czasie.

Zarząd Dróg Powiatowych we Włodawie wnioskował do starostwa o to, by w budżecie na 2025 rok uwzględnić koszty wykonania dokumentacji technicznej na remonty trzech dróg: Stanisławów - Potoki w gminie Wola Uhruska, Hańsk - Dubeczno oraz Korolówka - Wyrki-Adampol. Niestety, żadna z tych pozycji nie znalazła akceptacji, mimo nacisków samorządowców, a nawet radnych powiatowych z obozu obecnie rządzącego. Jak wyjaśnia wicestarosta **Piotr Gorgol**, rozmowy na temat przygotowania dokumentów pod te drogi faktycznie były, ale traktowano je raczej jako luźne dywagacje niż pewnik. - Zdaję sobie sprawę z tego, że wszystkie te drogi są niezwykle ważne dla mieszkańców - mówi. - Jednak musimy być realistami. Budżet powiatu nie jest z gumy. Obecnie mamy opracowaną dokumentację na trzy inne drogi: Żłobek - Sobibór, Łomnica i Hola - Lipówka i żeby to nie przepadło, będziemy się starać zrobić je w pierwszej kolejności. Mam nadzieję, że m.in. do remontu drogi na Potoki wrócimy w drugiej połowie przyszłego roku. Wtedy na pewno będziemy robić przesunięcia w budżecie i jeśli będzie taka możliwość, wrzucimy tę inwestycję na listę najpilniejszych zadań do wykonania - zapowiada Gorgol.

- Dziwi mnie podejście naszych powiatowych władz do tematu drogi Stanisławów - Potoki, bowiem według wszelkich ustaleń w budżecie powiatu na 2025 rok miało się znaleźć 200 tys. zł na wykonanie dokumentacji projektowej przebudowy tej szosy - mówi **Jacek Kozyra**, wójt Woli Uhruskiej. - Rozumiem, że czasy są ciężkie i m.in. przez problemy ze szpitalem starostwu brakuje pieniędzy, ale przecież ta inwestycja byłaby finansowana również z naszej strony, więc koszty podzieliłyby się. Rząd zapowiada rychłe uwolnienie środków z KPO i samorządy muszą być przygotowane, by od razu móc starać się o te pieniądze. Nie mając gotowej dokumentacji technicznej będzie to bardzo trudne, bo wykonawcy nie kwapią się do tego typu projektów, a jeśli już, cały proces nie tylko znacznie wydłuża się w czasie, ale też jest zazwyczaj bardziej kosztochłonny, dlatego apeluję do wszystkich radnych powiatowych, by decyzję jeszcze zmienili - dodaje wójt. Niestety, na to się nie zanoszą, bo choć i **Elżbieta Pakuła**, i **Andrzej Demecki**, czyli radni powiatowi z Woli Uhruskiej, którzy są w obozie rządzącym, wiele razy postulowali o jak najpilniejszy remont tej szosy, to ich głosy nie zostaną wysłuchane, a na pewno nie w tym roku. Mieszkańcom gminy Wola Uhruska pozostaje trzymać kciuki, by środki na ten cel znalazły się w roku przyszłym. Na razie zazdroścą gminie Włodawa, w której powiat buduje aż miło. Gotowa jest tam droga do Żłobka, na ukończeniu jest ul. Wspólna we Włodawie, a w najbliższych planach jest wspomniana szosa Sobibór-Żłobek oraz ul. Nadbużańska w Orchówku. Ale to przecież nie jest okręg wyborczy radnej Pakuły i radnego Demeckiego. (bm)

Groźne zderzenie na torach

Wjechała w lokomotywę



Kierująca Suzuki 60-latką nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu dla pociągu towarowego i zderzyła się z lokomotywą. Do zdarzenia doszło na niestrzeżonym przejeździe między Orchówkiem a Sobiborem (gm. Włodawa). Na szczęście nikt nie doznał obrażeń, natomiast samochód uległ rozległym uszkodzeniom.

Do tego groźnego zdarzenia na torach doszło w środowe (27 listopada) popołudnie na drodze wojewódzkiej nr 816 pomiędzy

Sobiborem a Orchówkiem. - Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierująca Suzuki 60-latką nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu dla pociągu towarowego i zderzyła się z lokomotywą. Na szczęście ani kobieta, ani jadący w lokomotywie mężczyźni nie doznali żadnych obrażeń. Samochód uległ rozległym uszkodzeniom, wobec czego policjanci zatrzymali dowód rejestracyjny pojazdu - wyjaśnia **podinsp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie.

Szczegółowe okoliczności zdarzenia wyjaśniają policjanci. Najbardziej prawdopodobną przyczyną zdarzenia była nieuwaga kierującej. (bm)

Zauważył go inny kierowca

Pijany jechał po flaszkę

W poniedziałek (25 listopada) wieczorem dyżurny włodawskiej komendy otrzymał zgłoszenie o jadącym niepewnie kierującym czarnym Volkswagenem. - Jego kierowca nie mieścił się na jezdni, wjeżdżał na krawężniki i jechał bardzo niebezpiecznie - mówi **podinsp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie. - Jadący za nim mężczyzna powiadomił o tym policjantów i jechał za tym pojazdem aż pod sklep monopolowy, gdzie śledzony przez niego kierowca zaparkował i udał się na zakupy. Po przyjeździe patrolu mundurowi od razu wyczuli od 44-latka woń alkoholu. Badanie wykazało, że miał w organizmie ponad 2 promile. Mężczyzna już stracił prawo jazdy, na poczet groźących mu kar policjanci zatrzymali też jego samochód. Z kierowanie na podwójnym gazie grozi mu kara pozbawienia wolności do lat 3, wysoka grzywna, zakaz kierowania pojazdami oraz zapłata co najmniej 5000 złotych świadczenia pieniężnego na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej. (bm)

Małe dziecko i kobieta trafili do szpitali

Dwa poparzenia jednego dnia

Jednego dnia kobieta i dziecko trafili do szpitali z poparzeniami ciała. Mieszkanka Włodawy na własną rękę próbowała gasić palące się firanki, zaś 2-letnie dziecko z Rejowca Fabrycznego oblało się gorącą wodą. Na szczęście obrażeń zagrażających życiu czy poważnym uszczerbku na zdrowiu udało im się uniknąć.

Do obu wypadków doszło we wtorek (27 listopada). Najpierw Zespół Ratownictwa Medycznego został wezwany do jednego z mieszkań wielorodzinnych we Włodawie. W lokalu należącym 56-letniej mieszkanki Włodawy zapaliły się firanki.

Kobieta na własną rękę usiłowała gasić pożar depcząc po płonącej tkaninie. Dłuższy czas przebywała w pomieszczeniu mocno zadymionym, co przypłaciła osmoloną jamą ustną i poparzeniem obu stóp. - Ratownicy założyli jej opatrunki, podali leki i przetransportowali panią do Centrum Leczenia Oparzeń i Łęczynej - mówi **Anetta Szepel** ze Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie. - Tego samego dnia nasz inny zespół interweniował w Rejowcu Fabrycznym. Zostaliśmy wezwani do 2-letniego dziecka, które poparzyło się gorącą wodą z termosu. Poparzone okolicie pachy i biodra zaopatrzone i przewieziono dziecko do Dziecięcego Szpitala Klinicznego do dalszego leczenia. (bm)

NOWY Punkt Pobrań badań laboratoryjnych

Włodawa, ul. Wojska Polskiego 1

godziny pracy: pon.-pt. 7.30-11.00, sobota 7.30-11.00

tel. 82 542 16 35

Placówka przystosowana dla osób niepełnosprawnych

LUXMED MEDICINE

Roman Łukasiewicz

ORSZAK

USŁUGI POGRZEBOWE

Wola Uhruska ul. Chełmska 18 tel. 697 718 454 724 718 454 CAŁODOBOWO e-mail: romexluk@interia.pl

Chełm ul. Ceramiczna 6A

nowy tydzień tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

- na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
- w każdym urzędzie pocztowym lub w listonosza.

PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:

Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową www.poczyta.pl z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerataprasy@poczyta.pl lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczeń przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

IZBICA

Zabiła własne dziecko. Pójdzie za kraty na 10 lat

Magdalena P. z gminy Izbica, która po urodzeniu dziecka włożyła je do torby i ukryła w mieszkaniu skazując na śmierć, trafi do więzienia na 10 lat i 1 miesiąc. Wyrok jest prawomocny. Zabójczyni dotąd przebywała na wolności - przed sądem odpowiadała z wolnej stopy.

Przypomnijmy. Tragedia rozegrała się w 2021 r. w Wirkowicach w gminie Izbica. Dokładnie w sobotę, 2 października, na oddział ratunkowy krasnostawskiego szpitala zgłosiła się 27-letnia kobieta. Skarżyła się na silne bóle podbrzusza, krwawiła. Od razu trafiła na tamtejszy oddział ginekologii.

- Kobieta była w ciężkim stanie - opowiadała wówczas „Nowemu Tygodnikowi” **Jolanta Babicz** ówczesna rzecznik krasnostawskiej policji. - Z badań, jakie

przeprowadzono, wynikało, że musiała niedawno przejść poród. Szpital o sprawie powiadomił więc policję

Mundurowi ruszyli do Wirkowic, do domu 27-latki i dokonali tam makabrycznego odkrycia. W torbie na zakupy ukrytej za łóżkiem znaleźli noworodka. Chłopczyk nie dawał oznak życia. Mimo podjętej reanimacji przez mundurowych a później przez przybyłych na miejsce ratowników pogotowia, dziecka nie dało się odratować.

Jego ciało trafiło do Zakładu Medycyny Sądowej w Lublinie. Biegli ustalili, że noworodek był wcześniakiem i urodził się w siódmym miesiącu ciąży. Kobieta ukrywała fakt bycia w ciąży przed bliskimi, a jej partner przebywał wtedy za granicą. Prokuratura Okręgowa w Zamościu uważała, że mieszkanka gminy Izbica sama wywołała poród, zażywając odpowiednie środki. Nowo narodzone dziecko pozostawiła zaś celowo w torbie na zakupy, doprowadzając do jego

śmierci. Jej syn miał bowiem szansę na przeżycie, gdyby tylko w porę otrzymał pomoc medyczną. Psychiatrzy badający Magdaleny P. uznali, że jest poczytalna, wiedziała co robi i zdawała sobie sprawę, jakie jej działanie może to przynieść konsekwencje. Podejrzana

nie przyznawała się do winy, a groziło jej nawet dożywocie.

Proces przed Sądem Okręgowym w Zamościu toczył się przy drzwiach zamkniętych. W lipcu tego roku 30-letnią dziś kobietę skazano na 10 lat i 1 miesiąc więzienia (do zarzutu zabójstwa doszedł zarzut posiadania środków odurzających). Obrońca Magdaleny P. złożył apelację. Wnosił m.in. o zmianę zarzutów na zabójstwo noworodka pod wpływem przebiegu porodu (tzw. dzieciobójstwo z art. 149 kodeksu karnego), za co grozi kara od 6 miesięcy do 5 lat pozbawienia wolności. Oskarżona cały czas odpowiadała z wolnej stopy, bo była matką jeszcze dwójki dzieci, które w momencie zbrodni miały 3 oraz 9 lat.

Kilka dni temu Sąd Apelacyjny w Lublinie utrzymał w całości zaskarżony wyrok pierwszej instancji. Magdalena P. najbliższe, nieco ponad 10 lat, ma więc spędzić za kratkami. (kg)

CHEŁMSKIE. Jeszcze nie epidemia, ale ...

Koklusz w natarciu

Przed rokiem było tylko dziesięć przypadków krztusca w województwie lubelskim. W tym roku jest ich już ponad 700! Ta bardzo zakaźna choroba bakteryjna, która jest niezwykle groźna dla osób starszych i niemowląt, wyraźnie jest w natarciu.

Krztusiec (inaczej koklusz) to choroba, którą powoduje bakteria *Bordetella pertussis*. Objawia się napadowym, uporczywym kaszlem, który może prowadzić do duszności, a w ciężkich przypadkach do groźnych powikłań, takich jak zapalenie płuc lub uszkodzenie mózgu, czy nawet do śmierci. Choroba jest szczególnie groźna dla niemowląt, które nie ukończyły jeszcze pełnego cyklu szczepień. Bardzo ciężko przechodzą ją także dorośli i osoby w starszym wieku.

- Dla malutkich dzieci krztusiec jest wyjątkowo niebezpieczny ze względu na charakterystyczną budowę układu oddechowego - krótkie drogi oddechowe i dużą ilość wydzieliny. Choroba przebiega zdradliwie - na początku przypomina inne infekcje dróg oddechowych. Dopiero po około trzech tygodniach dochodzi to kaszlu napadowego, który także trwa kilka tygodni, a czasem dłużej - mówi dr n. med. **Barbara Hasiec** - kierująca Oddziałem Chorób Zakaźnych Dziecięcych w Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego w Lublinie.

Ciężkie napady kaszlu mogą powodować niedotlenienie, które objawia się czasowym sinieniem oraz wymiotami, które mogą prowadzić do odwodnienia. Poważnymi konsekwencjami może być wystąpienie poważnych powikłań jak zapalenie płuc, obrzęk mózgu, krwawienie wewnątrzczaszkowe, encefalopatia niedotlenieniowa, upośledzenie umysłowe, padaczka, a nawet zgon.

Na krztusiec mówi się studniowy kaszel. I faktycznie zdarza się, że u dorosłych utrzymuje się przez wiele tygodni a nawet miesięcy. Chorują całe rodziny, zakażając się wzajemnie.

Lubelski oddział regionalny Narodowego Funduszu Zdrowia przekazał nam niepokojące dane dotyczące zachorowań na krztusiec. O ile przed rokiem w całym województwie lubelskim było zaledwie dziesięć stwierdzonych przypadków tej choroby, to tylko w tym roku jest ich już ponad 700. Podobne wzrosty widoczne w całej Polsce. W 2023 roku odnotowano 736 przypadków koklusu a do 15 listopada tego roku już ponad 26 tysięcy.

- Oznacza to, że aktualnie jest niemal 36 razy więcej zachorowań niż w tym samym okresie w ubiegłym roku. W województwie lubelskim ten wzrost jest jeszcze większy, bo niemal siedemdziesięciokrotnie - informuje **Magdalena Musiałowicz** z NFZ w Lublinie.

Skąd tak duży wzrost zachorowań? - Oprócz spadającej liczby dzieci zaszczepionych może nastąpić efekt tzw. epidemii wyrównawczej. Dzieje się tak kiedy po

dłuższym okresie bez zachorowań, spada odporność populacji, co w konsekwencji prowadzi do większej liczby zachorowań - mówi **Elżbieta Kuryk**, dyrektor Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Chełmie.

W powiecie chełmskim przez dwa poprzednie lata nie było ani jednego przypadku koklusu. A wcześniej występowały bardzo sporadycznie. Tymczasem w tym roku jest ich już szesnaście.

Najskuteczniejszym sposobów zapobiegania tej chorobie są oczywiście szczepienia. W Polsce są częścią obowiązkowego programu szczepień ochronnych dla dzieci. Okazuje się, że z czasem odporność maleje, dlatego lekarze zalecają regularne odnawianie szczepień, szczególnie kobietom w ciąży. (reb)

Work Centre
BIUROPRACY

PRACA W HOLANDII

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

KOŻUCHY - promocja!



KOŻUCHY POLDERI Producent: **22-200 Orchówek**
ul. Garbarska 16
tel. 509 213 700

Krystyna **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2025
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

VANDORUM

Zamieszkać u siebie w centrum miasta



Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22
☎ 605 102 222

POLSKA 19 100
OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

Zamówisz bezpłatnie: **800 202 802** JEDEN NUMER CAŁA POLSKA ☎ 19 100

ZAMÓW TAXI

Tylko u nas! SERWIS FABRYCZNY **ELZAB**

KASY I DRUKARKI FISKALNE

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

OD REKI: **ELZAB** 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

GMINA WŁODAWA. System się nie zbilansuje Gmina dołoży do śmieci

Mieszkańcy gminy Włodawa w przyszłym roku zapłacą więcej za odbiór odpadów. Mimo podwyżki samorząd będzie i tak musiał dołożyć do systemu śmieciowego niemal 200 tys. zł, bo radni na piątkowej sesji nie zaakceptowali stawek wyliczonych przez urząd. To zaś oznacza, że o tyle uszczupli się przyszłoroczny budżet.

Piątkowe (29 listopada) posiedzenie rady gminy we Włodawie rozpoczęło się od przyjęcia zmian w budżecie i wieloletniej prognozie finansowej. Przyjęto też program współpracy z organizacjami pozarządowymi i innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na 2025 rok. Rozpatrzono dwie petycje. Pierwszą złożyła Fundacja im. Nikoli Tesli, a dotyczyła ona wprowadzenia zakazu stosowania szczepionek,

głównie tych przeciwko wirusowi HPV. Drugą złożyła Rada Miejska Zakopanego postulując, by gmina Włodawa wsparła górali w walce o zniesienie tzw. opłaty klimatycznej. Radni wykazali się rozsądkiem i zdecydowanie odrzucili bzdurną pierwszą petycję. Nie zdecydowali się także na wsparcie drugiej.

Kolejnym punktem posiedzenia było uchwalenie wysokości stawek za odbiór odpadów. Gminni urzędnicy wyliczyli, że, aby system się bilansował, konieczne jest podniesienie podatku do wysokości 34,51 zł za osobę miesięcznie. Dla radnych była to jednak zbyt drastyczna podwyżka i na taką się nie zdecydowali. Ostatecznie podjęli decyzję, że w 2025 roku obowiązującą stawką będzie 31 zł/os., czyli o 3 zł więcej, niż było to w tym roku. To z kolei oznacza, że gmina będzie musiała zrezygnować z jakiejś inwestycji, bo do systemu śmieciowego po nowych cenach będzie musiała dołożyć niemal

200 tys. zł. 31 zł to oczywiście kwota bazowa. Wszyscy mieszkańcy domów jednorodzinnych, którzy korzystają z kompostownika, zapłacą 19,66 zł za osobę miesięcznie.

W dalszej części obrad radni wyrazili zgodę na nabycie działki w Różance oraz na reorganizacji Spółki Wodno-Ściekowej w Korolówce-Osadzie, którą wchłonie Gminny Zakład Komunalny.

W punkcie wolne wnioski przewodniczący **Dariusz Makarewicz** podziękował wójtowi i pracownikom urzędu za organizację obchodów Narodowego Dnia Niepodległości. Postulował również o ustalenie stawek za wynajem świetlicy w Orchówku. Głos zabrał również **Edward Rojek** z Ratownictwa Wodnego Rzeczypospolitej, który podsumował sezon kąpielowy nad Jeziorem Białym i zaapelował do władz o udostępnienie garażu na motorówkę i zwiększenie obsady ratowników w przyszłym sezonie. (bm)

WOLA UHRUSKA. Zauważyli dym, pomogli gasić Zapalił się w trakcie jazdy



We wtorek (26 listopada) rano w centrum Woli Uhruskiej tuż przy Urzędzie Gminy zapalił się Volkswagen Golf. Dym wydobywający się spod maski zobaczyli policjanci, którzy pomogli kierowcy przygasić płomienie do czasu przybycia strażaków.

Podczas porannego patrolu policjanci z Woli Uhruskiej zauważyli samochód marki Volkswagen Golf, z którego wydobywał się dym.

- Kierujący autem 24-latek w trakcie jazdy poczuł zapach spalenizny, zatrzymał się, a po otwarciu pokrywy silnika okazało się, że jest już tam ogień

- mówi **podisnp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie. - Mundurowi do czasu przyjazdu strażaków przygaszali ogień, co zapobiegło spaleniu pojazdu.

Strażacy wskazali, że przyczyną pożaru było zwarcie instalacji elektrycznej. (bm)

Przyznał, że jechał po pijaku. Nie pierwszy raz Prawie doprowadził do wypadku

Pijany kierowca niemal doprowadził do zderzenia z innym samochodem. Po obywatelskim zgłoszeniu namierzyli go policjanci z drogówki. Mężczyzna przyznał, że jechał będąc pod wpływem alkoholu, czego dowodem było kilka butelek trunku w jego audi. Wkrótce stanie przed sądem. Grozi mu do 3 lat więzienia.

We wtorek (26 listopada) wieczorem pełniący służbę w Woli Uhruskiej

policjanci Ruchu Drogowego otrzymali zgłoszenie o kierowcy, który poruszał się bardzo niebezpiecznie i omal nie doprowadził do zderzenia z innym pojazdem.

- Mundurowi odnaleźli wskazany pojazd i ustalili jego właściciela, którym okazał się 44-letni mieszkaniec powiatu chełmskiego - mówi **podisnp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie. - Mężczyzna znajdował się pod wyraźnym działaniem alkoholu i potwierdził policjantom, że to on jeździł swoim audi po alkoholu. Badanie jego stanu trzeźwości wykazało ponad 3 promile. Jak się okazało, nie

miął on też uprawnień do kierowania, bo te stracił za jazdę właśnie na podwójnym gazie. W jego samochodzie znajdowało się kilka butelek z alkoholem. Mężczyzna za swoje nieodpowiedzialne zachowanie odpowie przed sądem. Kierowanie pod wpływem alkoholu jest przestępstwem zagrożonym karą pozbawienia wolności do lat 3, wysoką grzywną, zakazem kierowania pojazdami oraz zapłatą co najmniej 5000 złotych świadczenia pieniężnego na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej. (bm)

Powiat scaleniami stoi



Scalenie obiektu Babsk, Nowe Żalucze, Wola Wereszczyńska i Zawadówka zajęło pierwsze miejsce wśród wszystkich scaleń w kraju w konkursie za 2024 r.

(28 listopada) W Warszawie odpowiedzialni za scalenia w powiecie włodawskim **Adam Panasiuk** (w latach poprzednich) i **Piotr Gorgol** (obecnie) odebrali tytuł lidera scaleń w Polsce.

- To wielkie wyróżnienie dla obiektu i docenienie pracy wielu ludzi, pracowników Wojewódzkiego Biura Geodezji i Urządzenia Terenów Rolnych w Lublinie i Powiatu Włodawskiego - podkreśla P. Gorgol.

- To też i dla mnie ogromna satysfakcja, gdyż rozpocząłem pracę przy tym

obiekcie jako starosta, a zakończyłem jako wójt gminy - dodaje A. Panasiuk. - Dziękuję wszystkim uczestnikom scalenia, że udało się osiągnąć cele, a jednocześnie, co jest rzadko spotykane, od decyzji zatwierdzającej nie wpłynęło ani jedno odwołanie.

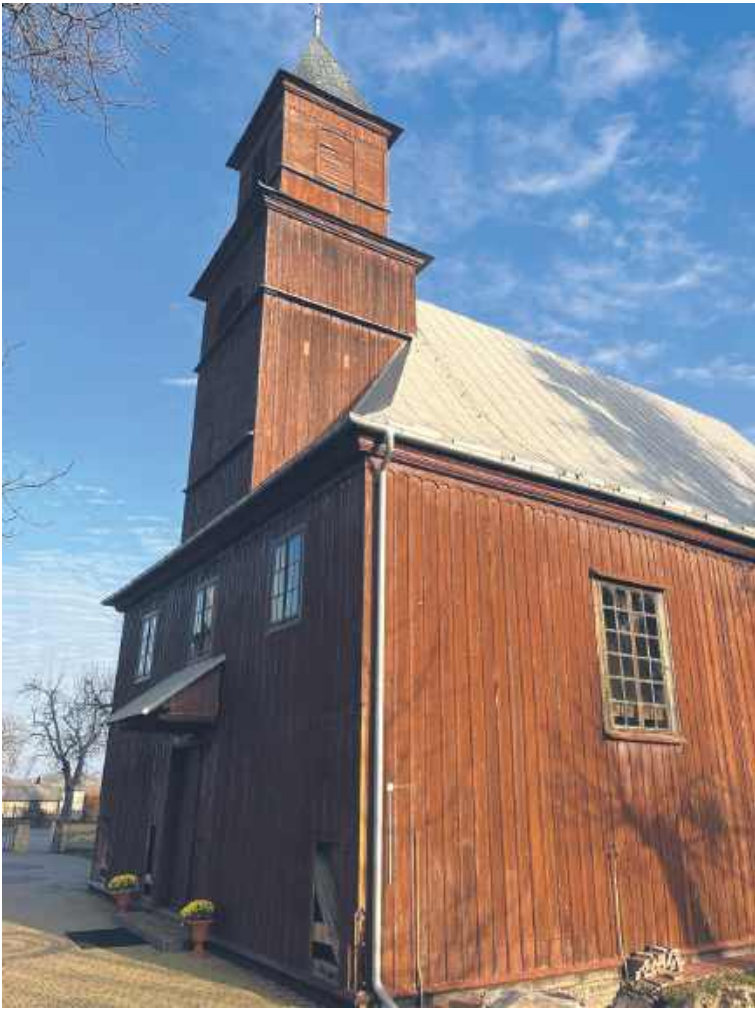
Powiat włodawski od niemal 20 lat jest liderem scaleń gruntowych w Polsce. Już w 2004 r. **Tadeusz Handor**, ówczesny „ojciec scaleń” jako jeden z pierwszych w kraju przystąpił do tego programu.

Program scaleń gruntowych jest atrakcyjny dla samorządów m.in. z tego powodu, że w całości jest finansowany z zewnątrz (80% - UE, 20% - budżet państwa). (pk)

URSZULIN Remont wieży w przyszłym roku

Parafia dołoży 200 tysięcy

W czwartek (28 listopada) została podpisana umowa pomiędzy wójtem gminy Urszulin a proboszczem parafii w Wereszynie na wykonanie prac remontowych wieży kościelnej wraz z tzw. babińcem. Środki na inwestycję pochodzą z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków, ale parafia też będzie musiała dołożyć.



Umowa, której sygnatariuszem ze strony gminy był wójt **Adam Panasiuk**, a ze strony parafii rzymskokatolickiej św. Stanisława BM w Wereszynie proboszcz **ks. Gabriel Mazurek**, zakłada wykonanie prac remontowych w wieży kościelnej wraz z babińcem przy zabytkowym kościele w Wereszczynie. Jednocześnie zawarto też umowę między parafią a firmą Drawnolit Rułka Cezary na wykonanie prac konserwatorskich, restauratorskich i budowlanych. Remont ma być prowadzony latem przyszłego roku i zakończony

do końca września. Wartość oferty wynosi 694 950 zł, z czego 490 000 zł pochodzić będzie z dotacji rządowej. Dziesięć tysięcy stanowi udział gminy, a pozostała kwota, czyli niemal 200 tys. zł będzie wkładem własnym parafii Wereszczyn.

Zabytkowy Kościół Parafialny pw. Św. Stanisława BM w Wereszczynie wybudowany 1783 roku jest jednym z najstarszych drewnianych zabytków ziem chełmskich, posiadający bogatą wartość historyczną dla gminy Urszulin. (bm)

Mówili o szpitalu

(28 listopada) XI sesja Rady Powiatu we Włodawie upłynęła pod znakiem dyskusji nad sytuacją włodawskiego szpitala. Jak skomentowała jedna z obecnych na sali, takiej dyskusji o szpitalu nie było od 1999 r.

Sesja rozpoczęła się od zdjęcia punktu dotyczącego strategii rozwoju do 2030 r. Powodem tego była prośba lidera opracowania strategii - gminy Hańsk.

Podczas informacji starosta z działalności Zarządu Powiatu we Włodawie pomiędzy sesjami **Mariusz Zańko** wspomniał o planach firmy Wipasz, m.in. utworzenia kurzych ferm w powiecie.

- Powstanie zakładu produkcji drobiu mogłoby odmienić losy powiatu włodawskiego i byłoby niejako drugą garbarnią. Byłby to zakład pracy, który mógłby nawet zatrudnić tysiąc osób. Ale mówi się też również o mieszalni pasz oraz o wylęgarni, dzięki czemu powstałyby jakby zielone fermy. Warto dodać, że chodząc koło tych zielonych ferm, praktycznie zapach jest naturalny, jest nieodczuwalny, a w odległości od stu metrów nie ma żadnych zapachów, to są nowoczesne technologie z odpowiednią wentylacją, z odpowiednim ogrzewaniem. A jest w powiecie włodawskim tragiczna demografia, odpływ mieszkańców z powiatu, powstaje mało nowych miejsc pracy, powinniśmy być otwarci na takie rozmowy. Oczywiście niczego nie przesadzając, bo w pierwszej kolejności muszą być zachowane wszystkiego wszelkiego rodzaju procedury, m.in. środowiskowe procedury związane z warunkami zabudowy, dotyczące pozwoleń. Ja żyję tutaj we Włodawie od czterdziestu lat i od czterdziestu lat marzy nam się jakaś duża inwestycja. Przecież tak naprawdę wiemy, że tutaj w zasadzie nikt nic nie inwestuje, ludzie nawet boją się budować teraz domy ze względu na to, jaka jest sytuacja geopolityczna po drugiej stronie, ale też chcę powiedzieć, że o niczym nie przesadzamy. To zwyczajne rozmowy.

Radni podjęli następnie 6 uchwał, w większości bez dyskusji i jednogłośnie ws.: przyjęcia rocznego programu współpracy Powiatu Włodawskiego z organizacjami pozarządowymi na 2025 rok; wyrażenia zgody na wystąpienie Powiatu Włodawskiego ze spółki Wirtualne Powiaty; zmian w uchwale budżetowej na rok 2024; zmian w wieloletniej prognozie finansowej na lata 2024-2027; zatwierdzenia Programu Naprawczego Samodzielnego Publicznego Zespołu Opieki Zdrowotnej we Włodawie na lata 2024-2027; wyrażenia zgody na zawarcie umowy o świadczenie usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego w przewozach autobusowych użyteczności publicznej.

Dyskusja oczywiście rozpoczęła się przy punkcie dotyczącym sytuacji szpitala. Temat wywołał radny **Mariusz Czuj**, który chciał się dowiedzieć, czy audyt wykony przez prywatną firmę, a który kosztował 60 tys. zł, został uwzględniony w planie naprawczym. Odpowiedział mu najpierw starosta: - Ze strony zarządu, jak i państwa możemy akceptować pewne kierunki działania i widzę, że wiele spraw idzie w dobrym kierunku. I rekomendacje audytowe są wdrażane, np. blok operacyjny i anestezjologia za 9 miesięcy tego roku nie przynoszą 5 mln straty, ale „tylko” 2 mln zł straty. Moim zdaniem to jest dobry kierunek, ale musimy poczekać na zamknięcie roku i oczywiście takimi decyzjami będzie-

my dawać sobie czas. Plan naprawczy przyniósł już efekt w postaci rozłożenia nieopłaconego ZUS-u na kolejne lata, co doprowadziło do tego, że mogliśmy złożyć wniosek z krajowego programu odbudowy i wnioskować o duże unijne środki. Kolejny rok to będzie rok kluczowy. Mamy budżet, który będzie mógł reagować i może uratować ten szpital. Inną przyjętą rekomendacją jest zwiększenie promocji usług szpitala, jak np. usługi komercyjne wprowadzone na rehabilitacji, w zakresie diagnostyki laboratoryjnej. Zobligowałem też panią dyrektor do tego, aby zahamować jakiegokolwiek zatrudnienia i wzrost wynagrodzeń, poza tymi, które wynikają z ustaw. Nastąpiła optymalizacja zatrudnienia w zakresie pracowników niemedycznych. Mieliśmy 316 pracowników w ubiegłym roku, a teraz jest 238.

W podobnym tonie wypowiadała się dyrektor szpitala **Elżbieta Korszla**, dodając m.in. o konieczności współpracy z innymi pobliskimi szpitalami, odpłatności za transport przez Narodowy Fundusz Zdrowia, utworzenie przy izbie przyjęć izby przyjęć pediatrycznej - dla małych dzieci. Dyrektor zwróciła jednak uwagę na braki kadrowe, zwłaszcza lekarzy. Dodała przy okazji, że wszystkie rekomendacje audytowe nie zostały uwzględnione, bo np. likwidacja chirurgii spowodowałaby, że przychody znikną, a koszty pozostaną.

Z kolei radny **Marian Kupisz** zauważył znaczny wzrost kosztów wynagrodzeń lekarzy i czy to nie jest zagrożeniem. Zapytał też o pozyskanie nowych lekarzy. W odpowiedzi usłyszał, że tak gwałtownych podwyżek wynagrodzeń lekarzy, jak to było w latach 2022-23, nie będzie, będą one zamrożone. O nowych lekarzy cały czas szpital się stara, jednak główną przeszkodą jest położenie szpitala. Starosta zaapelował nawet o większą elastyczność lekarzy, żeby zgodzili się na niższe stawki. Natomiast **Wiesław Holaczuk** poruszył temat niezbyt dobrego wizerunku, braku satysfakcji wielu pacjentów. Dyrektor zauważyła jednak, że poziom satysfakcji pacjentów wg anonimowych ankiet sięga 80%.

Niemal na koniec wicestarosta **Piotr Gorgol** podkreślił, że pieniądze wydane na audyt to bardzo dobrze spożytkowane pieniądze. Pokazały bowiem kierunek dróg rozwoju szpitala. Radny M. Czuj zapytał czy remedium na bolączki szpitala było do tej pory branie kolejnych kredytów. Nie odpowiedziano mu wprost, jedynie dodając, że cały system finansowania szpitali jest niewydolny. Radny chciał też wiedzieć czy stawki zatrudnionych na umowę o pracę i na kontrakcie się znacznie różnią. Usłyszał, że są podobne.

Starosta zaapelował też o zapisywanie się o przyszpitalnej przychodni podstawowej opieki zdrowotnej.

Radny **Dariusz Chaciówka** zapytał o projekty realizowane przez szpital. Dyrektor odpowiedziała, że są trzy - na AOS (ambulatoryjna opieka specjalistyczna), POZ i KPO - opieka długoterminowa.

Następnie radni dokonali analizy oświadczeń majątkowych oraz zapoznali się z informacjami: Zarządu Powiatu we Włodawie o stanie realizacji zadań oświatowych, jednostek powiatowych oraz Komendy Powiatowej Policji we Włodawie - analiza stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego w Okunince w okresie 1.07 - 31.08.2024 r.

W ostatnim merytorycznym punkcie „Wnioski i oświadczenia radnych” głos zabrała radna **Jolanta Hola**, która poprosiła o wzmocnienie znaku „stop” na skrzyżowaniu drogi powiatowej z drogą krajową w Urszulinie. (pk)

WŁODAWA. Wróżyli i bawili się w muzeum

Podtrzymali dawną tradycję



Toczenie jajek patykami, lanie wosku przez dziurkę od klucza czy szukanie imienia ukochanej osoby na kartce w kształcie serca - w andrzejkowy wieczór w Muzeum - Zespole Synagogałnym we Włodawie nie brakowało tradycyjnych wróżb, tańców oraz pysznego jadła w wykonaniu pań z KGW w Siedliszczu nad Bugiem.

W czwartek (28 listopada) Muzeum - Zespół Synagogałny zorganizował tradycyjną zabawę andrzejkową. Prowadze-

niem wróżb i przygotowaniem jedzenia zajęły się panie z KGW w Siedliszczu nad Bugiem, a o oprawę muzyczną zadbała Nina Wirowicz z zespołem Nadbużanki. W rytm tradycyjnych przyspiewek ludowych pogranicza muzycy porwali do tańca całą salę. Tego wieczora nie mogło zabraknąć tradycyjnych wróżb, z których w końcu andrzejki słyną. Było więc toczenie jajek ułamanymi patyczkami wróżące pomyślność, było lanie wosku do metalowej miednicy przez dziurkę od klucza i interpretowanie na podstawie cienia przyszłości czy wybieranie imienia ukochanej osoby na kartce w kształcie

serca. Zainteresowanie wydarzeniem przerosło najśmielsze oczekiwania organizatorów, no sala w małej synagodze pękła w szwach. - Przygotowując andrzejki chcieliśmy połączyć dobrą zabawę z dawnymi tradycjami i wierzeniami Polesia i sądząc po ilości osób i ich szerokich uśmiechach myślę, że to się udało, więc nie pozostaje mi nic innego niż zaprosić wszystkich na kolejne wydarzenia, a paniom z Siedliszcza serdecznie podziękować za przepyszne jedzenie i świetną oprawę - mówi **Anita Lewczuk vel Leoniuk**, dyrektor Muzeum - Zespołu Synagogałnego we Włodawie. (bm)



CHEŁM. Miasto odśladania karty, będzie nerwówka przed świętami

Rewolucja w sieci szkół

Władze Chełma przystępują do zmiany sieci placówek oświatowych, które mają być łączone w zespoły. Urzędnicy nie zdradzają jeszcze, które podstawówki chcą połączyć z przedszkolami, ale w najbliższym czasie mają się odbywać spotkania w tych sprawach. Propozycje zmian dotyczą m.in. Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego, a reorganizacja na pewno nie będzie dotyczyć I LO, II LO i IV LO.

Jeden z wniosków powołanego przez prezydenta Chełma zespołu ds. oświaty

mówił o konieczności zmiany sieci szkół w najbliższym czasie, a podpisała się pod nim **Agnieszka Walewska-Maksymiuk**, dyrektor Departamentu Oświaty UM Chełm (więcej o tym w osobnym artykule). Nauczyciele, pracownicy placówek oświatowych oraz rodzice dzieci chcą wreszcie poznać plany ratusza, a konkretno w tej kwestii domagają się także chełmscy radni. Na komisji oświaty, kultury i sportu (28 listopada) radny **Marek Sikora** zapytał, kiedy wreszcie urzędnicy przedstawiają propozycje rozwiązań w oświacie, nad którymi radni będą mogli się pochylić. **Dorota Cieślík**, wiceprezydent Chełma, zapowiedziała, że

więcej na ten temat powie tego samego dnia na sesji. I rzeczywiście, wieczorem, po dwunastu godzinach trwania posiedzeń, na opóźnionej o kilka godzin sesji, poruszono w końcu tak ważną dla tysięcy chełmian kwestię zmiany sieci placówek oświatowych. Najpierw jednak, przytoczono mnóstwo danych mówiących o malejącej liczbie uczniów i przedszkolaków, wynagrodzeniach nauczycieli oraz rosnących kosztach oświaty. Wiadomo, że władze miasta chcą iść w kierunku łączenia placówek w zespoły, a w najbliższym czasie w jednostkach, których ma to dotyczyć, odbędą się spotkania w tej sprawie.

- Zgodnie z prawem oświatowym organ prowadzący placówki różnych typów może je połączyć w zespół - stwierdziła wiceprezydent Cieślík. - Połączenie nie narusza odrębności rad pedagogicznych, rad rodziców i rad szkół, czyli dwie jednostki mogą ze sobą funkcjonować. My ten system mamy w zespole szkolno-

przedszkolnym (nr 3 - przyp. red.) i do tego w szkołach średnich, szczególnie zawodowych. Prawo oświatowe mówi, że organ prowadzący może połączyć w zespół liceum ogólnokształcące dla młodzieży i liceum ogólnokształcące dla dorosłych. Jest taka ewentualność, a nasz kierunek działania to rozważenie wyodrębnienia z Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego liceum dla dorosłych i połączenie ewentualnie z dodatkową szkołą. Może być też tak, że organ prowadzący może połączyć w zespół prowadzoną przez siebie szkołę podstawową z prowadzonymi przez siebie przedszkolami. Każda nasza szkoła podstawowa funkcjonująca samodzielnie może stać się zespołem szkolno-przedszkolnym. Na pewno idziemy w kierunku rozważania tworzenia zespołów, w ten sposób dając szansę nieutrąty pracy przez nauczycieli i pracowników. Zespoły szkół są największą korzyścią dla nauczycieli i pracowników. To rozwiąza-

nie w odniesieniu też do wygenerowania mniejszych kosztów organizacyjnych. Będziemy też Państwu proponować elementy związane z likwidacją jednostki i dam tu przykład liceum ogólnokształcącego, które funkcjonuje w zespole szkół i którego klasa czwarta w ubiegłym roku zakończyła już edukację i jest to tzw. martwe liceum (Zespół Szkół Ekonomicznych i Mundurowych - przyp. red.). To przy pozostawieniu zarówno I LO, II LO i IV LO na najbliższe lata, bo w tym momencie sytuacja pozwala na ich funkcjonowanie.

Wiceprezydent Cieślík poinformowała, że w najbliższych tygodniach będą się odbywały spotkania z pracownikami w poszczególnych placówkach, na których będą przedstawiane proponowane rozwiązania. Radni, którzy nie znają jeszcze miejskich planów w tej kwestii o szczegółach mają dowiedzieć się na następnej komisji oświaty, kultury i sportu, a także na sesji. Radni nie odnieśli się do wypowiedzi wiceprezydent Chełma, a na sali posiedzeń padło stwierdzenie, że „mowę im odebrało”.

Wystosowaliśmy do chełmskiego ratusza zapytania odnośnie tego, które placówki miałyby objąć likwidację czy inne zmiany, ale wciąż czekamy na odpowiedź w tej sprawie. (mo)

Sawin, dnia 2 grudnia 2024 r.

OBWIESZCZENIE Wójta Gminy Sawin

o przystąpieniu do przeprowadzenia konsultacji społecznych dotyczących projektu uchwały Rady Gminy Sawin w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji gminy Sawin.

Na podstawie art. 5a ust. 1 i 2, art. 30 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. 2024 poz. 609), na podstawie art. 6 ustawy z dnia 9 października 2015 r. o rewitalizacji (Dz. U. 2024 poz. 278), Wójt Gminy Sawin ogłasza konsultacje społeczne, których przedmiotem będzie projekt uchwały Rady Gminy Sawin w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji gminy Sawin.

Celem konsultacji społecznych jest zebranie od interesariuszy rewitalizacji uwag, opinii i propozycji dotyczących projektu obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji w gminie Sawin.

Konsultacje prowadzone będą w okresie od dnia 9 grudnia 2024 roku do dnia 17 stycznia 2025 roku w formie:

- Spotkania otwartego z mieszkańcami gminy i interesariuszami rewitalizacji, umożliwiających omówienie propozycji wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji w gminie Sawin, a także zgłaszanie uwag, opinii i propozycji oraz składanie ich ustnie do protokołu. **Spotkanie odbędzie się: 10 stycznia 2025 r. w Urzędzie Gminy Sawin o godz. 10.00**
- Zbierania uwag i opinii w formie papierowej oraz elektronicznej z wykorzystaniem formularza konsultacyjnego. Wypełniony formularz można dostarczyć drogą elektroniczną na adres e-mail: ug@sawin.pl drogą korespondencyjną na adres: Urząd Gminy Sawin, ul. Chutecka 12, 22-107 Sawin lub złożyć bezpośrednio na dziennik podawczy urzędu.
- Ustnie do protokołu w siedzibie Urzędu Gminy w Sawin w Referacie Budownictwa, Gospodarki Przestrzennej i Obsługi Inwestycji lub telefonicznie pod numerem (82) 567 30 92 w godzinach pracy tut. Urzędu.
- Badania ankietowego z udziałem mieszkańców gminy Sawin.

Materiały informacyjne wraz z formularzem konsultacyjnym będą dostępne od dnia 9 grudnia 2024 roku.

- w Biuletynie Informacji Publicznej w zakładce ogłoszenia
- na stronie internetowej Gminy Sawin pod adresem: <https://samorząd.gov.pl/web/gmina-sawin>
- w siedzibie Urzędu Gminy Sawin w Referacie Budownictwa, Gospodarki Przestrzennej i Obsługi Inwestycji

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Sawin. Niezwłocznie po zakończeniu niniejszych konsultacji sporządzona zostanie informacja podsumowująca ich przebieg, zawierająca dane o miejscu i czasie ich przeprowadzenia, omówienie ich przebiegu oraz zgłoszonych uwag wraz z odniesieniem się do nich.

WÓJT GMINY SAWIN informuje

RRO 6845.25.2024.AK
RRO 6845.26.2024.AK

Wójt Gminy Sawin informuje, że na tablicy ogłoszeń oraz na stronie internetowej i BIP Urzędu Gminy Sawin zamieszczono dwa wykazy:

- w sprawie przeznaczenia do dzierżawy nieruchomości stanowiących własność Gminy Sawin w drodze bezprzetargowej na okres do 10 lat Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Sawinie
- oraz w sprawie przeznaczenia do dzierżawy i najmu w drodze bezprzetargowej na okres do 3 lat Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie – SP ZOZ nieruchomości stanowiących własność Gminy Sawin.

Informacje: tel. nr 82 567 30 81

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <https://umcheml.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 02.12.2024 r.) wykaz nr 2 nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze zamiany, obejmujący nieruchomości stanowiącą własność Miasta Chełm, położoną w Chełmie w obrębie 8.

Bliższych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm, w pok. 37, III p. oraz pod nr tel. (82) 565-46-12.

CHEŁM. Wciąż w niepewności

Internaty. Decyzja w rękach radnych?

Radni bezskutecznie dociekają, jakie są urzędnicze plany odnośnie losów miejskich internatów. - Te losy będą leżały w rękach radnych - mówi Dorota Cieślík, wiceprezydent Chełma.

Urzędnicze zapowiedzi dotyczące potrzeby zmniejszenia liczby prowadzonych przez miasto internatów wywołały niepokój zarówno wśród ich pracowników, jak i rodziców wychowanków. Do tematu wróciła radna **Katarzyna Janicka** na posiedzeniu komisji oświaty, kultury i sportu, poprzedzającym sesję (28 listopada).

- Chciałam zapytać, jaki los czeka internaty, bo temat ten pojawia się na portalach społecznościowych - oznajmiła radna Janicka. - Rodzice informują, że dzieci nadal czekają na listach rezerwowych na miejsca w internacie. I jaki los czeka szkoły średnie?

Przepisy mówią, iż liczba uczniów w grupie wychowawczej w internacie wynosi nie więcej niż 35 w szkole ponadpodstawowej. Według urzędników tworzenie grup mniejszych niż 35 osób generuje znaczny wzrost kosztów utrzymania internatów.

Agnieszka Walewska-Maksymiuk, dyrektor Departamentu Oświaty UM Chełm, oznajmiła wprost, że listy rezerwowe stosowane są w procesie rekrutacji, a ten przecież już się zakończył.

czył, więc - jak stwierdziła - dzieci, które są „na tych dziwnych” listach rezerwowych, nie powinny być oszukiwane, tylko kierowane do bursy szkolnej, gdzie czekają na nie miejsca.

- Nasze miasto nie jest rozległe i dotarcie do miejsca oddalonego o 15 czy 20 minut nie powinno stanowić problemu dla młodego człowieka - oznajmiła dyrektor Departamentu Oświaty. - Ustawa mówi o 35-osobowej grupie w internacie. Dla dwóch, czterech czy nawet dziesięciu osób musielibyśmy tworzyć już kolejną grupę, a nie możemy tego robić dla takiej liczby dzieci.

Odpowiadając na pytanie radnej Janickiej, **Dorota Cieślík**, wiceprezydent Chełma, oznajmiła, że los zarówno internatów, jak i szkół podstawowych oraz średnich, zależeć będzie od... radnych. Tyle, że radni wciąż nie znają urzędniczych propozycji rozwiązań w tej kwestii. Podczas sesji, wiceprezydent Cieślík przedstawiła informacje dotyczące liczby wychowanków w poszczególnych internatach, analizę wykorzystania miejsc w tych placówkach i koszty ponoszone z tego tytułu przez miasto. Jeden ze slajdów przedstawionych radnym podczas prezentacji, dotyczący urzędniczych działań, zatytułowany był „Wykonane kroki...”, a wśród nich podano: „analiza i racjonalizacja miejsc w internatach i bursie”. Wystaliśmy do miasta zapytania odnośnie ewentualnych planów likwidacji od września 2025 r. internatów, ale wciąż nie otrzymaliśmy odpowiedzi. (mo)



Chełmskie Centrum KOMINIARSTWA

Chełm, ul. Zielna 10
tel./fax 82 565 37 18
tel. kom. 606 945 577
tel. 887 883 555



PROWADZIMY SPRZEDAŻ HURTOWĄ I DETALICZNĄ:

- pieców c.o. - w ofercie ponad 100 modeli
- wkładów kominowych ze stali kwasoodpornej i żaroodpornej (wszystkie typy i przekroje)
- nasad kominowych - turbowenty, rotowenty
- kratek wentylacyjnych.

ŚWIADCZYMYSŁUGIW ZAKRESIE:

- projektowania i wykonawstwa instalacji c.o. i c.w.u.
- czyszczenia i udrażniania przewodów kominowych
- okresowych kontroli stanu technicznego przewodów kominowych
- przebiegów instalacji gazowych i kominowych
- dokumentacji dla klienta (protokoły okresowe i odbioru robót, opinie gazowe, zaświadczenia o przeprowadzeniu czyszczenia, specyfikacje, inwentaryzacje itp.).

Posezonowa wyprzedaż pieców

www.kominiarze-chelm.pl

CHEŁM Wniosek kością niezgody ZNP: to manipulacja i nadużycie. Nie mamy z tym nic wspólnego

Przedstawiciele Oddziału Powiatowego Związku Nauczycielstwa Polskiego w Chełmie, którzy uczestniczyli w posiedzeniach zespołu ds. oświaty, zapewniają, że nie mają nic wspólnego ze sformułowaniem w ratuszu wnioskiem zespołu o konieczności zmiany sieci szkół i przedszkoli.

- To manipulacja i nadużycie, bo jako prezes chełmskiego oddziału powiatowego i okręgu lubelskiego ZNP nigdy nie pozwoliłabym sobie na rozmowy o zmianie sieci szkół i podpisywanie się pod tym - mówi Ewa Suchań.

W lipcu br. prezydent Jakub Banaszek powołał „Zespół doradczy ds. oświaty w mieście”. W skład tego osiemnastoosobowego gremium poza władzami miasta i urzędnikami, weszli przedstawiciele Rady Miasta Chełm, nauczycielskich związków zawodowych, w tym Ewa Suchań - prezes Okręgu Lubelskiego ZNP oraz Oddziału Powiatowego ZNP w Chełmie. Sprawozdanie z działalności zespołu,

a konkretnie z trzech posiedzeń jego członków, przekazano radnym przed miesiącem (29 października) w materiałach na komisję oświaty, kultury i sportu Rady Miasta Chełm. Wielu czekało na ten materiał z niecierpliwością i niepokojem, bo spodziewano się, że zespół przedstawi plan okrojonej sieci miejskich placówek oświatowych w dobie spadku liczby uczniów i zwiększających się wydatków na oświatę ponoszonych przez miasto. Tak się nie stało. W sprawozdaniu nie padły konkretne odnośnie zmiany sieci placówek, a gdy je odczytywano na przedostatniej komisji oświaty nikt tego tematu nie podjął. Ale w podpisanym przez Agnieszkę Walewską-Maksymiuk, dyrektora Departamentu Oświaty Urzędu Miasta Chełm i prezydenta Chełma, sprawozdaniu znalazł się m.in. wniosek, który brzmi tak: „w wyniku pogłębiającego się niżu demograficznego koniecznym jest w najbliższej perspektywie czasowej dokonanie zmian sieci szkół i przedszkoli”. Zapis ten stał się kością niezgody, bo oddział Powiatowy ZNP w Chełmie wniósł o to, aby dyrektor A. Walewska-Maksymiuk, złożyła następujące oświadczenie:



Chelmskie Widoki

Kameralna inwestycja w centrum Chełma

**14 mieszkań
2 lokale usługowe**

**garaże
miejsca postojowe
windy
monitoring**



Lokalizacja: ul. Hrubieszowska 4 przy Parku na Górcie Chełmskiej

• www.chelmskiewidoki.pl • kontakt@chelmskiewidoki.pl • **736 357 737**

„Związek Nauczycielstwa Polskiego Oddział Powiatowy w Chełmie, w trakcie posiedzenia Zespołu doradczego do spraw oświaty w Mieście Chełm, nigdy nie stał na stanowisku i nie zgadzał się z wnioskiem, który sformułowaliśmy i odczytałam na Komisji Oświaty, Kultury i Sportu Rady Miasta Chełm, że „w wyniku pogłębiającego się niżu demograficznego koniecznym jest w najbliższej perspektywie czasowej dokonanie zmiany sieci szkół”.

Związkowcy uzasadniali swoje żądanie sprostowania tym, że z wypowiedzi dyrektora Walewskiej-Maksymiuk wynika, iż chełmski ZNP podziela taką ocenę i wniosek, a jest to „oczywista nieprawda, bowiem w trakcie prac zespołu organizacja związkowa stała na stanowisku o braku konieczności zmiany sieci szkół”. Chełmski ZNP podkreśla, że istniejąca sieć szkół nie wymaga zmiany i odpowiada potrzebom miasta. Prezes Suchań, czekała aż na posie-

dzeniu komisji oświaty, kultury i sportu (28 listopada) w punkcie „sprawy różne i wniesione” dyrektor Departamentu Oświaty wygłosi oświadczenie, ale w końcu pierwsza odniosła się do tematu.

- Przykro mi, bo miałam nadzieję, że pani dyrektor sprostuje swoją wypowiedź, ale ja to muszę zrobić - oznajmiła prezes Suchań, wygłaszając oświadczenie w tej sprawie i dodając, że wniosek, o którym mowa nie był rozpatrywany i jest to „czysta manipulacja i nadużycie”. - Proszę, aby pani dyrektor nigdy nie nadużywała naszej chęci współpracy, bo ja to odebrałam bardzo osobiście. Jestem prezesem chełmskiego oddziału powiatowego i okręgu lubelskiego ZNP i nigdy nie pozwoliłabym sobie na rozmowy na temat zmiany sieci szkół i podpisywania się pod zmianą sieci szkół.

Do wypowiedzi prezes Suchań odniosła się dyrektor Walewska-Mak-

symiuk, potwierdzając, że otrzymała pismo od ZNP z wnioskiem o sprostowanie informacji o działaniach zespołu doradczego.

- Nie uważam jednak, aby tam została przekłamana prawda - informuje dyrektor Walewska-Maksymiuk. - Pani prezes stwierdza, że sformułowane wnioski nie były w żaden sposób sformułowane przez ZNP - nic takiego nie padło w słowach tego sprawozdania. W skład zespołu doradczego weszła zróżnicowana grupa. Wszyscy członkowie tego zespołu mogli zgłaszać swoje wnioski, to były wolne wnioski, nie głosowaliśmy ich. Każdy z nas się wypowiadał i z mojej strony między innymi padł też taki wniosek, ponieważ nie można nie widzieć malejącej liczby dzieci w szkołach. W żadnym moim stwierdzeniu, nie padło, że wniosek ten został przedstawiony przez Związek Nauczycielstwa Polskiego, ani że ZNP go popiera. (mo)

CHEŁM. Krok do kolejnej daniny Płatne parkowanie w gestii spółki?

Temat płatnego parkowania wcale nie utknął w martwym punkcie, a wręcz przeciwnie - władze miasta prowadzą rozmowy z miejską spółką, która gotowa jest wprowadzić takie

rozwiązanie. Kto ucieszy się z dodatkowej daniny?

Radny Stanisław Mościcki na jednej z ostatnich komisji Rady Miasta Chełm zapytał Artura Juszczaka, prezesa

Chełmskiego Parku Wodnego i Targowisk Miejskich, czy wprowadzenie płatnego parkowania przy aquaparku opłaciło się oraz czy podjęły się wprowadzenia takiego rozwiązania w mieście. Prezes Juszczak oznajmił, że płatne parkowanie

przy parku wodnym okazało się dobrym rozwiązaniem i są z tego tytułu wpływy do aquaparku. Zapewnił, że spółka, którą kieruje, gotowa jest zająć się kwestią prowadzenia płatnych stref parkowania w mieście.

- Jesteśmy w trakcie rozmów z prezydentem Jakubem Banaszkim oraz wiceprezydentem Radosławem Wnukiem w sprawie utworzenia stref parkowania

i przekazania tego płatnego parkowania, bo my jako spółka chcielibyśmy się w to wkomponować i jesteśmy gotowi się tym zająć - stwierdził prezes Juszczak. - Mam nadzieję, że w najbliższym czasie zostanie to przedstawione radzie pod obrady. Mamy problem na przykład przy placu Kupieckim, gdzie mieszkańcy - nie wnikam czy miasta, czy nie - zostawiają na cały dzień auta i jadą do Lublina. (mo)

KUPIĘ ZA GOTÓWKĘ MIESZKANIA, KAMIENICE, LOKALE USŁUGOWE GRUNTY ROLNE, POLA, ŁĄKI



Gotówka nawet tego samego dnia
Zadłużenie? Komornik?

606 945 577

Wycena za darmo bez dodatkowych kosztów
Nieuregulowane stany prawne

CZYSTY POWIETRZE DOFINANSOWANIE do 136 tys. zł

KOMPLEKSOWA USŁUGA

- DOCIEPLANIE BUDYNKÓW
- WYMIANA ŹRÓDŁA CIEPŁA
- WYMIANA STOLARKI OKIENNEJ
- SKŁADAMY WNIOSKI

MYŚL GLOBALNIE, DZIAŁAJ LOKALNIE

SPEC-BUD tel. 607 452 099



Jubileusz 20-lecia powstania Zespołu Przedszkolno-Szkolnego „Razem”

Na pierwszym miejscu stawiają dziecko

Dziecko jest najważniejsze - to motto od dwudziestu lat przyświeca codziennej pracy wszystkich pracowników prowadzonego obecnie przez Joannę Gębał Zespołu Przedszkolno-Szkolnego „Razem” i sprawia, że utworzona w 2004 roku placówka jest wyjątkowym miejscem na oświatowej mapie Chełma. 22 listopada br. miały miejsce uroczyste obchody 20-lecia istnienia „Razem”.

Rok 2024 stał się szczególnym dla społeczności związanej z Zespołem Przedszkolno-Szkolnym „Razem”. Placówka nie tylko świętuje 20. rocznicę swojego powstania, ale również zaznacza swoją obecność jako instytucja, która stała się synonimem wysokiej jakości edukacji oraz wzorcowego podejścia do kształcenia i wychowania w mieście Chełm. Na przestrzeni dwóch dekad „Razem” udało się zbudować nie tylko silną i cenioną markę, ale przede wszystkim wyjątkowe środowisko edukacyjne, w którym na pierwszym miejscu jest stawiane dziecko - jego rozwój, potrzeby i aspiracje.

Niepubliczny Zespół Przedszkolno-Szkolny „Razem” miał swoją genezę w 2004 roku, kiedy to Anna Gębał z dużą determinacją i pasją do nowoczesnej edukacji, stworzyła koncepcję placówek z oddziałami integracyjnymi. Idea ta, wyprzedzająca swoją epokę, wynikała z przekonania, że każde dziecko ma prawo do nauki w atmosferze akceptacji, wsparcia i indywidualnego podejścia, niezależnie od swoich umiejętności i potrzeb edukacyjnych.

Uroczyste obchody 20-lecia istnienia placówki odbyły się 22 listopada br. Była to okazja do złożenia podziękowań tym, którzy przyczynili się do rozwoju całego Zespołu oraz refleksji nad dotychczasowymi osiągnięciami. Wśród licznie zebranych gości nie zabrakło nauczycieli



przedszkola oraz szkoły, jak również personelu administracji i obsługi, a także przedstawicieli społeczności rodziców i sympatyków Zespołu. Wszyscy tworzą historię „Razem” - miejsce, w którym współpraca i dialog są fundamentem efektywnego nauczania.

Założycielka placówki, Anna Gębał, w swoim przemówieniu nie ukrywała satysfakcji z efektów dwóch dekad wyłożonej i pełnej pasji pracy, które zaowocowały ugruntowaniem pozycji „Razem” na oświatowej mapie Chełma. Jej wystąpienie zakończyło się odśpiewaniem hucznego „Sto lat!”. Wśród gromkich braw i gratulacji dyrektor Anna Gębał w barwnym stylu pokrótce przedstawiała sylwetki zasłużonych pedagogów i pracowników, dla których zostały przygotowane pamiątkowe wyróżnienia, podkreślając ich imponujący staż pracy u jej boku. Sylwia Mazurek - dyrektor szkoły i Agnieszka Kozłowska - dyrektor przedszkola wyraziły swoje uznanie dla całego grona pedagogicznego oraz pozostałych pracowników Zespołu, dziękując im za wieloletni wkład w tworzenie

miejsca będącego synonimem wysokiej jakości kształcenia połączonego z ciepłą atmosferą. Przemówienia były także okazją do nostalgicznym wspomnień, zarówno trudnych początków w lokalach wymagających przystosowania do działalności oświatowej, jak i licznych sukcesów oraz wielokierunkowego rozwoju przedszkola i szkoły.

Zaangażowana kadra pedagogiczna od początku jest jednym z kluczowych elementów sukcesu „Razem”. Pracujący w Zespole nauczyciele wyróżniają się nie tylko wysokimi kwalifikacjami i ciągłym dążeniem do rozwijania swoich umiejętności, ale również autentycznym zaangażowaniem emocjonalnym w pracę z dziećmi. Dla kadry pedagogicznej najważniejsze są indywidualne potrzeby każdego dziecka oraz stworzenie warunków, które umożliwiają im pełne rozwinięcie swojego potencjału.

Bardzo mocnym filarem działalności „Razem” jest integracja, czyli wspólne nauczanie dzieci z różnorodnymi potrzebami rozwojowymi w tych samych



grupach i klasach. Dzięki zaangażowaniu specjalistów, pedagogów specjalnych oraz innowacyjnym metodom pracy, dzieci z wyzwaniami rozwojowymi mają szansę uczyć się w przyjaznym środowisku, co też przekłada się na pozytywne relacje społeczne oraz akceptację wśród rówieśników.

Obie placówki „Razem” od samego początku oferują wiele dodatkowych zajęć pozalekcyjnych oraz inicjatyw edukacyjnych, które wspierają kompleksowy rozwój dzieci. Pozwalają one także odkrywać i rozwijać uczniom swoje pasje.

Ciesząc się dużym zainteresowaniem rodziców Zespół „Razem” udowodnił, że nowoczesna edukacja może iść ręką w rękę z tradycyjnymi wartościami. Rodzice od początku istnienia placówki chwalą sobie otwartą komunikację z nauczycielami oraz ich chęć współpracy na rzecz jak najlepszego wsparcia dziecka. Współpraca ta jest kluczowa dla budowania zaufania oraz wspólnego rozwiązywania - powstałych w procesie kształcenia dzieci - problemów.

Niepubliczna Szkoła Podstawowa i Niepubliczne Przedszkole „Razem” bez wątpienia są żywym dowodem na to, jak wielkie sukcesy edukacyjne i wychowawcze można osiągnąć dzięki jasno obranym celom, zespołowej pracy i wspólnemu zaangażowaniu. Obchody 20-lecia, w ramach których w październiku br. odbyła się ciesząca dużym uznaniem w środowisku oświatowym konferencja naukowa „Jak zadbać o zdrowie psychiczne dziecka w domu, przedszkolu i szkole”, były nie tylko festiwalem wdzięczności i refleksji nad przeszłością, ale również wyrazem ambicji kontynuacji misji, która kładzie nacisk na rozwój dziecka jako jednostki o wielkim potencjale i talentach do odkrycia. Pedagogzy z „Razem”, na czele z dyrektorką Anną Gębał, przez 20 lat pokazali, jak powinno wyglądać wzorcowe kształcenie dzieci zdrowych z dziećmi i młodzieżą o specjalnych potrzebach edukacyjnych. Jubileuszową uroczystość uświetnił przygotowany na tę okazję specjalny tort. (d)

Tekst promocyjny

CHEŁM. Docenieni za aktywność Pomaganie mają we krwi

Zespół Szkół Technicznych w Chełmie od lat aktywnie angażuje się w promowanie idei krwiodawstwa. Ta aktywność właśnie została doceniona.

23 listopada w Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim odbyły się obchody Dni Honorowego Krwiodawstwa Polskiego Czerwonego Krzyża. Podczas wydarzenia wręczono odznaki i wyróżnienia zasłużonym krwiodawcom. W gronie docenionych przez Lubelski Oddział Okręgowy PCK znalazł się Zespół Szkół Technicznych w Chełmie, któremu przyznano pierwsze miejsca w kategorii „Najwyższy wskaźnik aktywności

szkoły” i „Najciekawsza akcja promująca honorowe krwiodawstwo w etapie okręgowym 21. Edycji Turnieju Młoda Krew Ratuje Życie”. Zaangażowanie w promowanie krwiodawstwa przez ZST doceniono także na gali Honorowych Dawców Krwi, która 25 listopada odbyła się w Chełmie. Przedstawiciele szkoły odebrali nagrody rzeczowe ufundowane przez Polski Czerwony Krzyż oraz Urząd Miasta Chełm. Szkółę podczas uroczystości reprezentowali dyrektor ZST Grzegorz Czyżyk, koordynator turnieju Mariusz Śliwa oraz krwiodawcy z klasy 5 IP: Maciej Kiendrak, Gabriel Gil, Wojciech Olech i Karol Gała. (opr. w)



Chełmianie być może przywitają Nowy Rok na oczach telewidzów Sylwester z Trojanowską i disco-polo

Nie wiadomo, jacy artyści wystąpią na miejskim sylwestrze, bo umowy z nimi jeszcze nie zostały podpisane. Radny Stanisław Mościcki zwraca uwagę, że im później te formalności będą załatwiane, tym wyższe honoraria trzeba będzie zapłacić artystom. Niewykluczone, że chełmski sylwester będzie transmitowany przez TV Republika.

O tym, że chełmski ratusz i w tym roku planuje urządzić miejskiego sylwestra, informowaliśmy już w „Nowym Tygodniu”. Kilka tygodni temu Jakub Banaszek, prezydent Chełma, podał listę wykonawców, pytając chełmian, który z nich ma uświetnić zabawę sylwestrową (Grubson, Lemon, Kayah, Grzegorz Hyży, Paktofonika, Sara James, Sarsa, Baranowski, Viki Gabor, Urszula, Natalia Szroeder, BIG Cyc, Bryska, Wanda i Banda, Kasia Kowalska, Patrycja Markowska). Do tematu miejskiego sylwestra wrócił na komisji oświaty, kultury

i sportu radny Stanisław Mościcki, który pytał urzędników czy to prawda, że impreza ta ma być organizowana przez TV Republika i jaki będzie jej koszt. Nie usłyszał konkretnych odpowiedzi. Dorota Cieślík, wiceprezydent Chełma, twierdziła, że trwają rozmowy na temat różnych opcji tej uroczystości, a negocjacje w sprawie umów z wykonawcami sędowane są na Chełmski Dom Kultury. Wypowiedź wiceprezydent uzupełniła jedna z urzędniczek, która oświadczyła, że umowy z wykonawcami nie są jeszcze podpisane. Radny Mościcki zwrócił uwagę, że im później te formalności będą załatwiane, tym mniejszy będzie wybór wykonawców i tym wyższe będą honoraria artystów (w ubiegłym roku chełmscy radni także zwracali uwagę, że tego typu formalności nie powinny być załatwiane w ostatniej chwili).

- Myślę, że te stawki nie będą zawyżone, bo te rozmowy trwają już od jakiegoś czasu - oznajmiła wiceprezydent Cieślík. - Co do propozycji projekcji TV Republika, czy nawet gdyby była to Telewizja Lu-

blin czy inna, to jak zwykle jest to pewien rodzaj promocji miasta w przestrzeni publicznej, znajdujący odbiór wielu widzów. A co do walorów estetycznych czy upodobań odbiorców i uczestników to, jak zawsze, będzie grupa zwolenników i grupa osób, których wymagania i oczekiwania nie będą do końca spełnione. Staramy się, aby to była impreza kulturalna na poziomie i aby część mieszkańców, i przyjezdnych była usatysfakcjonowana tą formą przywitania Nowego Roku.

Radny Mościcki odpowiedział, że chciał uzyskać konkretne informacje na temat formuły miejskiego sylwestra i gwiazd, które na nim wystąpią, i ma nadzieję, iż wkrótce będą one udostępnione.

- Według mojej wiedzy, niepotwierdzonej, planowany jest w Chełmie Sylwester Marzeń z TV Republika, a czy to jest prawdą czy nieprawdą okaże się to 31 grudnia - stwierdził radny Mościcki.

Na razie pewne jest to, że miejski sylwester odbędzie się na placu Łuczowski. (mo)

Portal Świat Gwiazd potwierdza, że TV Republika zorganizuje swojego sylwestra w Chełmie i będzie transmitowała imprezę na żywo. Serwis podał również nieoficjalne informacje, z których wynika, że Nowy Rok chełmianie przywitają m.in. z Izabelą Trojanowską i muzyką głównie disco-polo. Mają wystąpić m.in.: Playboys oraz Magda Narożna z zespołem Piękni i młodzi. Imprezę mają poprowadzić dziennikarskie gwiazdy TV Republika - Anna Popek i Rafał Patyra, którzy stracili pracę w TVP po zmianie rządu.

A co z gwiazdami proponowanymi przez prezydenta Jakuba Banaszka i jak będzie wyglądało finansowanie miejskiego sylwestra? Tego niezwłocznie spróbujemy się dowiedzieć w Ratuszu. (rd)

CHEŁM. Włodarz w głos ludu wsłuchany Prezydent Banaszek bryluje w necie

Prezydent Chełma Jakub Banaszek został nagrodzony „Złotym Lajkiem” przyznawanym przez Związek Miast Polskich samorządom i ich włodarzom wykazującym się najbardziej aktywną i angażującą komunikacją w Internecie i mediach społecznościowych. Prezydent jest w sieci nie tylko wyjątkowo aktywny, ale też umiejętnie to wykorzystuje.

Prezydent Banaszek kontaktuje się z mieszkańcami Chełma głównie za pośrednictwem swojego profilu na Facebooku. Nie tylko, by pochwalić się sukcesami, ale też zmyślnie daje im przy tym odczuć, że ceni sobie ich opinię i liczy się z ich zdaniem, ba nawet to oni mają decydujący głos w najważniejszych dla miasta sprawach.

Pytanie istotne czy musztarda po obiedzie?

Tylko w ostatnim czasie prezydent pytał na FB chełmian, jakie najważniejsze inwestycje widzieliby w przyszłorocznym budżecie miasta. I choć pytanie to skierował 16 listopada, kiedy projekt przyszłorocznego budżetu miasta już był gotowy, to internauci chętnie wciągnęli się w dyskusję, zgłaszając całą listę mniejszych i większych inwestycji. Internauci, którzy próbowali albo podważyć sens takich facebookowych konsultacji, albo wytknęli, że miasto powinno w pierwszej kolejności skończyć to, co zaczęło, spotkali się z ripostą. Co prawda prezydent ma możliwość wprowadzenia do projektu budżetu autopróbowek, ale po zaopiniowaniu projektu przez RIO dokonywanie w nim rewolucji raczej nie wchodzi w grę.

Chełmianie chcą płacić więcej?

Ostatnio prezydent zagał na FB dyskusję na inny ważny temat - podwyżki lokalnych podatków. Również bardzo umiejętnie. „Podczas dnia przyjęć interesantów, jeden z mieszkańców zwrócił się do mnie z prośbą, oczekiwaniem realizacji drogowej inwestycji, która nie jest w planach. Poinformowałem, że niestety, ale nie mamy na ten moment większych możliwości finansowych. Realizujemy inwestycje za ponad miliard złotych, a przeszkodą są nasze dochody własne, które są ograniczone. Spotkałem się z odpowiedzią, że to nie ma znaczenia i to mój obowiązek znaleźć kolejne środki. W końcu Pan płaci podatki.

W odpowiedzi zapytałem czy w takim razie Pan jest gotowy, aby podnieść podatki? W przypadku naszego samorządu to ewentualny wzrost o kilkanaście milionów złotych, a w przeliczeniu na jedną rodzinę roczny wzrost wyniesie od kilkudziesięciu do kilkuset złotych. Mój rozmówca zapytał czy wszystkie dodatkowe środki zostaną przeznaczone na inwestycje, na co odpowiedziałem twierdząco, zaznaczając przy tym, że planowany budżet nie zawiera podwyżek podatków, stąd na ten moment jest to bezpodstawa dyskusja. Pojawili się pytania o stawki w innych miastach, ale tutaj Państwo pamiętają, że mamy z miast na prawach powiatu jedne z najniższych stawek podatkowych. Obiecałem jednak, że tak jak mam to w zwyczaju, poddam temat pod publiczną dyskusję, przytaczając naszą rozmowę. Co Państwo sądzą?” - napisał prezydent na swoim profilu na FB.

I oczywiście internauci zabrali głos. Wielu komentatorów (prezydentowi nie brakuje stałych internetowych fanów) podzieliło zdanie, że podatki warto podnieść, bo dla pojedynczego mieszkańca to więcej o kilkadziesiąt złotych rocznie, ale dla miasta łącznie spora kwota, którą można przeznaczyć na potrzebne przedsięwzięcia.



Prezydent Chełma Jakub Banaszek ze „Złotym Lajkiem”, fot. FB Jakuba Banaszka

Kilka dni temu prezydent wrócił do „dyskusji o ewentualnych podwyżkach podatków”. Znów przypomniał, że w Chełmie są one jednymi z najniższych w Polsce, ostatni raz były podnoszone w 2016 roku, a .przez ten czas wzrosły ceny wszystkich usług, materiały i minimalne wynagrodzenie. Padła też konkretna informacja, że podwyżka podatków przyniosłaby miastu ok. 17 mln zł. A lista zadań, na którą miasto przeznaczyłoby te pieniądze w 4-letniej perspektywie, obejmuje: remont wszystkich gruntowych dróg, budowę nowego schroniska, zwiększenie środków na sport i kulturę, zapewnienie pieniędzy na sterylizację, kastrację kotów, rewitalizację parku na Górcie, kompleksową rewitalizację drogową dwóch osiedli - jak osiedle Zachód, zwiększenie stypendiów sportowych, zorganizowanie więcej ilości wydarzeń kulturalnych.

- Niestety, ale „coś za coś”. Dlatego zachodzi ważne pytanie - czy podniesienie podatków, w zamian za zrealizowanie powyższych zadań to dobry pomysł? - spytał prezydent.

Z internetowych wpisów wynika, że mieszkańcy pomysł uważają za dobry i wydają na to, że skoro mieszkańcy sami chcą, to miasto spełni ich próbę i podatki podniesie.

Kogo chcecie na sylwestra?

Kolejny w ostatnim czasie przykład wsłuchiwanie się przez włodarza Chełma w głos ludu, przynajmniej tego internetowego, to pytanie o gwiazdę, która miałaby wystąpić na miejskim sylwestrze. Ostatecznie, czy któryś z zaproponowanych artystów faktycznie wystąpi w Chełmie, nie wiadomo, bo okazuje się, że miasto ma zorganizować sylwestra z TV Republika, a ta ma już wybranych artystów, m.in. Izabelę Trojanowską, Playboys i Martę Narożną.

Kto chce przypiąć chełmianom łatkę antysemitów

I najświeższy przykład dzielenia się przez prezydenta Banaszka z chełmskimi internautami swoimi przemyśleniami i rozterkami oraz wsłuchiwanie się w ich opinie. „Przykra sprawa - Onet chce zrobić z nas, naszego miasta antysemitów” - zaczął prezydent. „W Polsce ponownie toczy się dyskusja o budowie Muzeum Pamięci Ofiar Rzezi Wołyńskiej. Dzisiaj Onet, przypusz-

Drodzy mieszkańcy gmin Stowarzyszonych w Lokalnej Grupie Działania PROMENADA S12

Dobiega końca wdrażanie Strategii Rozwoju Lokalnego Kierowanego przez Społeczność (LSR) na obszarze Lokalnej Grupy Działania PROMENADA S12 tj. gmin Chełm, Sawin, Siedliszcze, Rejowiec, Rejowiec Fabryczny i miasta Rejowiec Fabryczny. Wszystkie działania i przedsięwzięcia objęte LSR finansowane były z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014 – 2020.

Początkowy budżet naszej strategii wynosił **5,7 mln zł**. Dzięki efektywnym działaniom oraz aktywnemu zaangażowaniu wszystkich interesariuszy, pozyskaliśmy dodatkowe środki na realizację projektów przyczyniających się do rozwoju przedsiębiorczości i poprawy jakości życia na obszarze LGD PROMENADA S12. W rezultacie, w latach 2016 - 2024, zrealizowano projekty o łącznej wartości ponad **8,6 mln zł**.

W grudniu 2023 roku Zarząd LGD PROMENADA S12 podpisał umowę ramową na wdrażanie Lokalnej Strategii Rozwoju finansowanej z Planu Strategicznego dla Wspólnej Polityki Rolnej na lata 2023 – 2027. Cele strategii zakładają kontynuację wsparcia na rzecz rozwoju przedsiębiorczości i niekomercyjnej infrastruktury publicznej. Zaplanowano także wsparcie finansowe dla małych gospodarstw rolnych w zakresie tworzenia i rozwijania gospodarstw agroturystycznych, zagród edukacyjnych i gospodarstw opiekuńczych. Wdrażanie LSR rozpocznie się w 2025 r., w tym czasie zostaną uruchomione pierwsze nabory wniosków o dofinansowanie.

Zainteresowanych uzyskaniem wsparcia zapraszamy do kontaktu z biurem LGD PROMENADA S12 ul. Mickiewicza 3, 22-170 Rejowiec Fabryczny tel. 82 566 34 74, biuro@promenadas12.pl www.promenadas12.pl

Materiał opracowany przez Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania PROMENADA S12 Instytucja Zarządzająca PROW 2014 – 2020 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi. Materiał współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach działania 19 Wsparcie dla Rozwoju Lokalnego w ramach inicjatywy Leader, poddziałanie 19.4 „Wsparcie na rzecz kosztów bieżących i aktywizacji” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.



Efekty wdrażania LSR 2016 - 2024 w liczbach

34 nowopowstałe firmy	62 nowe miejsca pracy
38 wdrożonych projektów innowacyjnych	23 nabory wniosków
9 kilometrów zmodernizowanych dróg lokalnych	17 niekomercyjnych projektów zrealizowanych przez NGO
164 złożonych wniosków o dofinansowanie	137 wybranych wniosków o dofinansowanie
16 nowych lub zmodernizowanych obiektów infrastruktury rekreacyjnej lub turystycznej	4 obiekty zabytkowe zabezpieczone lub poddane pracom konserwatorskim lub restauratorskim
5 175 369,00 zł rozwój przedsiębiorczości	1 342 171,00 zł niekomercyjna infrastruktura turystyczna lub rekreacyjna
1 788 944,00 zł infrastruktura drogowa	271 561,00 zł zachowanie dziedzictwa lokalnego
	47 756,00 zł projekty aktywizacyjne i edukacyjne

czając atak na tę ideę, połączył w artykule budowę Muzeum z użyciem przez Grzegorza Brauna gaśnicy w Sejmie, a następnie zaplanowanego spotkania w synagodze. Pana Brauna nie znam, synagoga jest własnością prywatną, w której od 20 lat jest restauracja i nie wiem, co to ma wspólnego z budową Muzeum. Po co ta wrzutka? Może Onet chce zrobić z Chełma wschodni zaścianek, miejsce niegodne tej idei lub antysemickie miasto? Taki jest kontekst. Już Pan Hartman próbował. To jest tendencyjny i zmanipulowany artykuł, ale niestety wyegzekwowanie sprostowania będzie niemożliwe - piszą o spotkaniu, które miało się odbyć, ale zestawianie tego z Muzeum, artykułem o Chełmie jest manipulacją. Warto zaprotestować. Nawet jeśli mamy inne poglądy, to nikt z nas nie jest antysemitą i takie wrzutki godzą w dobre imię nas wszystkich” - napisał Banaszek. Odzew oczywiście był, a wśród komentarzy nie brakowało tych chwalaćcych dokonania prezydenta.

Przy okazji tematu Muzeum Pamięci Ofiar Rzezi Wołyńskiej dzięki Wirtualnej Polsce dowiedzieliśmy się, jakie konkretnie działania podjęło miasto w sprawie odzyskania, zabranej przez nowy rząd 180-milionowej dotacji na powstanie Muzeum. Prezydent Banaszek w rozmowie z WP wyjawiał, że miasto wynajęło kancelarię prawną, która ma przekonać ministerstwo kultury i doprowadzić do ugody z resortem, a jeśli do końca grudnia br. to się nie uda, to miasto pozwie ministerstwo do sądu. Informacją o tym chełmscy urzędnicy nie chcieli się wcześniej podzielić z lokalnymi mediami.

(br)

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCYJA

tel. 512 392 940

Sprzedam działkę 2300 m² z budynkiem o pow. 407 m² plus piwnice

z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku). Nieruchomość położona jest w Pokrówcze przy ul. Gminnej

tel. 605 547 720

CHEŁM. 60 lat kształcenia, 60 lat tradycji Sześćdziesiątka „Gastronomów”. Wielka gala już w czwartek

Swoją działalność zapoczątkowała 1 września 1964 roku pod nazwą Zasadniczej Szkoły Zawodowej nr 2 w Chełmie. Od tamtej pory zmieniła się bardzo wiele, łącznie z siedzibą, ale nie zmieniła się misja, którą jest kształcenie profesjonalistów w swoich zawodach. Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich im. Kazimierza Andrzeja Jaworskiego w Chełmie właśnie obchodzi jubileusz 60-lecia.

Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich w Chełmie, nazywany potocznie „Gastronomami”, na trwałe wpisał się w kroniki miasta, kształcąc na przestrzeni lat wiele roczników uczniów w zawodach gastronomicznych i usługowych. Dziś także placówka przyciąga młodzież chętną do zdobycia wymarzonego zawodu w ramach technikum, a także branżowej szkoły I i II stopnia.

Trochę historii...

Swoją działalność placówka rozpoczęła 1 września 1964 r. pod nazwą Zasadniczej Szkoły Zawodowej nr 2. Siedziba mieściła się przy ulicy Lubelskiej 17, a jej organizatorem i pierwszym dyrektorem był **Zbigniew Dulski**. W kolejnych latach dzięki staraniom nowego dyrektora, zna-

nego regionalisty i literata **Longina Jana Okonia**, szkoła przeszła metamorfozę: zmieniła nazwę i siedzibę, przenosząc się do budynku przy ul. Reformackiej 13; otrzymała też patrona i sztandar. Od roku 1974 funkcjonowała pod nazwą Zespół Szkół Zawodowych nr 4 im. Kazimierza Andrzeja Jaworskiego. W 2012 roku przemianowano ją na Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich (z tym samym patronem) i pod tą nazwą funkcjonuje do dziś. Na przestrzeni 60 lat działalności szkoła rozbudowała się pod każdym względem. Nowoczesna baza dydaktyczna, doświadczenie nauczycieli i wykorzystanie funduszy strukturalnych przyniosły pozytywne zmiany pozwalające szkole na wszechstronny rozwój pod względem edukacyjnym i lokalowym. Aktualnie szkoła dysponuje profesjonalnymi pracownikami: hotelarską, cukierniczą, kelnerską do nauki zawodu. W 2020 roku z inicjatywy Urzędu Miasta Chełm w budynku szkolnym zaadaptowano i zmodernizowano pomieszczenia na potrzeby nowoczesnych pracowni gastronomicznych i laboratorium analizy żywności.

Nacisk na doskonalenie

Na rozwój placówki - co podkreśla jej dyrektor **Marta Mazurek** - duży wpływ miało pozyskiwanie funduszy europejskich. Od 2009 roku w szkole zrealizo-

wano 7 projektów unijnych o wartości 11,5 mln zł. Kolejny projekt unijny pn. „ZAWODOWO NIEZAWODNI” (na kwotę 3,5 mln zł) rusza od stycznia 2025 roku i jest ukierunkowany na rozwój umiejętności zawodowych, informacyjnych i językowych przydatnych na rynku pracy.

- Uczniowie będą mogli uzyskać dyplom czeladnika i odbyć praktyki w renomowanych zakładach na terenie całej Polski, a także uczestniczyć w warsztatach prowadzonych przez pracodawców. Dodatkowo zostanie utworzona nowa pracownia cukiernicza dostosowana do potrzeb uczniów z niepełnosprawnościami. Kadra pedagogiczna będzie miała możliwość podniesienia swoich kwalifikacji - mówi dyrektor Mazurek.

Tradycją szkoły jest także przygotowywanie młodzieży do konkursów w zawodach na różnym szczeblu. Uczniowie przygotowani przez doświadczonych nauczycieli wielokrotnie stawali na najwyższym podium i zdobywali laury w ogólnopolskich turniejach w zawodach kucharz, piekarz, cukiernik. Szkoła może również poszczycić się finalistami Olimpiady Wiedzy o Żywności i Żywności organizowanej przez Uniwersytet Przyrodniczy w Poznaniu. Tym samym wielu uczniów szkoły zdobyło indeksy wyższych uczelni zawodowych.

- W środowisku lokalnym jesteśmy znani z profesjonalnej obsługi uroczystości miejskich, szkolnych i międzyszkolnych. W ten sposób także staramy się poszerzać wachlarz umiejętności zawodowych naszych uczniów, rozwijać ich twórczo, tym samym udoskonalając warsztat pracy o coraz nowocześniejszą technologię. Obsługa cateringów i bankietów ma istotne znaczenie dla uczniów w nauce zawodów związanych z obsługą gości. Przygotowywane przez uczniów, a następnie umiejętnie podane dania to czysta poezja smaku i radość dla oczu. To efekt wieloletnich praktyk i wiedzy doświadczonych nauczycieli w wychowaniu przyszłych mistrzów. Dobra praktyka uczniów przekłada się także na wysoką, 100-procentową zdawalność egzaminów zawodowych. Atrakcyjne formy realizacji praktyk zawodowych w całej Polsce i honorowany w całej Unii Europejskiej dyplom potwierdzający kwalifikacje zawodowe sprawiają, że absolwenci szkoły z łatwością odnajdują się na europejskim rynku pracy - podkreśla dyrektor ZSGiH.

Ale ZSGiH to nie tylko nauka i zajęcia praktyczne. Społeczność szkoły od wielu lat aktywnie włącza się w wydarzenia kulturalne i akcje społeczne na terenie miasta. W szkole prężnie działa Samorząd Uczniowski, Szkolne Koło Wolontariatu, Szkolne Koło Caritas, PCK, Klub Strze-

lecki R13 i Szkolny Klub Krajoznawczo-Turystyczny „Gastronomy”.

60 lat minęło

Uroczystości z okazji 60-lecia Zespołu Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich odbędą się w tym tygodniu, w budynku szkoły. 4 grudnia o godz. 10 zaplanowano spektakl „Moralność Pani Dulskiej” na podstawie scenariusza i w reżyserii **Iwony Szczuckiej**, emerytowanej nauczycielki ZSGiH, w wykonaniu Studentów Uniwersytetu Trzeciego Wieku. Następnie o godz. 11 zaplanowano odsłonięcie tablicy pamiątkowej przed budynkiem szkoły, a o godz. 12 odprawiona zostanie msza św. w kościele pw. Rozesłania Świętych Apostołów.

Z kolei w czwartek, 5 grudnia, o godz. 11 odbędzie się jubileuszowa gala. W programie, oprócz części oficjalnej, przewidziano m.in. okolicznościowy montaż słowno-muzyczny, zwiedzanie wystawy poświęconej historii szkoły i pokaz gastronomiczny.

Dopełnieniem jubileuszu jest publikacja książkowa zawierająca między innymi liczne fotografie z życia szkoły oraz przepisy kulinarne nauczycieli gastronomii. Będzie ona dostępna w sprzedaży po uroczystości (po 5 grudnia). Sprzedażą będzie zajmować się Wydawnictwo TAWA. W imieniu autorów już dziś serdecznie zapraszamy do lektury. (opr. w)



Pierwszy sztandar i nadanie szkole imienia Kazimierza Andrzeja Jaworskiego (1976 r.)



Budynek szkoły. Miłorząb rosnący na placu szkolnym jest pomnikiem przyrody



Zmiana nazwy szkoły na Zespół Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich i nowy sztandar

SAWIN

Jubileusz Niepublicznego Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego

Pięciolecie Lawendowego Wzgórza

W czwartek (28 listopada) odbyła się uroczysta gala z okazji 5-lecia powstania w Sawinie Niepublicznego Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego „Lawendowe Wzgórze”.



W wydarzeniu udział wzięli m.in.: poseł **Krzysztof Grabczuk**, wójt gminy Sawin **Agnieszka Dąbrowska**, przewodnicząca rady gminy Sawin **Teresa Krzeszczyk**, radny powiatu chełmskiego **Jerzy Walczuk**, przedstawiciele chełmskiego starostwa, ARiMR, kierownicy Warsztatów Terapii Zajęciowej i instytucji współpracujących z Ośrod-

kiem. Nie zabrakło oczywiście podopiecznych i ich rodziców. Dyrektor Lawendowego Wzgórza **Izabela Kalińska** podsumowała 5 lat wspólnej pracy, podziękowała kadrze za zaangażowanie i wysiłek włożony w wychowanie uczniów. Uroczystość prowadzona była w formie balu. Dzieci z dyrektor i nauczycielami zatańczyły walca oraz poloneza. Były życzenia, gratulacje, a na koniec okolicznościowy tort. W placówce panował inny niż zwykle gwar. Goście zwiedzali sale lekcyjne, internat, podziwiali dzieła uczniów Ośrodka. Wisienką na torcie była prezentacja piosenki „Jubileusz” przygotowanej specjalnie na tę okazję, stworzonej przez uczniów i nauczycieli pod patronatem muzyka **Andrzeja Matuszewskiego**. Na scenie wystąpił również zespół raperski założony przez **Rafała Łabędzkiego** z piosenką „Wyznaczona droga”. Obchody 5-lecia szkoły to bardzo ważne wydarzenie w życiu Specjalnego Ośrodka Szkolno - Wychowawczego w Sawinie. Szkoły postrzeganej nie przez pryzmat budynków, w których się mieści, ale przez pryzmat ludzi, którzy ją tworzą. Obchodzony 28 listopada jubileusz to symbol pamięci o tych, którzy w różny sposób byli związani z „Lawendowym Wzgórzem”, od początku istnienia aż do dziś. (kg)



GAŁ-BUD

Kompleksowe ocieplanie poddaszy

WYKONUJEMY:

- ▶ **DOCIEPLENIA**
- ▶ **OCIEPLENIA**
- ▶ **NAPRAWY**

- poddaszy
- stropów płaskich
- pustych przestrzeni
(np. pod podłogą)
- trudno dostępnych miejsc
- likwidacja mostków termicznych
- naprawa poddaszy bezinwazyjna
(bez rozbierania płyt karton-gips)



**METODĄ
WDMUCHIWANIA CELULOZY**



574-286-277



galbud75@gmail.com



ocieplanieceluloza.pl

GMINA LEŚNIEWICE. Nie takiego rozstrzygnięcia oczekiwali mieszkańcy

Zielone światło dla biogazowni w Dębnie

Leśniowiccy samorządowcy tłumaczą, że nie mają podstaw, aby odmówić wydania decyzji o warunkach zabudowy dla biogazowni w Dębnie, planowanej przez miejscową spółkę. Nie tego oczekiwali pełni obaw mieszkańcy i autorzy petycji, sprzeciwiający się inwestycji. - Chodzi o niewielką biogazownię i liczę, że inwestor zrobi wszystko, aby nie było uciążliwości dla mieszkańców - mówi Joanna Jabłońska, wójt gminy Leśniowice.

Latem br. z wnioskiem o wydanie decyzji o warunkach zabudowy dla budowy biogazowni rolniczej w Dębnie (w obrębie czterech działek) wystąpiła do gminy Leśniowice miejscowa spółka AGROPOM. Planowana biogazownia ma mieć moc elektryczną do 499 kW, nie zalicza się do przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko i nie wymaga uzyskania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach. Ale wzbudziła wielki niepokój okolicznych mieszkańców. Procedury wyglądają tak, że wójt gminy Leśniowice, jako organ właściwy do wydania decyzji o warunkach zabudowy, zobowiązany jest do rozpatrzenia wniosku inwestora i wydania rozstrzygnięcia uwzględniającego - w przypadku spełnienia wymogów formalnych lub odmawiającego - w przypadku niespełnienia wymogów ustawowych. Decyzja o warunkach zabudowy rozstrzyga o dopuszczalności realizacji określonej inwestycji na objętym wnioskiem inwestora terenie, dla którego brak jest miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego. Leśniowiccy

urzędnicy wszczęli postępowanie w tej sprawie, bo do tego byli zobligowani. Z kolei, okoliczni mieszkańcy skrzyknęli się i zanieśli do UG Leśniowice petycję, w której zażądali odmówienia wydania decyzji zabudowy dla biogazowni w Dębnie. Pod pismem podpisało się ponad 70 mieszkańców Dębiny i Kasianu. Napisali oni, że czują się zignorowani i nieważni, bo planów inwestycji z nimi nie konsultowano, i nie zgadzają się na budowę biogazowni w tej lokalizacji, gdyż uznają ją za uciążliwą. Ich zdaniem biogazownia ma powstać zbyt blisko zabudowań i będzie miała wpływ na jakość ich życia, a także spadek wartości ich gruntów. Ludzie obawiają się, że smród z biogazowni uniemożliwi im codzienne funkcjonowanie, a gnojownica, obornik, kiszonka i ferment oprócz tego, że będzie emitować fetor na dużą odległość, to jeszcze przyciągnie muchy i gryzonia. Do tego wskazują, że biogazownia wiąże się z transportem surowców oraz odpadów, co zwiększy natężenie ruchu drogowego w okolicy, prowadząc do wzrostu hałasu, emisji spalin oraz ryzyka wypadków. Autorzy petycji uważają, że budowa biogazowni pozbawi ich prawa do swobodnego, zdrowego korzystania z miejsca, w którym żyją. W swej petycji, mieszkańcy Dębiny i Kasianu zwracali też uwagę, że w najbliższej odległości (400 m) od planowanej inwestycji, usytuowany jest zespół dworsko-parkowy z aleją dojazdową, wpisany do rejestru zabytków województwa lubelskiego. W piśmie do leśniowickich urzędników napisali jeszcze, że w tym miejscu prężnie działa Sportowa sekcja Sekcja Jeździecka, której zajęcia przez większość roku odbywają się na powietrzu. Autorzy petycji twierdzą, że

uciążliwości powstałe w wyniku działania biogazowni wykracza daleko poza granice, na której miałyby być położone oraz, że w całym procesie przygotowań najmniej ważnym czynnikiem są ludzie. Gdy petycję złożono do leśniowickiego urzędu, bezskutecznie próbowaliśmy uzyskać komentarz od inwestora.

Samorządowcy: brak podstaw do odmowy

Pismo mieszkańców Dębiny i Kasianu, niedawno rozpatrzyła komisja skarg, wniosków i petycji Rady Gminy Leśniowice. Nie takiego obrotu spraw spodziewali się autorzy petycji. Radni komisji przyjęli stanowisko, w którym zgadzają się, że gmina nie ma podstaw, aby odmówić inwestorowi wydania decyzji o warunkach zabudowy. W stanowisku napisano, że zgodnie z ustawą o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym każdy ma prawo, w granicach określonych ustawą, do zagospodarowania terenu, do którego ma tytuł prawny, zgodnie z warunkami ustalonymi w miejscowym planie zagospodarowania albo decyzji o warunkach zabudowy, jeżeli nie narusza to chronionego prawem interesu publicznego oraz osób trzecich. W stanowisku czytamy: „...Decyzja o warunkach zabudowy jest aktem administracyjnym związanym, a nie decyzją uznaniową. Oznacza to, że organ administracji publicznej nie działa w warunkach uznania administracyjnego, a rozstrzygnięcie podejmowane po przeprowadzeniu postępowania jest warunkowane całkowicie ustalonym stanem faktycznym i przepisami prawa. Organ właściwy do jej wydania jest zobowiązany do pozytywnego rozstrzy-

gnięcia, jeśli projektowana inwestycja czyni zadość wszystkim wynikającym z prawa warunkom, a obowiązek odmowy ma tylko wówczas, gdy inwestycja ta nie spełnia choćby jednej ustawowej przesłanki z art. 61 ust 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym... Z informacji uzyskanej od inwestora wynika, że wykonawcą planowanej biogazowni rolniczej jest firma agriKomp, której rozwiązania technologiczne cechują się najwyższymi standardami... Inwestor wychodząc naprzeciw zgłoszonym przez mieszkańców obawom złożył wnioski o zmiany w projekcie decyzji o warunkach zabudowy w zakresie zbiornika końcowego, zawniósł, aby zbiornik końcowy był zakryty...”.

W stanowisku radnych komisji znalazł się niejako „głos inwestora”, bo przedstawione są w nim obszernie wyjaśnienia przedstawicieli spółki AGROPOM na wszystkie wyliczone w petycji wątpliwości mieszkańców. Inwestor twierdzi, że biogazownia w odpowiednich warunkach technologicznych i przy prawidłowym zarządzaniu nie powoduje zanieczyszczania powietrza, a z racji obecności biogazu proces fermentacji musi być prowadzony w sposób szczelny i w interesie firmy jest, aby nie dopuścić do rozszczelnienia instalacji. Inwestor wyklucza ryzyko odorów występujące z emisją biogazu oraz produktów spalania w jednostce kogeneracyjnej, która ma nie różnić się od tego przy spalaniu gazu ziemnego. Kiszonki magazynowane mają być w przeznaczonych do tego silosach, wykonanych z betonu z dodatkami wodoodpornymi i wyposażonych w system zbierania odcieków. Do tego „kiszonki mają być przykryte folią i obciążone dla

ochrony przed wiatrem, a ich odkrycie ma nastąpić jedynie na czas załadunku, tj. ok. 20 minut w częstotliwości 2-3 razy dziennie”. Inwestor tłumaczy, że proces pompowania gnojowicy lub innych substratów płynnych z pojazdu transportującego do zbiornika fermentacyjnego też prowadzony ma być w sposób hermetyczny. Firma zapewnia, że biogazownia nie będzie generowała żadnych emisji akustycznych, które przekraczałyby obowiązujące normy. Inwestor uważa, że „biogazownia może przynieść wiele korzyści mieszkańcom, tym bardziej, że nie będzie graniczyła bezpośrednio z terenami zamieszkałymi, wykonana zostanie w technologii szczelnego procesu fermentacji oraz podlegała będzie kontroli stosownych organów administracji państwowej”.

Udzielone przez inwestora wyjaśnienia nie pozbawiły okolicznych mieszkańców obaw. Dopiero w praktyce, tj. gdy biogazownia powstanie, okaże się, w jaki sposób wpłynie na ich codzienne funkcjonowanie.

- Nie mamy podstaw, aby odmówić wydania decyzji o warunkach zabudowy - mówi Joanna Jabłońska, wójt gminy Leśniowice. - Chodzi o niewielką biogazownię i liczę, że inwestor zrobi wszystko, aby nie było uciążliwości dla mieszkańców.

W gminie Leśniowice, a konkretnie w Janówce, planowana jest druga, dużo większa biogazownia - o mocy 2 MW. W tym przypadku okoliczni mieszkańcy także zbierali podpisy przeciwko jej powstaniu. Odnośnie biogazowni w Janówce po raz kolejny przesunięto termin wydania rozstrzygnięcia. Gmina otrzymała pismo od Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Lublinie dotyczące przedłużenia do 4 grudnia br. terminu do wydania opinii w sprawie stwierdzenia obowiązku lub braku potrzeby przeprowadzania oceny oddziaływania na środowisko. (mo)

GMINA KAMIENIĆ. Strach przed nieznanym

Niepokój przy turbinach. Czerwone światło dla biogazowni

Burliwie przebiegły konsultacje społeczne dotyczące czterech elektrowni wiatrowych planowanych w okolicy Józefina, Kamienia i Strachosławia. Mieszkańcy dali też czerwone światło biogazowni planowanej w Kamieniu.

W czerwcu br. Rada Gminy Kamień jednomyślnie podjęła uchwałę o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy dla fragmentów obrębów ewidencyjnych miejscowości Mołodutyn, Wolawce i Haliczany, umożliwiającą lokalizację farmy wiatrowej. O rozpoczęcie tej procedury planistycznej wniosowała spółka Polenergia, która chce wybudować farmę, składającą się maksymalnie z 6 turbin w gminie Kamień (i 12 turbin w sąsiedniej gminie Leśniowice). Zgodnie z przepisami, w ciągu 30 dni od przyjęcia uchwały intencyjnej w tej sprawie, w świetlicy w Mołodutynie w ramach konsultacji społecznych zorganizowano spotkanie z mieszkańcami. Nie było wówczas głosów krytycznych odnośnie tej inwestycji. Wkrótce potem do gminy Kamień wpłynęły kolejne wnioski od dwóch innych inwestorów, zainteresowanych realizacją przedsięwzięć z odnawialnych źródeł energii. Jedną z tych firm chce wybudować 4 wiatraki oraz farmę fotowoltaiczną z maga-

zynami energii w obrębie miejscowości Józefin, Strachosław, Kamień i Kamień-Kolonia, z kolei druga - zainteresowana jest postawieniem farmy fotowoltaicznej w okolicy Ignatowa i Ignatowa-Kolonii. W związku z tymi wnioskami, 4 listopada br. na sesji radni gminy Kamień jednogłośnie przyjęli uchwałę w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych miejscowości Ignatów, Ignatów-Kolonia, Józefin, Kamień, Kamień-Kolonia oraz Strachosław. Powierzchnia opracowania wynosi około 776 ha. Maksymalna wysokość elektrowni wiatrowych to 250 metrów, a maksymalna średnica wirnika wraz z łopatomi to 180 metrów. 27 listopada br. w Urzędzie Gminy Kamień zorganizowano spotkanie w ramach pierwszego etapu konsultacji społecznych, na które przyszło ponad 30 mieszkańców, z czego większość była przeciwna turbinom. Inwestor omawiał szczegóły przedsięwzięcia, ale uczestnicy spotkania nie chcieli, aby turbiny stały w tej lokalizacji, twierdząc, że to za blisko zabudowań. Ludzie obawiają się, że wiatraki będą emitować hałas, zaburzają krajobraz, spowodują spadek wartości nieruchomości. Spotkanie przebiegło burliwie - planowano je na godzinę, a trwało ponad dwie i pół. Do 6 grudnia br. osoby zainteresowane mogą

składać stosowane wnioski i uwagi - w formie papierowej lub elektronicznej. W piątkowe przedpołudnie do UG Kamień wpłynął tylko jeden taki wniosek z uwagami. Gmina zawiadomiła ponad 30 instytucji o podjętej w tej sprawie uchwale intencyjnej, które będą zajmować stanowiska w tej sprawie.

Biogazowni mówią „nie”

Tego samego dnia, zaraz po tych konsultacjach, odbyło się kolejne spotkanie z mieszkańcami, tym razem poświęcone biogazowni planowanej w Kamieniu. Na zebranie przyszła ponad setka osób i również nie brakowało na nim emocji. To dlatego, że do gminy wpłynął wniosek od inwestora o zmianę miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego na cele odnawialnych źródeł energii biometanowni lub biogazowni o mocy 5 MW. Radni gminy Kamień nie chcieli podejmować decyzji w tej sprawie, nie znając stanowiska mieszkańców. Uczestnicy spotkania nie chcieli słyszeć o biogazowni w tej lokalizacji, obawiając się fetoru i uciążliwości związanych z transportami surowców, zwiększeniem natężenia ruchu niszczeniem dróg, hałasem, spadkiem wartości nieruchomości. W przeprowadzonym na zakończenie zebrania głosowaniu wszyscy jego uczestnicy jednomyślnie opowiedzieli się przeciwko biogazowni. **(mo)**

POWIAT CHEŁMSKI.

Zanim wybiorą nowego dyrektora, obecna nabierze kwalifikacji?

PCPR nadal bez dyrektora z uprawnieniami

Powiat chełmski nie może znaleźć nowego dyrektora Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie. Co prawda w PCPR jest szefowa, ale - zdaniem wojewody - nie ma kwalifikacji, aby pełnić tę funkcję.

W połowie ubiegłego roku starosta zwolnił (ponownie) z funkcji dyrektora Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Chełmie **Annę Mróz**. Placówką przez chwilę kierowała **Katarzyna Otkala**, a po niej obowiązki szefa PCPR objęła

Wioletta Iwaniuk. Wkrótce wojewoda lubelski podważył kompetencje Iwaniuk, uznając, że nie ma wystarczających kwalifikacji do sprawowania funkcji kierowniczej w jednostce pomocy społecznej. Została powołana na dyrektora PCPR chwilę po zatrudnieniu w jednostce, a wcześniej przez kilka lat kierowała Warsztatami Terapii Zajęciowej w Siedliszcu.

Zgodnie z zaleceniami wojewody starosta ogłaszał konkursy na dyrektora PCPR. Ostatni powinien się rozstrzygnąć 12 listopada, ale znowu się nie udało.

„Zarząd Powiatu w Chełmie informuje, że w wyniku zakończenia procedury otwartego i konkurencyjnego naboru na wolne kierownicze stanowisko urzędnicze w Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie w Chełmie nie wybrano żadnego kandydata do zatrudnienia na stanowisko: dyrektor. Na w/w stanowisko nie wpłynęła żadna oferta”- taka informacja pojawiła się na stronie internetowej powiatu.

Tym samym nadal kierownikiem jednostki jest W. Iwaniuk. **(reb)**

A wydawało się, że wszystko będzie dobrze 46-lątka zasłała za kierownicą. Nie udało się jej uratować

Tragedia we Włodawie. Mimo bohaterskiej postawy trójki kobiet udzielających pierwszej pomocy 46-letniej włodawiance, która zasłała prowadząc samochód, nie udało się jej uratować. Kilkanaście godzin później kobieta zmarła w szpitalu.

Do tego zdarzenia doszło w czwartek (28 listopada) na al.

Piłsudskiego we Włodawie. Prowadząca auto 46-lątka w pewnej chwili źle się poczuła. Nim straciła przytomność zdążyła zjechać na przystanek autobusowy i zatrzymać auto. Podróżująca z nią pasażerka od razu wezwała pogotowie, a będące świadkami zdarzenia dwie przechodzące nieopodal młode kobiety bez wahania ruszyły z pomocą. Wyciągnęły chorą zza kierownicy i rozpoczęły resuscytację

krażeńiowo-oddechową, którą prowadziły aż do przyjazdu Zespołu Ratownictwa Medycznego. Wydawało się, że wszystko dobrze się skończy. 46-letnia kobieta pod fachową opieką ratowników została przewieziona do włodawskiego szpitala, gdzie zajęli się nią lekarze. Niestety, dziś nad ranem dotarła do nas tragiczna wiadomość. Mimo wysiłków medyków pacjentka zmarła. **(bm)**

DUBIENKA. Chcieli być gminnym zespołem, ale na własnych warunkach?

Instruktor niemile widziany

Członkowie kapeli Miraż z Dubienki pytają, dlaczego są niemile widziani w centrum kultury. Gmina przyznała pieniądze na działalność zespołu, ale potem dyrektor jednostki nagle skończyła opłacanie ich instruktora. Zespół jest tak słaby czy konkurencja za duża? A może problem leży gdzie indziej?

Kapela Miraż jest jedną z kilku, które działają na terenie gminy Dubienka. Powstała w 2022 roku, liczy sześć osób i ma własnego instruktora. Do wyborów samorządowych zespół działał prywatnie. Próby odbywały się w prywatnych domach, członkowie zespołu kupowali stroje za własne pieniądze i własnym transportem jeździli na koncerty, podczas których zawsze promowali gminę Dubienka. Z poprzednią wójt zespołowi nie było po drodze. Zwłaszcza, że jedna z wokalistek, **Czesława Markiewicz**, była gminną radną, która miała własne zdanie i „swoje” potrafiła powiedzieć. Kiedy więc na wiosnę w gminie zmienił się wójt,

zespół zwrócił się o możliwość podlegania Gminnemu Centrum Kultury i Czytelnictwa.

- Chcieliśmy być gminnym zespołem, prowadzić próby w GCKiC, żeby placówka nas wspierała, pomagała w wyjazdach na koncerty itd. - mówią członkowie. Ich zdaniem wszystko zapowiadało się dobrze, bo Rada Gminy wyraziła na to zgodę, a nawet wydzieliła z budżetu 3000 zł na wypłatę wynagrodzenia dla instruktora **Małgorzaty Winnik**. Pieniądze miały wystarczyć od czerwca do końca br., ale dyrektor GCKiC podpisała umowę z instruktorem tylko do połowy września.

- I teraz nie mamy wstępu do GCKiC, zamknięto nam drzwi przed nosem. Tak się nie robi. Czy naprawdę aż tak źle śpiewamy, czy sprawa ma jakieś drugie dno? - pyta Cz. Markiewicz.

W kapeli Miraż jest **Jan Tokarz**, a to były dyrektor GCKiC, w Dubience są inne zespoły, m.in. „Młodzież po 40-stce”, w której śpiewa obecny wójt **Michał Kosiński**. Członkowie zespołu zastanawiają się, czy to miało wpływ na to, jak zostali potraktowani.

Wójt Kosiński mówi, że początkowo gmina przeznaczyła konkretną sumę na instruktora zespołu Miraż, ale po konsultacjach i opinii dwóch komisji w radzie gminy uznano, że to dyrektor ośrodka kultury zdecyduje o dalszym finansowaniu kapeli. - Rzeczywiście sam śpiewam w zespole, tym bardziej nie chciałem podejmować decyzji w tej sprawie, żeby nie być posądzonym o jakieś prywatne względy - mówi wójt.

Dyrektor GCKiC **Anna Prus** przyznaje, że negatywna opinia dwóch komisji i radnych pomogła jej w podjęciu decyzji o tym, żeby nie płacić dalej instruktorowi wskazanemu przez zespół, ale zapewnia, że nie zamyka drzwi przed kapelą.

- Chodzi o to, że mamy już dwójkę własnych instruktorów, więc opłacanie kolejnego to dla budżetu niewskazany wydatek. Poza tym nie może być tak, że każdy zespół, który zechce grać w naszej gminie, przyprowadzi własnego instruktora, któremu będziemy musieli płacić. I tak zarzuca się nam, że w GCKiC pracuje za dużo osób - mówi dyrektor Prus. **(reb)**

SIEDLISZCZE. Niektórym mogło umknąć

Bartnik weszła w Politykę

Joanna Bartnik, niedawna kandydatka na burmistrza Siedliszcza, wchodzi w politykę. Założyła gminne koło Platformy Obywatelskiej, które z automatu przyjęło status powiatowych struktur. To nie wszystkim lokalnym działaczom się spodobało.

Platforma Obywatelska od lat ma swoje struktury w Chełmie. Partia, która nie wszystkim kojarzy się z terenami wiejskimi, miała także organizacje w większości gmin i powiatowe struktury, których szefem był kiedyś wójt Dorohuska **Wojciech Sawa**. Przed kilkom laty organizacja powiatowa została rozwiązana. A członkowie PO, którzy mieszkają poza miastem, przeszli do struktur miejskich w Chełmie.

Teraz ma być inaczej. Niedawno powstało koło gminne PO w Siedliszcu. A ponieważ to jedyne koło Platformy w powiecie chełmskim, to z automatu przyjęło status koła powia-

towego. Jego szefem została **Joanna Bartnik**, właścicielka dworu w Kuliku, która kandydowała na burmistrza Siedliszcza. Niektórzy są zaskoczeni, że weszła w politykę, inni - że związała się z Platformą, chociaż w wyborach udzielał jej poparcia m.in. **Jerzy Kwiatkowski** z PiS. A przeciwnicy wytykają, że chociaż jest bardzo aktywna w Internecie i szeroko informuje o swojej działalności na profilu społecznościowym, to jednak nie pochwaliła się, że wstąpiła w szeregi PO i została szefem partii w powiecie. A przecież informowała o spotkaniach z posłanką PO w swoim dworze.

- Dostałam propozycję utworzenia struktur i zgodziłam się. Mamy około czterdziestu członków, rozmawiamy i rozwijamy się. Jestem przewodniczącą, dzięki temu mam głos w strukturach partii w województwie lubelskim i robię to po to, żeby zwrócić uwagę polityków na to miejsce, w którym żyję. Na gminę Siedliszcze, na powiat chełmski - tłumaczy J. Bartnik.

- Nie mam problemu z osobami, które wspierały mnie w wyborach samorządowych. Startowałam na burmistrza i uważam, że warto nawiązywać kontakty z każdej strony. Podobnie robił urzędujący burmistrz, którego popierali politycy z Platformy i z PiS.

Plotkuje się, że niektórzy działacze Platformy w terenie nie pogodzili się z nowymi porządkami. I nie chcieli przynależeć do struktur w powiecie, którymi kieruje J. Bartnik. Mówią, że do PO weszła za sprawą protekcji posłanki PO z Lublina, **Bożeny Lisowskiej**. I że nie powinno się to odbywać poza działaczami Platformy z Chełma i posła z tego okręgu, czyli **Krzysztofa Grabaczuka**. To właśnie Grabczuk wspierał Zonika w wyborach samorządowych, a Lisowska zachęcała do głosowania na J. Bartnik. Podobno kilkoro członków PO z terenu, którzy mieli zostać przeniesieni do struktur w powiecie, odwołało się od tej decyzji i nadal są w miejskiej organizacji PO. **(bf)**

Nietypowy poród. Mama nie zdążyła do szpitala

Ten dzień mieszkanka powiatu chełmskiego z pewnością zapamięta na bardzo długo. Kobieta nie zdążyła dojechać na czas do szpitala, jej córeczka przyszła na świat w karetce pogotowia. - Niezbyt często się to zdarza - komentują nietuzinkowe zdarzenie medycy.

Życie pisze różne scenariusze i chociaż każda ciężarna wie,

kiedy wypada termin porodu, wiele dzieci postanawia przyjść na świat wcześniej, niż chciałyby tego ich mamy.

Do niecodziennej sytuacji doszło w poniedziałek wieczorem (25 listopada) w gminie Siedliszcze. Zespół ratownictwa medycznego otrzymał zgłoszenie do ciężarnej kobiety, której termin porodu wypadał dopiero za dwa tygodnie. Na miejscu okazało się, że kobieta miała silne skurcze, co 3 minuty. Ratownicy położyli mamę na

noszach i przetransportowali do karetki, aby czym prędzej zawieźć pacjentkę do szpitala. Jednak gdy tylko zamknęli drzwi, rozpoczęła się akcja porodowa. Dziewczynka tak spieszyła się na świat, że nie chciała czekać, aż pogotowie dojedzie do szpitala. Ratownicy podjęli więc błyskawiczną decyzję, by odebrać poród w ambulansie. Spisali się wzorowo.

Mama i jej ważąca 3 kg córeczka czują się dobrze. Obie trafiły do chełmskiego szpitala. **(p)**

Czy byliście grzeczni?

Konkurs!

mikołajkowy



Święty Mikołaj wspólnie z naszymi wspólnymi sponsorami wybrał prezenty i pragnie je rozdać za pośrednictwem „Nowego Tygodnia”.

Wystarczy, że weźmiesz udział w naszym konkursie, aby mieć szansę na to, by sprawić sobie radość!

Czekamy na Państwa zgłoszenia (na zamieszczonych kuponach) do 6 grudnia. Do skrzynek (wyłącznie na terenie Chełma) wrzucamy kupony do 4 grudnia (do wieczora) a do redakcji można przynieść do 6 grudnia do godz. 14.00.

Wyniki podamy w wydaniu „Nowego Tygodnia”, które ukaże się 9 grudnia.

Do wygrania:

- profesjonalna, świąteczna sesja zdjęciowa od Małgorzaty Cuper - Studio Fotografii Artystycznej,
- karnet o wartości 100 zł do wykorzystania w Studio Pix,
- dwa mikołajkowe prezenty niespodzianki od Perfumerii Basia,
- trzy zestawy produktów od Spółdzielni Mleczarskiej Bieluch w Chełmie.

nowy tydzień
tygodnik lokalny



TAK, chcę wygrać
prezent mikołajkowy

Moje dane: imię i nazwisko

nr tel.



Malgorzata Cuper
Studio fotografii artystycznej

cięża / noworodki / wesela / studio / plener

[f](#) [i](#) [g](#) /m.cuperstudio

+48 504 878 644

Rolnicza 46, 22-100 Chełm, Polska



PERFUMERIA

Basia **

*Oferta Mikołajkowa
w promocyjnych cenach*

Na życzenie Klienta
prezenty pakujemy

Chełm
ul. Lubelska 36
(vis a vis Podziemi)



FotoPix
ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY

FotoPix
ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY

+48 667 670 760

info@fotografchelm.pl
www.fotografchelm.pl

Plac Kupiecki 5
22-100 Chełm
(na przeciwko Empik, Luxmed)

15-lecie Przedszkola Miejskiego nr 2 we Włodawie

22 listopada Przedszkole Miejskie nr 2 we Włodawie świętowało Jubileusz 15-lecia swojej działalności. Jest to placówka, która stale rozwija swoją działalność, poprzez realizację programów wychowawczych i profilaktycznych oraz innowacji wspomagających rozwój dzieci. Przedszkole mieści się w budynku Szkoły Podstawowej nr 3 im. gen. F. Kleeberga we Włodawie. Placówkę utworzono 1

września 2009 roku w ramach projektu „Pora do Przedszkola”. Współautorką i koordynatorką projektu była Agata Zakrzewska – kierownik Wydziału Oświaty, Kultury i Promocji Urzędu Miejskiego we Włodawie.

Na uroczystości obecni byli przedstawiciele Kuratorium Oświaty w Lublinie, burmistrz Włodawy Wiesław Muszyński, radni Rady Miejskiej we Włodawie

z lat 2009-2024 wraz z przewodniczącymi oraz dyrektorzy włodawskich instytucji kultury i sportu oraz placówek oświatowych Gminy Miejskiej Włodawa. Uroczystość odbyła się w sali Włodawskiego Domu Kultury, aby pomieścić duże grono rodziców i członków rodzin wychowanków przedszkola. Duże wrażenie na gościach zrobił film wspomnieniowy przedstawiający szeroką i innowacyjną działalność

nauczycieli w zakresie wychowania, opieki i edukacji najmłodszych mieszkańców Włodawy.

– Dziękuję Państwu za to, że jesteście zawsze, gdy Was potrzebujemy – mówiła dyrektor Danuta Kłoc do osób zaproszonych na tę uroczystość! Dziś do my jesteśmy inspiracją dla innych – dodała po wymienieniu zasług i innowacyjnych działań nauczycieli. (-)



WŁODAWA. Od pół wieku wspierają starszych

Seniorska pasja kluczem do szczęścia



Włodawski Dom Kultury to stałe miejsce spotkań seniorów. Gdy ich aktywność społeczna spada, co dzieje się zazwyczaj w okresie jesienno-zimowym, stawiają oni na przeróżne formy spotkań, które mają za zadanie zintegrować ich społeczność. Tym razem z inicjatywą wyszedł Zespół śpiewaczy „Złota Jesień”.

Zrzeszony pod skrzydłami WDK-u zespół zaprosił członków pozostałych grup śpiewaczych działających na terenie miasta na spotkanie muzyczne. Nie zabrakło wspólnego śpiewania, rozmów o pasji, wymiany doświadczeń scenicznych. Był to idealny czas na wspieranie się i motywację. - Dla mnie takie spotkania są bardzo potrzebne. Jestem osobą samotną, dzieci mieszkają poza granicami



kraju. Dzięki temu człowiek ma szansę poczuć się potrzebny - wyznaje pani **Krystyna**, jedna z uczestniczek spotkania. Takich osób jak ona jest więcej. I każdy jest zadowolony, że WDK wychodzi z inicjatywami kierowanymi również osobom starszym. - Nasza placówka od dziesięcioleci zrzesza i wspiera środowisko seniorów. Cieszę się, że możemy kontynuować wspólną tradycję, która w naszym

konkretnym przypadku trwa już blisko 50 lat. To pół wieku spotkań integracyjnych, edukacyjnych, rozwijających pasje do śpiewu, muzyki czy aktywizujących seniorów do ruchu - tłumaczy dyrektor WDK-u **Łukasz Zdołski**.

Warto dodać, że w przyszłym roku Klub Seniora „Złota Jesień” będzie obchodził swoje 50. urodziny. (bm)

Zgarnęli trzy nagrody na wielkiej gali.

Dumna jest cała gmina



W środę (27 listopada) w Sali Kolumnowej Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego odbyła się gala plebiscytu „Rolnik Roku 2024”. Powody do zadowolenia mają reprezentanci gminy Włodawa, którzy wrócili z uroczystości z aż trzema tytułami.

Konkurs zorganizowany przez Dziennik Wschodni ma na celu promocję osób i organizacji działających na wsi. Jest podzielony na kilka kategorii, z których najważniejszą jest oczywiście tytuł Rolnika Roku. Trzecie miejsce w tegorocznej edycji plebiscytu zajęli mieszkańiec Żukowa w gminie Włodawa, **Andrzej**

Łobko, który swoje gospodarstwo rolne prowadzi wraz z trzema synami. Łączna powierzchnia ich gruntów wynosi ok. 190 ha. Gospodarstwo nastawione jest tylko na produkcję roślinną. Główne uprawy stanowią zboża, rzepak, kukurydza oraz od niedawna soja. Pan Andrzej posiada nowoczesny park maszynowy do obsługi produkcji roślinnej, dlatego świadczy również usługi koszenia i suszenia zbóż oraz kukurydzy na rzecz okolicznych mieszkańców.

Bank rozbiły dwa koła gospodyń z gminy Włodawa. Pierwsze miejsce w kategorii Koło Gospodyń Wiejskich Roku zajęło KGW Stawki utworzone w



1965 roku. Zarówno kiedyś, jak i teraz, kobiety działają z niezwykłą energią i zaangażowaniem. Obecnie koło liczy 34 aktywne członkinie, których wiek waha się od 25 do 80 lat, co pokazuje, że koło łączy pokolenia i tworzy przestrzeń do rozwoju i współpracy. Jednym ze znaczących przedsięwzięć był autorski, czterodniowy projekt mający na celu przeciwdziałanie uzależnieniom u dzieci od komputerów i telefonów. Dzięki wspólnym wysiłkom członkinie koła osiągnęły wiele sukcesów, z których są niezwykle dumne. Ich mottem jest: „Kto, jak nie my?”.

Drugie miejsce w tej kategorii zajęło Koło Gospodyń

Wiejskich w Sobiborze utworzone w 1958 r. Od samego początku podejmowało ono wiele inicjatyw mających na celu integrację środowiska wiejskiego i pielęgnowanie tradycji. W 2023 r. obchodziło jubileusz 65-lecia pod hasłem „Od dziewczuszki do babuszki”, aby podkreślić fakt, iż od pokoleń panie dzielą się swoją wiedzą i doświadczeniem z młodszymi koleżankami, inspirując do działania wielu mieszkańców wsi i gminy. W 2024 r. koło aktywnie uczestniczyło w lokalnych festiwalach i wydarzeniach promujących regionalne potrawy i przysmaki. Warty uwagi jest fakt, że członkini KGW w Sobiborze nosi tytuł Miss Wdzięku Lubelszczyzny. (bm)

Nadbużańskie portrety Janusza Wolińskiego

Niezwykły cykl obrazów Janusza Wolińskiego można oglądać w Galerii na Parterze Miejskiej Biblioteki Publicznej we Włodawie. Uroczyste otwarcie wystawy miało miejsce we wtorkowy wieczór (26 listopada) i zgromadziło w murach włodawskiej biblioteki grono miłośników sztuki, przyjaciół i rodziny artysty oraz uczestników bibliotecznych klubów, kursów i grup zainteresowań.

- „Portrety” to kolejna prezentacja obrazów **Janusza Wolińskiego** w naszej bibliotece - mówi **Edyta Pietrzak** z MBP we Włodawie. - Poza wieloma zbiorowymi wystawami Stowarzyszenia Twórców Kultury Nadbużańskiej im. Janusza Kalinowskiego we Włodawie, którego artysta jest członkiem, w styczniu 2017 r. w Galerii na Parterze udostępniona była wystawa jego ikon. Towarzyszyły jej ikony wykonane przez osadzonych w IV Ogólnopolskim Konkursie „Pisanie Ikon - Włodawa 2016” i poprzednich edycjach konkursu zorganizowanych przez Zakład Karny we Włodawie. Kolejna wystawa, zatytułowana „Moje malarstwo”, była prezentowana w 2019 r. Wśród przedstawio-

nych prac można było podziwiać m. in. krajobrazy włodawskich i sobiborskich lasów oraz cyklu portretów włodawskich Żydów, którego bohaterowie w dużym stopniu stanowili obraz przedstawionych na przedwojennych zdjęciach mieszkańców naszego miasta. Aktualnie prezentowana wystawa to cykl 21 portretów inspirowanych materiałami z badań etnograficznych Oskara Kolberga zawartymi w dotyczących najbliższego regionu tomach monografii „Lud”. Jego zwyczaje, sposób życia, mowa, podania, przysłowia, obrzędy, gusła, zabawy, pieśni, muzyka i tańce”. Piękne, choć często zdające się wyrażać zmęczenie, twarze nadbużańskich ludzi spoglądają z obrazów skłaniając do głębokich przemyśleń nad podobieństwami i różnicami pomiędzy nie tak znowu odległymi czasami, a współczesnością. Dziewczyna niosąca zboże, mężczyzna przecierający skroplone potem czoło, zamyślony stary człowiek, młoda kobieta marząca nad sobótkowym wiankiem - każda z tych postaci to odrębna historia, inny los i oddzielna malarska opowieść, którą zawdzięczamy Januszowi Wolińskiemu - opowiada Pietrzak.

Wystawa będzie udostępniona dla zwiedzających do połowy stycznia 2025 r. (b)



Popraw zdrowie swojego słuchu



Jednym z głównych czynników uszkadzających słuch, niestety nieuniknionym, jest proces starzenia się. Rozpoczyna się on już w wieku 30-40 lat i jest procesem stopniowej utraty słuchu. Przyczyny utraty słuchu mogą być różne: choroby, urazy, genetyka, hałas, a nawet leki ototoksyczne. Każda z tych przyczyn, powinna być dla nas sygnałem dla skontrolowania stanu naszego słuchu.

Problemy ze słuchem mogą rozwijać się stopniowo, dlatego nie zawsze zwracamy na nie uwagę, osoby starsze bardzo często nie zdają sobie sprawy, że tracą słuch, co prowadzi do izolacji społecznej, a nawet depresji. Tak więc, co powinno nas zaniepokoić?

Oto kilka objawów, które powinny nas sprowokować do skontrolowania naszego słuchu:

- Masz wrażenie, że inni mówią niewyraźnie?
- Odczuwasz szumy uszne?

- Notorycznie zwiększasz głośność radia lub telewizora?
 - Często prosisz o powtórzenie tego, co ktoś powiedział?
 - Nie rozumiesz mowy w hałasie?
 - Rozmowa z drugą osobą jest dla Ciebie komfortowa, ale tylko wtedy, gdy wokół jest cicho i możesz posłużyć się czytaniem z jej ust?
- Jeżeli doświadczasz któregoś z powyższych symptomów, może to być znak, że to już czas zbadać słuch! Wczesna diagnoza jest bardzo istotna, aby skutecznie przeciwdziałać pogłębianiu się problemów.

Osoby starsze oraz osoby notorycznie narażone na hałas powinny badać słuch, nawet co rok. Regularne badania pozwalają na szybką diagnostykę i podjęcie odpowiednich kroków.

Jeżeli zauważyłeś niepokojące objawy ze strony narządu słuchu lub profilaktycznie chciałbyś skontrolować swój słuch, zapraszamy do gabinetu **AUDMED przy ul. Piłsudskiego 11B w Chełmie tel. 690 008 929**. Przyjmujemy już najmłodszych pacjentów - od noworodka po osoby starsze!

**ZAPRASZAM WSZYSTKICH
NIEZALEŻNIE OD WIEKU!**

**BEZPŁATNE BADANIA
SŁUCHU DLA CAŁEJ
RODZINY**

Szeroka oferta badań
słuchu - dopasowana
do Twoich potrzeb!

**mgr Kinga Jagła
PROTETYK SŁUCHU**

690 008 929

al. Piłsudskiego 11B, 22-100 Chełm, gabinet nr 6

APARATY SŁUCHOWE

BADANIA SŁUCHU

KONSULTACJE

AKCESORIA

**NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI
ORTODONTYCZNE** **Invisalign**

Leczenie dzieci i dorosłych
Aparaty zdejmowane i stałe

SPECJALISTA lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek

ORTODONTA rejestracja: **502 508 888**

DIAGNOSTYKA **laboratoria medyczne** www.diagnostyka.pl

...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrań: **Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum**

Dr n. med. Marek Daniłoso

specjalista psychiatra, psychoterapeuta,
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11

www.przychodniacentrum.com

Bezpłatne konsultacje z bioenergoterapeutą

Skuteczna pomoc w

- stanach: wyczerpania, lękowych, depresyjnych
- uzależnieniach: nikotyna, alkohol, narkotyki
- bólach głowy, migrenach
- bólach kręgosłupa, lumbago, rwie kulszowej
- innych jednostkach chorobowych

REN

Środa w godz. 15⁰⁰-17⁰⁰ po umówieniu spotkania
tel. 601 169 899

Chełm, ul. Lwowska 59 (wejście od ul. Nowy Świat - dziedziniec)

**PROTEZY ZĘBOWE
ELASTYCZNE** **CAŁKOWITE
SILIKON**

tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO

Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: wtorek od 8³⁰ do 18⁰⁰
środa - piątek od 11⁰⁰ do 17⁰⁰ protetykachelm.pl

500 338 200

**GABINET ZDROWIA
PSYCHICZNEGO**

Lek. med. Piotr Skubis

Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

**NZOZ Alergo-Vita
PRZYCHODNIA
ALERGOLOGICZNA**

lek. med. TERESA
WERESZCZYŃSKA-MOJAK
alergolog, pulmonolog, pediatra

testy alergiczne, spirometria

wtorek 12.00 - 17.00
środa, czwartek 8.00 - 14.00
CHEŁM, UL. ZACHODNIA 31
tel. • 82 563 58 65 • 797 223 535

KANA Katarzyna Kołodyńska

**Pobieranie
badań laboratoryjnych
w domu pacjenta**

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909

BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM
LUXMED W LUBLINIE

**SPECJALISTA
CHIRURGII I UROLOGII**

lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: **środa od godz. 15:00**
Rejestracja: **82 569 90 11; 661 660 236**

Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

Od teraz zapisy na **LUXMED** **badania laboratoryjne**

w Chełmie i Krasnymstawie

Chełm

- Plac Kupiecki 12
- ul. Szymanowskiego 6
- ul. Piłsudskiego 11B

tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

- ul. Czysa 3

tel. 82 540 80 41

NOWOŚĆ

**PRACOWNIA
PROTETYCZNA**

tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**

**WYKONAWSTWO
I NAPRAWA PROTEZ**

poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

**ZABIEGI
PIELĘGNIARSKIE
W DOMU**

- Iniekcje dożylnie i domięśniowe
- Odtruwanie alkoholowe
- Pobieranie badań laboratoryjnych
- Stawianie baniek
- Zdejmowanie szwów
- Opatrunki
- Kroplówki
- Lewatywy

CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!

B. i K. Zajączkowsky

tel. 503 014 945

**Gabinet Chirurgii Ogólnej
i Proktologicznej**

lek. **Rafał Domagała**

**SPECJALISTA
CHIRURG**

Chełm, ul. Szpitalna 37/ Novena Clinica
Czynny w środy 15.30 - 19.30
Rejestracja tel.: 691 984 545

www.chirurg-chelm.pl

**PRYWATNY GABINET
NEUROLOGOPEDYCZNY**

Ada Wróblewska

- terapia dzieci i dorosłych
- diagnoza i Indywidualna Stymulacja Słuchu
- Metodą Johansena IAS

PRZYCHODNIA NR 1 W CHEŁMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²
w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).

OKAZJA! 595 000 zł

Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.

tel. 606 635 417

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK

KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozlekent.pl

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY 2.12.–8.12.2024

PONIEDZIAŁEK



SENSACYJNY

Szybcy i wściekli: Hobbs i Shaw

20.20

POLSAT

Agent specjalny Luke Hobbs i były wojskowy Deckard Shaw muszą zapomnieć o dawnych konfliktach i podjąć współpracę, by ocalić świat. Ludzkości zagraża bowiem zaawansowany technologicznie cyborg.

JAPONIA/USA 2019, REŻ. DAVID LEITCH, WYK. DWAYNE JOHNSON, JASON STATHAM, IDRIS ELBA, VANESSA KIRBY, HELEN MIRREN

CZWARTEK



KOMEDIA

Miłość na nowo

20.10

POLSAT

Narzeczony Miry ginie w wypadku. Kobieta jest zdruzgotana. Bardzo tęskni za zmarłym ukochanym i wysyła esemesy na jego dawny numer telefonu. Nie wie, że otrzymuje je dziennikarz Rob.

USA 2023, REŻ. JIM STROUSE, WYK. PRIYANKA CHOPRA, SAM HEUGHAN, CÉLINE DION, SOFIA BARCLAY, RUSSELL TOVEY

WTOREK



SCIENCE FICTION

65

20.20

POLSAT

Statek astronauty Millsa rozbija się na nieznanej planecie. Mężczyzna szybko orientuje się, że jest na Ziemi, ale tej sprzed 65 milionów lat. Razem z jedyną ocalałą z katastrofy, Koą, przedziera się przez nieznany teren.

USA/KANADA 2023, REŻ. SCOTT BECK, BRYAN WOODS, WYK. ADAM DRIVER, ARIANA GREENBLATT, CHLOE COLEMAN, NIKA KING

PIĄTEK



KOMEDIA

Cruella

20.10

POLSAT

Rok 1964, Anglia. Dwunastoletnia buntownicza Estella od dzieciństwa pasjonuje się projektowaniem ubrań. Gdy zostaje wydalona ze szkoły, jej matka postanawia, że przeniosą się do Londynu.

USA/WIELKA BRYTANIA 2021, REŻ. CRAIG GILLESPIE, WYK. EMMA STONE, EMMA THOMPSON, JOEL FRY, PAUL WALTER HAUSER

ŚRODA



KOMEDIA

Jak ukradłem 100 milionów

22.20

POLSAT

Księgowy Ed przywłaszcza sobie gigantyczną sumę. Współpracowniczka Katarzyna podsuwa mu pomysły, jak wypruć pieniądze. Oszust godzi się na roczną odsiadkę, aby potem móc cieszyć się bogactwem.

POLSKA 2024, REŻ. MICHAŁ WĘGRZYN, WYK. ANTONI KRÓLIKOWSKI, MATEUSZ DAMIĘCKI, MAŁGORZATA SOCHA, MICHAŁ ŻEBROWSKI

SOBOTA



KOMEDIA

Cwaniaki z Hollywood

22.25

TVP 2

Producent filmowy Max Barber zginie, jeśli nie spłaci długu u gangstera. By zdobyć pieniądze, zamierza doprowadzić do śmierci aktora na planie i zgnać miliony dolarów z polisy ubezpieczeniowej.

USA/WIELKA BRYTANIA 2020, REŻ. GEORGE GALLO, WYK. ROBERT DE NIRO, TOMMY LEE JONES, MORGAN FREEMAN, ZACH BRAFF

PONIEDZIAŁEK 2 GRUDNIA

TVP 1

05.05 Dziedzictwo (420) - serial, Turcja
05.55 Info poranek - program inf.
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Studio Raban - magazyn, Polska
08.00 Akacja 38 (481) - telen., Hiszp.
08.50 Ranczo 9 (113) - serial obycz., Pol.
09.50 Komisarz Alex (4) - serial, Polska
10.45 Ojciec Mateusz II (142) - serial
11.35 Korona królów. Jagiellonowie (240) - telenowela hist., Polska
12.10 Agrobiznes, Agropogoda
12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.50 Serengeti 2 (5/6) - serial
14.00 Wichrowe wzgórze (60) - serial
14.55 Jaka to melodia?
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (421) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?
17.55 Klan (4421) - telenowela, Polska
18.25 Reporterzy - magazyn reporterów
18.45 Akacja 38 (509) - telen., Hiszp.
19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.
19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda
20.30 Teatr Telewizji: Piękna Zośka
22.10 Świat bez fikcji: Naddniestrze, Abchazja i Osetia - fantomowe państwa - film dok., Francja 2023
23.15 Balans bieli - pr. religijny
00.00 Alive: Dramat w Andach - film katastroficzy, USA 1993
02.15 Żona dla Australijczyka - komedia muzyczna, Polska 1963
04.00 Jaka to melodia?
04.45 Zakończenie programu

TVP 2

04.35 Na dobre i na złe (911): Bisu nie będzie - serial obyczajowy, Polska
05.30 M jak miłość (1713) - serial, Polska
06.25 Dobre historie: Światło nadziei
06.55 Barwy szczęścia (3083) - serial
07.30 Pytanie na śniadanie
11.00 Program publicystyczny - public.
11.15 Okrasa łamie przepisy: Zimne sosy jogurtowe - magazyn
11.50 W poszukiwaniu dobrego filmu
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Miłość i nadzieja (83) - telen., Tur.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.30 Na sygnale (638): Stacja Bollywood - serial fab.-dok., Polska
15.05 Na dobre i na złe (935) - serial
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.20 Miłość i nadzieja (84) - telen., Tur.
18.15 Va banque - teleturniej, Polska
18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (3083) - serial
20.05 Barwy szczęścia (3084) - serial
20.40 Kulisy serialu „M jak miłość”
20.55 M jak miłość (1832) - serial, Pol.
21.55 Na sygnale (639) - serial, Polska
22.30 Krew z krwi (7/8) - serial, Polska
23.30 Tonia - dramat społ., Polska 2022
01.05 O mnie się nie martw 12 (9/13)
02.05 Aida - film wojenny, Austria/Bośnia i Hercegowina/Francja/Holandia/Niemcy/Norwegia/Polska/Rumunia/Turcja 2020
03.55 Rodzinka.pl (121) - serial kom., Pol.
04.25 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.
08.30 Malanowski i partnerzy (361): Falszywy wnuk - serial, Polska
09.00 Malanowski i partnerzy (362): Matka i córka - serial, Polska
09.30 Sekrety rodziny (267): Zdradziecki plan - serial paradok., Pol.
10.30 Dlaczego ja? (954): Fryzjerka
11.30 Gliniarze (864): Businessgirl
12.30 Gliniarze (865): Bezkarny - serial
13.30 Gliniarze (866): Wiem, co zrobię - serial paradok., Polska
14.35 Dlaczego ja? (1201) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.20 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (816) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (1021) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (3905) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.18 Gość „Wydarzeń” - public.
19.25 Sport, Pogoda
19.40 Uroczysko (49) - serial krym., Pol.
20.20 Szybcy i wściekli: Hobbs i Shaw - film sensacyjny, Japonia/USA 2019, reż. David Leitch
23.05 Terrorysta - film kryminalny, Wielka Brytania 2012, reż. Hadi Hajaig
01.25 Resident Evil: Potępienie - film animowany dla dorosłych, Japonia 2012, reż. Makoto Kamiya
03.40 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010
04.10 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010

TVN

05.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.55 Ukryta prawda (916) - serial, Pol.
06.50 Kuchenne rewolucje: Kraków - Voila - program rozr., Polska 2023
07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.20 Kuchenne rewolucje: Kraków, Trattoria da Maria - rozr.
12.15 Ukryta prawda (1384) - serial, Pol.
13.20 Ukryta prawda (1664) - serial, Pol.
14.20 Detektywi (148) - serial, Polska
15.25 Ukryta prawda (1478) - serial, Pol.
16.35 Kuchenne rewolucje: Biedrusko - Cztorej Pancerni - program rozr.
17.40 Detektywi (66/100) - serial, Pol.
18.35 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich - 2024
18.40 Sport
18.50 Pogoda - program informacyjny
19.00 Fakty - program informacyjny
19.40 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 Doradca smaku - magazyn
20.10 Na Wspólnej (3926) - serial, Pol.
20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024
21.30 Zimne światło dnia - film sensacyjny, USA/Hiszpania 2012, reż. Ma-brouk El Mechri, wyk. Henry Cavill
23.25 Nietykali - komediodramat, Francja 2011, wyk. François Cluzet
01.45 Co za tydzień - magazyn
02.30 Szpital (375) - serial paradok., Pol.
03.30 Uwaga! - magazyn reporterów
03.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022
04.25 Recepta na stary dom 2 - rozr.
04.55 Jak to jest zrobione? (3/26)

TV 4

06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
08.00 Bogaty dom - biedny dom
09.00 Dlaczego ja? (943) - serial, Polska
10.00 Dlaczego ja? (944) - serial, Polska
11.00 Trudne sprawy (990) - serial, Pol.
12.00 Trudne sprawy (991) - serial, Pol.
13.00 Trudne sprawy (992): Marlena mieszka z draniem pod jednym dachem - serial paradok., Polska
14.00 Policjantki i Policjanci (465)
15.00 Na ratunek 112 (672): Presja rodzinna - serial paradok., Polska
15.30 Na ratunek 112 (937): W kajdan-kach - serial paradok., Polska
16.00 Policjantki i Policjanci (950)
17.00 Policjantki i Policjanci (951)
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1176)
20.00 Malanowski. Nowe rozdanie (14): Dawna przyjaćółka - serial
20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (754) - serial krym., Polska
21.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (755) - serial krym., Polska
22.30 Nieuchwytny cel 2 - film kryminalny, USA 2016, reż. Roel Reiné
00.40 Love Island. Wyspa miłości
01.50 Love Island. Wyspa miłości
02.55 SuperLudzie (6) - serial dok., Pol.
03.25 SuperLudzie (8): Robert Zarzec-ki, Tomasz Karcz - serial dok., Pol.
04.25 SuperLudzie (9): Łukasz Kraso-ki, Paweł Karpiński - serial dok., Pol.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.15 Szkoła (843) - serial paradok., Pol.
06.15 Szkoła (601) - serial paradok., Pol.
07.15 Szpital (410) - serial paradok., Pol.
08.15 Ukryta prawda (1264) - serial, Pol.
09.20 Ukryta prawda (1147) - serial, Pol.
10.20 Ukryta prawda (1148) - serial, Pol.
11.25 W-11 - Wydział Śledczy (861): Ida
12.10 W-11 - Wydział Śledczy (862): Most - serial fab.-dok., Polska
12.50 Detektywi (91/100): Mój mąż pe-dofil - serial fab.-dok., Polska
13.50 Opowieści małżeńskie (20/24)
14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (553) - serial fab.-dok., Polska
15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (554) - serial fab.-dok., Polska
16.55 Wycieczkowicze (19/20): Na bo-gato - serial paradok., Polska
17.55 Zagadki losu 3 (10/36) - serial
18.55 Ukryta prawda (1348) - serial, Pol.
20.00 Jak się pozbyć cellulitu - ko-media obyczajowa, Polska 2011, reż. Andrzej Saramonowicz, wyk. Magdalena Bocvarska, Dominika Kluzniak, Maja Hirsch, Tomasz Kot
22.25 Czas na show. Drag me out - rozr.
23.30 Holiday - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Nancy Meyers, wyk. Cameron Diaz, Kate Winslet, Jude Law, Jack Black, Eli Wallach
02.20 Mówię Wam - kult., Polska 2024
03.05 The Traitors. UK - reality show
04.25 Druga strona medalu 3: Anja Ru-bik - talk-show, Polska 2010

TV PULS

06.00 Nash Bridges (6, 7) 08.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14) 10.00 Unforget-table: Zapisane w pamięci (2) 11.00 Nie igraj z aniołem (102, 103) 12.55 Unforget-table: Zapisane w pamięci (3) 13.50 Kobra - oddział specjalny (15) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 6 (258) 15.50 Ranczo 3 (38, 39) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (775, 776) 20.00 Krwawa zemsta - film sensac., Wlk. Brytania 2019 21.55 Champion 4: Walka o honor - film sensac., Bułgaria/USA 2016 23.45 Komando - film sensacyjny, USA 1985 01.30 Dzielnica strachu 6 (257) 02.30 Lombard. Życie pod zastaw 10 (538) 03.25 Menu na miarę 04.00 Taki jest świat 9

PULS 2

11.00 Tomek i przyjaciele: Naprzód loko-motywy! 25 (32, 33) 11.35 Dinopociąg 2 (24) 12.05 Gumisie 2 (7) 12.40 Blue 2 (7, 8, 9, 11) 13.25 Babelkowy świat gupików 4 (1) 13.50 Smerfy (58) 14.25 Gumisie 2 (7) 14.50 Marta mówi (24) 15.25 Psi Patrol 3 (2) 15.50 Bing (9, 10, 11) 16.30 Świnka Peppa (46, 47, 48, 49) 16.50 Masza i Niedź-wiedź 2 (8, 9, 10) 17.25 Blue 2 (12, 13, 14, 15) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (20, 21) 19.05 Rubble i jego ekipa (15) 19.35 Psi Patrol 8 (6) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (832) 21.00 Dzielnica strachu 6 (261, 262) 23.00 Rinke. Na krawędzi 2 (5) 00.00 Najdziwniejsze zbrodnie (1, 2)

STOPKLATKA

06.00 Kabaretowe hity 06.50 Matki, żony i kochanki (7, 8) 09.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (12): Oswobodzony 10.00 Komisarz Rex 13 (1): Tygrys 11.00 Komisarz Rex 8 (107): Błąkana kula 12.00 Podniebny horror (111): Zniknięcie nad dżunglą 12.55 Katastrofy w przestworzach (74, 1, 146) 16.00 Kojak (11, 12) 18.05 Komisarz Rex 13 (2) 19.05 Hudson i Rex 3 (13) 20.00 Po własnych śladach - film kryminalny, USA 2018 22.00 Smok: Historia Bruce’a Lee - film biograficzny, USA 1993 00.45 Rajd na tyły wroga - film wojenny, RPA/Wlk. Brytania 1999 03.25 Sprawa się rypla - komedia, Pol. 1984 05.05 Miasta rytm (8)

TTV HD

06.30 Diabelnie boskie 2 07.00 Ukryta prawda (952) 08.00 Szpital (600, 601) 10.00 Detektywi (20) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 4 12.35 Damy i wieśniaczki. PL 8 (13) 13.35 Damy i wieśniaczki. PL 5 (6) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zapukaj do moich drzwi (20, 17) 15. Diabelnie boskie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 3 18.40 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.10 Życie na kredycie 5 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizo-rem 00.00 Nic do zgłoszenia (7)

TV 6

06.00 Strażnik Teksasu (6, 7) 08.00 Policjantki i Policjanci (1230) 09.00 Kobra - oddział specjalny (121, 122, 123) 12.00 Detektywi w akcji (147) 13.05 Więzienie (105, 106) 14.00 Septagon (60) 15.00 Policjant-ki i Policjanci (795) 16.00 Kobra - oddział specjalny (124) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (10) 18.00 Strażnik Teksasu (20, 21) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (62, 63, 64) 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (187, 188) 01.00 Krejzi patrol (13) 01.35 Więzienie (66) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (163) 04.40 Kochane pieniądze (11) 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT 1

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 09.00 Polsat Sport Talk - magazyn spor-towy 10.00 Boks: Rocky Boxing Night w Koszalinie - waga ciężka: Kacper Meyna - Adam Kownacki 02.03.2024 12.30 Siat-kówka mężczyzn: PlusLiga 15.00 Siatków-ka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: LOTTO Chemik Police - PGE Grot Budowlani Łódź 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Hemarpol Norwid Częstochowa - Trefl Gdańsk 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Rocky Boxing Night w Stępcy - waga ciężka: Kacper Meyna - Jakub Sosiński 11.02.2023

WTOREK 3 GRUDNIA

TVP 1 05.05 Dziedzictwo (421) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Akacjaowa 38 (482) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 9 (114) - serial obycz., Pol. 09.50 Komisarz Alex (5) - serial, Polska 10.45 Ojciec Mateusz 11 (143) - serial 11.35 Korona królów. Jagiellonowie (241) 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 13.00 Patagonia - kraina pionierów - film dokumentalny, Niemcy 2022 14.00 Wichrowe wzgórze (61) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (422) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4422) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (510) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (242) 21.05 Na tropach przeszłości (3/6) 22.05 Magazyn Ekspresu Reporterów 23.10 Posłuchaj, co chcę ci powiedzieć - film dokumentalny, Polska 2024 00.40 Czarny czwarteek. Janek Wiśniewski padł - dramat, Pol. 2011 02.40 Markiza Angelika - film kostium., Francja/Belgia/Czechy/Austria 2013 04.40 Notacje - cykl dok., Polska 04.50 Zakończenie programu	TVP 2 04.35 Na dobre i na złe (912): Okienko pogodowe - serial obycz., Polska 05.35 M jak miłość (1714) - serial, Polska 06.25 Z historii prawosławia w Polsce. Czas wojny i emigracji - rep. 06.50 Barwy szczęścia (3084) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Magiczne Podhale z Sebastianem Karpiellem-Bulecką 2 11.50 Lena na Bałkanach - cykl rep. 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (84) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (639) - serial, Polska 15.05 M jak miłość (1832) - serial, Pol. 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (85) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3084) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3085) - serial 20.40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1833) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (640) - serial, Polska 22.30 Glina (8/25) - serial krym., Polska 23.35 Wojna - dramat wojenny, Dania/Francja 2015, wyk. Tuva Novotny 01.40 Herkules - film przygodowy, USA 2014, reż. Brett Ratner 03.30 Z góry widać lepiej. Wanda Rutkiewicz. Opowieść o kobiecie niezwyklej - film dok., Polska 2022 04.55 Rodzinka.pl (122) - serial, Polska 05.20 Zakończenie programu	POLSAT 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (363): Cudze szczęście - serial, Polska 09.00 Malanowski i partnerzy (364): Miłosna pułapka - serial, Polska 09.30 Sekrety rodziny (268): Niebezpieczna obsesja - serial, Polska 10.30 Dlaczego ja? (955): Osiemnastolatka zniknęła podczas nocowania pod namiotem - serial, Polska 11.30 Gliniarze (867): Słodkie życie 12.30 Gliniarze (868): Wszystko dla mojego dziecka - serial, Polska 13.30 Gliniarze (869): Kontrola gier 14.35 Dlaczego ja? (1202) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (817) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (1022) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3906) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.25 Sport, Pogoda 19.40 Uroczysko (50) - serial krym., Pol. 20.20 65 - film SF, USA/Kanada 2023, reż. Scott Beck, Bryan Woods 22.10 Egzorcysta papieża - horror, USA/Wielka Brytania/Hiszpania 2023, reż. Julius Avery 00.45 Chrząst ogniem - film biograficzny, USA 2018, reż. Edward Zwick 03.30 Nasz nowy dom - reality show	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (917) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Biedrusko - Czterej Pancerni - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, Bar Kartuska - rozr., Polska 2020 12.15 Ukryta prawda (1385) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1665) - serial, Pol. 14.20 Detektywi (149) - serial, Polska 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Ukryta prawda (1479) - serial, Pol. 16.35 Kuchenne rewolucje: Mielec - Vis a Vis - program rozr., Polska 2023 17.40 Detektywi (67/100) - serial, Pol. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3927) - serial, Pol. 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Tożsamość strachu - thriller, USA 2021, reż. Castille Landon, wyk. Katherine Heigl, Harry Connick Jr., Madison Iseman, Israel Broussard, Eugenie Bondurant 23.45 Czas na show. Drag me out - rozr. 00.50 Ślepnąc od świateł (6/8) - serial. 02.20 Szpital (376) - serial paradok., Pol. 03.20 Uwaga! - magazyn reporterów 03.40 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.15 Recepta na stary dom 2 - rozr. 04.45 Jak to jest zrobione? (4/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dlaczego ja? (945) - serial, Polska 10.00 Dlaczego ja? (946) - serial, Polska 11.00 Trudne sprawy (993) - serial, Pol. 12.00 Trudne sprawy (994) - serial, Pol. 13.00 Trudne sprawy (995): Czterdzieściolatek pomaga synowi pozbyć się agresywnego partnera matki 14.00 Policjantki i Policjanci (466) 15.00 Na ratunek 112 (673): Zasady 15.30 Na ratunek 112 (938): Mąż i żona 16.00 Policjantki i Policjanci (952) 17.00 Policjantki i Policjanci (953) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1177) 20.00 Malanowski. Nowe rozdzianie (15): Pograżony w żalu - serial 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (756) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (757) - serial krym., Polska 22.30 Wiatcy móch. Ćmoki, czopki i mondzioly - film animowany, Polska 2009, reż. Bartek Kędzierski 00.35 Love Island. Wyspa miłości 01.50 Love Island. Wyspa miłości 02.55 SuperLudzie (7) - serial dok., Pol. 03.25 SuperLudzie (9): Łukasz Krasoń, Paweł Karpiński - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (10): Rafał Gręźlikowski, Sylwester Flis - serial 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.15 Szkoła (844) - serial paradok., Pol. 06.15 Szkoła (602) - serial paradok., Pol. 07.15 Szpital (411) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1265) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1149) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1150) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (863): Nic jej nie obchodzi - serial, Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (864): Gruby - serial fab-dok., Polska 12.50 Detektywi (92/100): Fatalny ojciec - serial fab-dok., Polska 13.50 Opowieści małżeńskie (21/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (555) - serial fab-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (556) - serial fab-dok., Polska 16.55 Wycieczkowiec (20): Aplikacja 17.55 Zagadki losu 3 (11/36) - serial 18.55 Ukryta prawda (1349) - serial, Pol. 20.00 Wydział pościgowy - film sensacyjny, USA 1998, reż. Stuart Baird, wyk. Tommy Lee Jones, Wesley Snipes, Robert Downey Jr. 22.45 Van Helsing - horror SF, USA/Czechy 2009, reż. Stephen Sommers, wyk. Hugh Jackman, Kate Beckinsale, Richard Roxburgh 01.25 The Traitors. UK - reality show 02.45 Krwawa układanka 4 (6/10) 03.45 Druga strona medalu 4: Anna Przybylska - talk-show, Polska 2011 04.15 Druga strona medalu 4: Jan Podgórski - talk-show, Polska 2011
TV PULS 06.00 Nash Bridges (7, 8) 08.00 Kobra - oddział specjalny (15, 16) 10.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci (3) 11.00 Nie igraj z aniołem (104, 105) 12.55 Unforgettable: Zapisane w pamięci (4) 13.50 Kobra - oddział specjalny (17) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 6 (259) 15.50 Ranczo 3 (39) 16.55 Ranczo 4 (40) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (776, 777) 20.00 Pan i pani Smith - komedia, USA 2005 22.20 Gliniarz z Beverly Hills 3 - komedia, USA 1994 00.20 Czerwona gorączka - film sensacyjny, USA 1988 02.25 Dzielnica strachu 6 (258) 03.25 Lombard. Życie pod zastaw 10 (539) 04.25 Zobacz to!: Menu na miarę	PULS 2 11.00 Tomek i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (34, 35) 11.35 Dinopociąg 2 (27) 12.05 Gumisie 2 (8) 12.40 Blue 2 (16, 17, 18, 19) 13.25 Babelkowy świat gupików 4 (2) 13.50 Smerfy (59) 14.25 Gumisie 2 (8) 14.50 Marta mówi (25) 15.25 Psi Patrol 3 (3) 15.50 Bing (12, 13, 14) 16.30 Świnka Peppa (50-52) 16.45 Świnka Peppa 2 (1) 16.50 Masza i Niedźwiedź 2 (11, 12, 13) 17.25 Blue 2 (20-23) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (22, 23) 19.05 Rubble i jego ekipa (16) 19.35 Psi Patrol 8 (7) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (833) 21.00 Dzielnica strachu 6 (262, 263) 23.00 1408 - thriller, USA 2007 01.00 Dzielnica strachu 6 (259)	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.50 Matki, żony i kochanki (8, 9) 09.00 Jednostka Specjalna „Duna” 14 (13): W raj u 10.00 Komisarz Rex 13 (2): Supergwiazda 11.00 Komisarz Rex 8 (108): Nocą w szpitalu 12.00 Katastrofy w przestworzach (112, 75, 2, 147): Uderzenie bokiem; Raport mniejszości; Wyścig z burzą; Ostatni film 16.00 Kojak (12, 13) 18.05 Komisarz Rex 13 (3) 19.05 Hudson i Rex 3 (14) 20.00 Ostatnia misja USS Indianapolis - dramat, USA 2016 22.40 Porachunki - komedia, USA/Francja 2013 00.55 To nie jest kraj dla starych ludzi - dramat, USA 2007 03.35 Co lubią tygrysy - komedia, Polska 1989 05.10 Miasta rytm (9)	TTV HD 06.30 Diabelnie boskie 2 07.00 Ukryta prawda (953) 08.00 Szpital (602, 603) 10.00 Detektywi (21) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 4 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (16) 13.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (1) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zapukaj do moich drzwi (21) 17.15 Diabelnie boskie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 3 18.40 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.10 Życie na kredycie 5 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (8) 23.00 99 - Gra o wszystko. VIP 3 00.00 Lotnisko (7)	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (8, 9) 08.00 Policjantki i Policjanci (1231) 09.00 Kobra - oddział specjalny (123, 124, 125) 12.00 Detektywi w akcji (148) 13.05 Więzienie (107, 108) 14.00 Septagón (61) 15.00 Policjantki i Policjanci (796) 16.00 Kobra - oddział specjalny (126) 17.00 Magnum: Detektywi z Hawajów (11) 18.00 Strażnik Teksasu (22, 23) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 7 (23, 24) 21.55 Agenci NCIS: Los Angeles 12 (1) 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (189, 190) 01.00 Krejzi patrol (14) 01.35 Więzienie (67) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (164) 04.40 Kochane pieniądze (12)	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Hemarpol Norwid Częstochowa - Trefl Gdańsk 09.00 Polsat SiatCast 10.00 Zimowy magazyn olimpijski 11.00 Cafe Futbol 12.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Asceso Resovia Rzeszów - ZAKSA Kędzierzyn-Koźle 15.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Hemarpol Norwid Częstochowa - Trefl Gdańsk 17.45 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: PGE Projekt Warszawa - Berlin Recycling Volleys 20.15 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Allianz Milano - Alurron CMC Warta Zawiercie 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Sporty walki

ŚRODA 4 GRUDNIA

TVP 1 05.05 Dziedzictwo (422) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzina (nie od) święta 08.00 Akacjaowa 38 (483) - telen., Hiszp. 08.45 Ranczo 9 (115) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex (6) - serial, Polska 10.45 Ojciec Mateusz 11 (144) - serial 11.35 Korona królów. Jagiellonowie (242) 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.55 W krainie niedźwiedzia - film dokumentalny, Niemcy 2023 14.00 Wichrowe wzgórze (62) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (423) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4423) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacjaowa 38 (511) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (243) - telenowela hist., Polska 21.05 Koliber - dramat sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2013 22.55 Suburbicon - komedia kryminalna, Wielka Brytania/USA/Chiny 2017 00.50 Magazyn Ekspresu Reporterów 01.55 Alive: Dramat w Andach - film katastroficzny, USA 1993 04.40 Notacje - cykl dok., Polska 04.50 Zakończenie programu	TVP 2 05.30 M jak miłość (1715) - serial, Polska 06.25 Pozyteczni.pl - magazyn 06.55 Barwy szczęścia (3085) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Adwent. Rodzina na Święta: Jak przekazywać dzieciom wiarę? 11.50 Tańcząca ze światem - Chorwacja - magazyn, Polska 2024 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (85) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (640): Pali się - serial 15.05 M jak miłość (1833) - serial, Pol. 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (86) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3085) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3086) - serial 20.40 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2022 20.55 Na dobre i na złe (936): Nec Hercules - serial obycz., Polska 21.55 Na sygnale (641): Śmierć po japońsku - serial fab-dok., Polska 22.25 Na sygnale (642): Ścieśma w słusznej sprawie - serial, Polska 23.00 Kochaj - kom. romant., Polska 2016 00.40 Krok od nieba 3 (39): Ludzka trucizna - serial obycz., Włochy 01.40 Krok od nieba 3 (40): Zniknięcie Pietra - serial obyczajowy, Włochy 02.40 Za drzwiami galerii Uffizi - film dokumentalny, Niemcy 2021 04.20 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (365): Odwet - serial fab-dok., Polska 09.00 Malanowski i partnerzy (366): Ostatnia nadzieja - serial, Polska 09.30 Sekrety rodziny (269): Nałóg 10.30 Dlaczego ja? (956): Panna młoda chce poznać tajemnicę narzeczonego - serial paradok., Pol. 11.30 Gliniarze (870): Dobry brat 12.30 Gliniarze (871): Zaginiony - serial 13.30 Gliniarze (872): Matczyne serce 14.35 Dlaczego ja? (1203) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (818) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (1023) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3907) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.25 Sport, Pogoda 19.40 Uroczysko (51) - serial krym., Pol. 20.10 Randka na weselu - komedia, USA 2016, reż. Jake Szymanski 22.20 Jak ukradłem 100 milionów - komedia kryminalna, Polska 2024, reż. Michał Węgrzyn 00.30 Officer Blart w Las Vegas - komedia sensacyjna, USA 2015 02.40 Nasz nowy dom - reality show 03.40 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 04.20 Na ratunek 112 ekstra (38)	TVN 05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (919) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Mielec - Vis a Vis - program rozr., Polska 2023 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Płońsk, Tropś - program rozr., Polska 2020 12.15 Ukryta prawda (1386) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1666) - serial, Pol. 14.20 Detektywi (150) - serial, Polska 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Ukryta prawda (1480) - serial 16.35 Kuchenne rewolucje: Wrocław - Margaret - program rozr., Pol. 2023 17.40 Detektywi (68/100) - serial, Pol. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3928) - serial, Pol. 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Przynęta - thriller, Wielka Brytania/USA 2019, reż. Steven Knight, wyk. Matthew McConaughey, Anne Hathaway, Diane Lane, Jason Clarke 23.40 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Edyta Olszówka, Anna Dereszowska, Izabela Kuna, Magdalena Różczka 02.35 Herkules (5/8) - serial krym., Pol. 03.40 Szpital (377) - serial paradok., Pol. 04.40 Uwaga! - magazyn reporterów 04.55 Jak to jest zrobione? (5/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dlaczego ja? (947) - serial, Polska 10.00 Dlaczego ja? (948) - serial, Polska 11.00 Trudne sprawy (996) - serial, Pol. 12.00 Trudne sprawy (997) - serial paradokumentalny, Polska 13.00 Trudne sprawy (998): Tajemnica Alicji przyczynia się do kryzysu w jej małżeństwie - serial, Polska 14.00 Policjantki i Policjanci (467) 15.00 Na ratunek 112 (674): Toksyczna matka - serial paradok., Polska 15.30 Na ratunek 112 (939): Ostatnia godzina - serial paradok., Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (954) 17.00 Policjantki i Policjanci (955) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1178) 20.00 Malanowski. Nowe rozdzianie (16): Pod powierzchnią - serial, Polska 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (758) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (759) - serial krym., Polska 22.35 Punisher: Strefa wojny - film SF, USA/Kanada/Niemcy 2008 00.45 Love Island. Wyspa miłości 01.50 Love Island. Wyspa miłości 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (12) 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.15 Szkoła (845) - serial paradok., Pol. 06.15 Szkoła (603) - serial paradok., Pol. 07.15 Szpital (412) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1266) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1151) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1152) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (865): Gosia - serial fab-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (866): Chłopiec z gitarą - serial, Polska 12.50 Detektywi (93/100): Trudny rozwód - serial fab-dok., Polska 13.50 Opowieści małżeńskie (22/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (557) - serial fab-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (558) - serial fab-dok., Polska 16.55 Zagadki losu 3 (12/36) - serial 17.55 Zagadki losu 3 (13/36) - serial 18.55 Ukryta prawda (1350) - serial, Pol. 20.00 Gorący temat - dramat biograficzny, USA/Kanada 2019, reż. Jay Roach, wyk. Charlize Theron, Nicole Kidman, Margot Robbie 22.25 Zanim odejdą wody - komedia, USA 2010, reż. Todd Phillips, wyk. Robert Downey Jr. 00.25 Żyjąc z potworem 6 (1/20) 01.30 The Traitors. UK - reality show 02.50 Krwawa układanka 4 (7/10) 03.50 Druga strona medalu 4: Tomasz Gollob - talk-show, Polska 2011 04.20 Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak - talk-show, Polska 2009
TV PULS 06.00 Nash Bridges (8, 9) 08.00 Kobra - oddział specjalny (17, 18) 10.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci (4) 11.00 Nie igraj z aniołem (106, 107) 12.55 Unforgettable: Zapisane w pamięci (5) 13.50 Kobra - oddział specjalny (19) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 6 (260) 15.50 Ranczo 4 (40, 41) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (777, 778) 20.00 Tokarev. Zabójca z przeszłości - dramat, USA/Francja 2014 22.00 Bez twarzy - dramat, USA 1997 00.55 Polowanie na łowcę - thriller, USA 2013 03.00 Dzielnica strachu 6 (259) 04.00 Zobacz to!: Taki jest świat 9 05.00 Dzielnica strachu 7 (321)	PULS 2 11.00 Tomek i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (36, 37) 11.35 Dinopociąg 2 (26) 12.05 Gumisie 3 (1) 12.40 Blue 2 (24, 25, 26, 27) 13.25 Babelkowy świat gupików 4 (3) 13.50 Smerfy (60) 14.25 Gumisie 3 (1) 14.50 Marta mówi (26) 15.25 Psi Patrol 3 (4) 15.50 Bing (15, 16, 17) 16.30 Świnka Peppa 2 (2, 3, 4, 5) 16.50 Masza i Niedźwiedź 2 (14, 15, 16) 17.25 Blue 2 (28, 29, 30, 31) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (24, 25) 19.05 Rubble i jego ekipa (17) 19.35 Psi Patrol 8 (8) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (834) 21.00 Dzielnica strachu 6 (263, 264) 23.00 Zły Mikołaj 2 - komedia, USA 2016 00.35 Dzielnica strachu 6 (260)	STOPKLATKA 06.00 Kabaretowe hity 06.50 Matki, żony i kochanki (9, 10) 09.00 Jednostka Specjalna „Duna” 14 (14) 10.00 Komisarz Rex 13 (3) 11.00 Komisarz Rex 8 (109): Za co cierpią dzieci 12.00 Katastrofy w przestworzach (113, 76, 3, 148): Ostatni manewr; Tragedia nad Teksasem; Pożar na pokładzie; Tragedia nad Egiptem 16.00 Kojak (13, 14) 18.05 Komisarz Rex 13 (4) 19.05 Hudson i Rex 3 (15) 20.00 Rozgrywka - film sensacyjny, Niem./USA 2001 22.40 Ojciec chrzestny - dramat, USA 1972 02.25 Premiera: Skazany na bluesa - dramat, Polska 2005 04.30 Warzywa i owoce - etiuda filmowa, Polska 2021 04.55 Miasta rytm (10)	TTV HD 08.00 Szpital (604, 605) 10.00 Detektywi (22) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 4 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (17) 13.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (3) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zapukaj do moich drzwi (22) 17.15 Diabelnie boskie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 3 18.40 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.10 Usterka 14 (30) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Droga do oświecenia (8) 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 21 23.30 Życie na kredycie 5 00.35 Kuna, Magdalena Różczka (3)	TV 6 06.00 Strażnik Teksasu (10, 11) 08.00 Policjantki i Policjanci (1232) 09.00 Kobra - oddział specjalny (125, 126, 127) 12.00 Detektywi w akcji (149) 13.05 Więzienie (109, 110) 14.00 Septagón (62): Zaginienie Gali 15.00 Policjantki i Policjanci (797) 16.00 Kobra - oddział specjalny (128) 17.00 Magnum: Detektywi z Hawajów (12) 18.00 Strażnik Teksasu (24, 25) 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 12 (2, 3, 4) 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (191, 192) 01.00 Krejzi patrol (15) 01.35 Więzienie (68) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (165) 04.40 Kochane pieniądze (13) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Hemarpol Norwid Częstochowa - Trefl Gdańsk 09.00 Polsat Futbol Cast 10.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: PGE Projekt Warszawa - Berlin Recycling Volleys 12.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Allianz Milano - Alurron CMC Warta Zawiercie 15.45 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Halikbank Ankara - Sir Sicoma Monini Perugia 18.45 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: SVG Lüneburg - Jastrzębski Węgiel 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: PGE Projekt Warszawa - Berlin Recycling Volleys 01.00 Sporty walki



CZWARTEK 5 GRUDNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Dziedzictwo (423) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Dobre historie - mag., Polska 2024 08.00 Akacyjowa 38 (484) - telen., Hiszp. 08.50 Ranczo 9 (116) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex (7) - serial, Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Mieszkańcy skandynawskich wód - film dok., Niemcy/Szwecja 2023 14.00 Wichrowe wzgórze (63) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (424) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Klan (4424) - telenowela, Polska 18.25 Reporterzy - magazyn reporterów 18.45 Akacyjowa 38 (512) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (244) 21.05 Ojciec Mateusz 32 (413) - serial 22.05 Sprawa dla reportera - magazyn 23.05 Katedra Notre-Dame, odrodzona z popiołów - film dok., Francja 2021 00.15 Profilerka (12-ost.) - serial, Polska 01.15 Koliber - dramat sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2013 03.05 Raport specjalny - mag., Pol. 2024 04.35 Notacje - cykl dok., Polska 04.45 Zakończenie programu	04.30 Na dobre i na złe (913): Będzie dobrze - serial obyczajowy, Polska 05.30 M jak miłość (1716) - serial, Polska 06.20 Operacja zdrowie: Haluksy 06.55 Barwy szczęścia (3086) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Lena na Kaukazie: Azerbejdżan. Futurystyczne Baku - cykl rep. 11.50 Dobry tytuł - magazyn kulturalny 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (86) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (641): Śmierć po japońsku - serial fab-dok., Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (44) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (87) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3086) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3087) - serial 20.50 Tak to leciało! - teleturniej muz. 21.50 Krucjata 2. Znak bliźniąt (13-ost.) - serial kryminalny, Polska 22.40 Informacje kulturalne - magazyn 23.00 Hala odlotów - talk-show, Pol. 2024 23.50 Pociąg strachu - thriller, USA/Arabia 2002, reż. Bob Misiorowski 01.35 Poczet świrów polskich: Andrzej Grabowski - cykl felietonów 02.15 Anatomia kłamstwa (3/6) - serial 03.10 Anatomia kłamstwa (4/6) - serial 04.15 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (367): Żona idealna - serial fab-dok., Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (368): Mordercze zamiary - serial, Pol. 09.30 Sekrety rodziny (270): Dwa serduszka - serial paradok., Polska 10.30 Dłaczego ja? (957): Kontrowersyjny reportaż - serial, Polska 11.30 Gliniarze (873): Toast - serial, Pol. 12.30 Gliniarze (874): Więzy krwi 13.30 Gliniarze (875): Prawdziwy romans - serial paradok., Polska 14.35 Dłaczego ja? (1204) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (819) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (1024) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3908) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Lepsza Polska - public., Pol. 2024 19.25 Sport, Pogoda 19.40 Uroczyško (52) - serial krym., Pol. 20.10 Miłość na nowo - komedia romantyczna, USA 2023, reż. Jim Strouse 22.25 Mamma Mia: Here We Go Again - komedia muz., Chorwacja/Japonia/Chiny/USA/Wielka Brytania 2018 01.10 Randka na weselu - komedia, USA 2016, reż. Jake Szymanski 03.25 Nasz nowy dom - reality show 04.25 Na ratunek 112 ekstra (32)	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (920) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Wrocław - Margaret - program rozr., Pol. 2023 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Ceglów, W podwórku - rozr., Polska 2020 12.15 Ukryta prawda (1387) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1667) - serial, Pol. 14.20 Detektywi (151) - serial, Polska 15.20 Doradca smaku - magazyn 15.30 Ukryta prawda (1481) - serial, Pol. 16.35 Kuchenne rewolucje - rozr. 17.40 Detektywi (69/100) - serial, Pol. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Doradca smaku - magazyn 20.10 Na Wspólnej (3929) - serial, Pol. 20.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2024 21.30 Kuchenne rewolucje - rozr. 22.35 To nie tak, jak myślisz, kotku - komedia, Polska 2008, reż. Sławomir Kryński, wyk. Katarzyna Figura, Jan Frycz, Jacek Borusiński, Tomasz Kot, Małgorzata Buczkowska 00.40 Herkules (6/8) - serial krym., Pol. 01.40 Ślepnąc od światła (6/8) - serial 03.05 Szpital (378) - serial paradok., Pol. 04.05 Uwaga! - magazyn reporterów 04.25 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.55 Jak to jest zrobione? (6/26) - serial dokumentalny, Kanada	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dłaczego ja? (949) - serial, Polska 10.00 Dłaczego ja? (950) - serial, Polska 11.00 Trudne sprawy (999) - serial, Pol. 12.00 Trudne sprawy (1000): Ania boi się, że jej teść to pedofil - serial 13.00 Trudne sprawy (1001): Hip-hop staje się powodem na poderwanie dziewczyny przez maturzystę - serial paradok., Polska 14.00 Policjantki i Policjanci (468) 15.00 Na ratunek 112 (675): Wakacje w tropikach - serial paradok., Pol. 15.30 Na ratunek 112 (940): Chwila nieuwagi - serial paradok., Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (956) 17.00 Policjantki i Policjanci (957) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1179) 20.00 Malanowski. Nowe rozdanie (17): Ja płacę, pani płaci - serial, Pol. 20.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (760) - serial krym., Polska 21.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (761) - serial krym., Polska 22.35 Dziedzictwo. Hereditary - horror, USA 2018, reż. Ari Aster 01.10 Love Island. Wyspa miłości 02.10 Love Island. Wyspa miłości 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.15 Szkoła (846) - serial paradok., Pol. 06.15 Szkoła (604) - serial paradok., Pol. 07.15 Szpital (413) - serial paradok., Pol. 08.15 Ukryta prawda (1267) - serial, Pol. 09.20 Ukryta prawda (1153) - serial, Pol. 10.20 Ukryta prawda (1154) - serial, Pol. 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (867): Spokój - serial fab-dok., Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (868): Śmieci - serial fab-dok., Polska 12.50 Detektywi (94/100): Narzeczony 13.50 Opowieści małżeńskie (23/24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (559) - serial fab-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (560) - serial fab-dok., Polska 16.55 Zagadki losu 3 (14/36) - serial 17.55 Zagadki losu 3 (15/36) - serial 18.55 Ukryta prawda (1351) - serial, Pol. 20.00 Tysiąc słów - komedia, USA 2012, reż. Brian Robbins, wyk. Eddie Murphy, Cliff Curtis, Kerry Washington, Emanuel Ragsdale, Jill Basey 21.55 Czas na show. Drag me out - rozr. 23.00 Sztang a Cash - komedia kryminalna, USA 2013, reż. Michael Bay, wyk. Mark Wahlberg, Dwayne Johnson, Anthony Mackie 01.40 The Traitors. UK - reality show 03.00 Krwawa układanka 4 (8/10) 04.00 Druga strona medalu 4: Caroline Woźniacki - talk-show, Polska 2011 04.30 Druga strona medalu: Jacek Olaszewski - talk-show, Polska 2009
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
06.00 Nash Bridges (9, 10) 08.00 Kobra - oddział specjalny (19, 20) 10.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci (5) 11.00 Nie igrz z aniołem (108, 109) 12.55 Unforgettable: Zapisane w pamięci (6) 13.50 Kobra - oddział specjalny (1) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 6 (261) 15.50 Ranczo 4 (41, 42) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (778) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (779) 20.00 Planeta singli 2 - komedia, Pol. 2018 22.25 Złap mnie, jeśli potrafisz - komedia, USA/Kanada 2002 01.30 Za ile mnie pokochasz? - komediodramat, Wł./Fr. 2005 03.00 Dzielnica strachu 6 (260) 04.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (257)	12.05 Gumisie 3 (2) 12.40 Blue 2 (10, 32, 33, 35) 13.25 Bąbelkowy świat gupików 4 (4) 13.50 Smerfy (61) 14.25 Gumisie 3 (2) 14.50 Marta mówi (27) 15.25 Psi Patrol 3 (5) 15.50 Bing (18, 19, 20) 16.30 Świnka Peppa 2 (6-9) 16.50 Masza i Niedźwiedź 2 (17) 16.55 Masza i Niedźwiedź (18, 19) 17.25 Blue 2 (36-39) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (26, 27) 19.05 Rubble i jego ekipa (18) 19.35 Psi Patrol 8 (9) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (835) 21.00 Dzielnica strachu 6 (264) 22.00 Dzielnica strachu 7 (265) 23.00 Tajny front 3: Upadek narodu - film sensacyjny, USA 2020 01.00 Dzielnica strachu 6 (262)	06.00 Kabaretowe hity 06.50 Matki, żony i kochanki (10, 11) 09.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (15): Ucieczka 10.00 Komisarz Rex 13 (4): Czas nie leczy ran 11.00 Komisarz Rex 8 (110): Zamach na Rexa 12.00 Katastrofy w przestworzach (114, 77, 4, 149) 16.00 Kojak (14, 15) 18.05 Komisarz Rex 13 (5) 19.05 Hudson i Rex 3 (16) 20.00 Bałkańska vendetta - film sensacyjny, USA 2017 22.00 Regulamin zabijania - film sensacyjny, Niemcy/USA/Wielka Brytania/Kanada 2000 00.40 Premiera: Juliusz - komedia, Polska 2018 02.45 Jesteś Bogiem - dramat, Polska 2012 05.10 Premiera: Miasta rytm (11)	07.00 Ukryta prawda (955) 08.00 Szpital (606, 607) 10.00 Detektywi (23) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 4 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (18) 13.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (4) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zapukaj do moich drzwi (23) 17.15 Diabelnie boskie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Życie na kredycie 3 18.40 Zakup w ciemno 3 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 4 21.15 Droga do oświecenia (8) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 5 22.30 Życie na kredycie 5 23.05 Żony Podlasia (3) 00.10 Zakup w ciemno 4	06.00 Strażnik Teksasu (12, 13) 08.00 Policjantki i Policjanci (1233) 09.00 Kobra - oddział specjalny (127, 128, 129) 12.00 Detektywi w akcji (150) 13.05 Więzienie (111, 112) 14.00 Septagon (63) 15.00 Policjantki i Policjanci (798) 16.00 Kobra - oddział specjalny (130) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (13) 18.00 Strażnik Teksasu (1, 2) 20.00 Agencji NCIS: Los Angeles 12 (5, 6, 7) 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (193, 194) 01.00 Krejzi patrol (16) 01.35 Więzienie (69) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (166) 04.40 Kochane pieniądze (14) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów 08.30 Boks: Rocky Boxing Night w Korszalinie 11.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów 13.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Steam Gdarnpoł Norwid Częstochowa - Trefl Gdańsk 15.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: SVG Lüneburg - Jastrzębski Węgiel 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: BKS BOSTIK ZGO Bielsko-Biała - MOYA Radomka Radom 20.30 Siatkówka mężczyzn: PLS 1. liga - mecz: REA BAS Białystok - PZL Leonardo Avia Świdnik 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: Allianz Milano - Aluron CMC Warta Zawiercie 01.00 Boks

PIĄTEK 6 GRUDNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Dziedzictwo (424) - serial, Turcja 05.55 Info poranek - program inf. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Akacyjowa 38 (485) - telen., Hiszp. 08.45 Ranczo 9 (117) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex (8) - serial, Polska 10.40 Ojciec Mateusz 11 (146) - serial 11.35 Okrasa łamie przepisy - magazyn 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Loara - dzika kraina - film dokumentalny, Francja 2021 14.00 Wichrowe wzgórze (64) - serial 14.55 Jaka to melodia? 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (425) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 17.55 Skoki narciarskie: Zawody PS w Wiśle - kwalifikacje 19.05 Skoki narciarskie - studio 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (245) - telenowela hist., Polska 21.05 Komisarz Alex 22 (279) - serial 22.05 Raport specjalny - mag., Pol. 2024 23.00 Wyścige awaryjne - komedia, Polska 1982, reż. Roman Załuski 00.45 Gra z Cieniem (12/13) - serial, Pol. 01.45 Na tropach przeszłości (3/6) 02.50 Suburbicon - komedia kryminalna, Wielka Brytania/USA/Chiny 2017 05.10 Zakończenie programu	04.30 Na dobre i na złe (914): 0 czym nie mówimy - serial obycz., Polska 05.25 M jak miłość (1717) - serial, Polska 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się: Artur Barbarowski - talk-show 06.50 Barwy szczęścia (3087) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Operacja zdrowie: Stomatologia 11.50 Górna półka smaku - magazyn 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (87) - telen., Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (642): Ściema w słuszej sprawie - serial, Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (45) - serial obyczajowy, Hiszpania 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Miłość i nadzieja (88) - telen., Tur. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3087) - serial 19.55 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2024 20.05 Barwy szczęścia (3088) - serial 20.45 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.45 Cudowne lata - widowisko 22.45 To jest grane - muz., Polska 2024 23.20 Miłość po francusku - komedia romantyczna, Francja 2013 01.05 Gwiazdkowa randka mojego taty - komedia, Wlk. Brytania/USA 2020 02.50 Pociąg strachu - thriller, USA/Arabia 2002, reż. Bob Misiorowski 04.25 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 11.25 Gliniarze (876): Chemiczny pakt 12.55 Gliniarze (877): Moja вина 13.25 Gliniarze (878): 12 życzeń Pani 14.35 Dłaczego ja? (1205): 45-letnia Jolanta ma dosyć swojego życia u boku byłego mistrza skoków narciarskich - serial paradok., Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.15 Pogoda - program informacyjny 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (820): Łapówka 17.00 Gliniarze (583): Twarde prawo 18.00 Pierwsza miłość (3909) - serial 18.45 Mikołajkowy blok reklamowy 18.55 Wydarzenia - program inf. 19.20 Gość „Wydarzeń” - public. 19.35 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 20.10 Cruella - komedia kryminalna, USA/Wielka Brytania 2021, reż. Craig Gillespie, wyk. Emma Stone 23.05 65 - film SF, USA/Kanada 2023, reż. Scott Beck, Bryan Woods, wyk. Adam Driver, Ariana Greenblatt 01.05 Koszmar następnego lata - horror, USA 1998, reż. Danny Cannon 03.20 Nasz nowy dom - reality show 04.30 Na ratunek 112 ekstra (37): Randka, która okazuje się zarciem kolegów - serial paradok., Pol.	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (921) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje - program rozrywkowy, Polska 2023 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.20 Kuchenne rewolucje: Chorzów, Amore Mio - rozr., Polska 2020 12.15 Ukryta prawda (1388) - serial, Pol. 13.20 Ukryta prawda (1668) - serial, Pol. 14.20 Detektywi (152) - serial, Polska 15.20 Doradca smaku - magazyn kulinarny, Polska 2024 15.30 Ukryta prawda (1482) - serial, Pol. 16.35 Kuchenne rewolucje: Komorniki - Pod Dębami - rozr., Polska 2023 17.40 Detektywi (70/100) - serial, Pol. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.40 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Zielona mila - dramat obyczajowy, USA 1999, reż. Frank Darabont, wyk. Tom Hanks, David Morse, Bonnie Hunt, Michael Clarke Duncan, James Cromwell 23.55 Nieuchwytny - film sensacyjny, USA 1996, reż. John Gray, wyk. Steven Seagal, Keenen Ivory Wayans, Bob Gunton, Brian Cox, John M. Jackson 02.00 Kuba Wojewódzki - talk-show 03.05 Czas na show. Drag me out - rozr. 04.10 Szpital (380) - serial paradok., Pol. 05.10 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Bogaty dom - biedny dom 09.00 Dłaczego ja? (951) - serial, Polska 10.00 Dłaczego ja? (952) - serial, Polska 11.00 Trudne sprawy (1002): Agnieszka poznaje mroczną tajemnicę swojej rodziny - serial, Polska 12.00 Trudne sprawy (1003): Anna odkrywa, że jej ojciec ma romans z przyrodnią kuzynką, która u nich zamieszkała - serial, Polska 13.00 Trudne sprawy (1004): Ewelina postanawia pomóc siostrze uwolnić się od faceta despoty 14.00 Policjantki i Policjanci (469) 15.00 Na ratunek 112 (676): Przewrotne szczęście - serial paradok., Pol. 15.30 Na ratunek 112 (941): Syn - serial 16.00 Policjantki i Policjanci (958) 17.00 Policjantki i Policjanci (959) 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1180) 20.30 Włatcy móch: One (3) - serial, Pol. 20.30 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.30 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 22.30 Carandiru - dramat kryminalny, Brazylia/Argentyna/Włochy 2003 01.35 Love Island. Wyspa miłości 02.35 Interwencja - mag. reporterów 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (1) 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (847) - serial paradok., Pol. 05.55 Szkoła (605) - serial paradok., Pol. 06.50 Szpital (414) - serial paradok., Pol. 07.50 Ukryta prawda (1268) - serial, Pol. 08.50 Ukryta prawda (1155) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1156) - serial, Pol. 10.50 Unboxing - wielkie otwarcie 11.25 W-11 - Wydział Śledczy (869): Szukam miłości - serial, Polska 12.10 W-11 - Wydział Śledczy (870): Żona policjanta - serial fab-dok., Polska 12.50 Detektywi (95/100): Syn - serial 13.50 Opowieści małżeńskie (24) 14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (561) - serial fab-dok., Polska 15.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (562) - serial fab-dok., Polska 16.55 Zagadki losu 3 (16/36) - serial 17.55 Zagadki losu 3 (17/36) - serial 18.55 Ukryta prawda (1352) - serial, Pol. 20.00 Razem czy osobno? - komedia romantyczna, USA 2014, reż. Rob Reiner, wyk. Michael Douglas, Diane Keaton, Sterling Jerins 21.55 Meg - film SF, USA/Chiny 2018, reż. Jon Turteltaub, wyk. Jason Statham, Li Bingbing, Ruby Rose 00.20 The Traitors. UK - reality show 01.40 Krwawa układanka 4 (9/10) 02.40 Żyjąc z potworem 6 (2/20) 03.45 Druga strona medalu: Jacek Olaszewski - talk-show, Polska 2009 04.20 Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
06.00 Nash Bridges (10, 11) 08.00 Kobra - oddział specjalny (1, 2) 10.00 Unforgettable: Zapisane w pamięci (6) 11.00 Nie igrz z aniołem (110, 111) 12.55 Unforgettable: Zapisane w pamięci (7) 13.50 Kobra - oddział specjalny (4) 14.50 Lombard. Życie pod zastaw 6 (262) 15.50 Ranczo 4 (42, 43) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (779, 780) 20.00 Wściekły pies - film sensacyjny, USA 2017 22.00 Krwawa zemsta - film sensacyjny, Wielka Brytania 2019 23.50 Najdłuższa noc - film sensacyjny, USA/Włochy 2019 01.20 Zobacz to!: Dyzur 3 (36) 02.00 Menu na miarę 02.35 Menu na miarę 03.00 Dyzur 3 (37, 38) 04.00 Menu na miarę	11.35 Dinopociąg 3 (2) 12.05 Gumisie 3 (2) 12.40 Blue 2 (34, 41, 42, 44) 13.25 Bąbelkowy świat gupików 4 (5) 13.50 Smerfy (62) 14.25 Gumisie 3 (3) 14.50 Marta mówi (28) 15.25 Psi Patrol 3 (6) 15.50 Bing (21, 22, 23) 16.30 Świnka Peppa 2 (10, 11, 12, 13) 16.50 Masza i Niedźwiedź (20, 21) 17.05 Masza i Niedźwiedź 2 (22) 17.25 Blue 2 (45, 46, 48, 51) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (28, 29) 19.05 Rubble i jego ekipa (19) 19.35 Psi Patrol 8 (10) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (836) 21.00 Dzielnica strachu 7 (265, 266) 23.00 Krwawe Halloween - horror, USA 2016 00.30 Pika 2 - thriller, USA 2005	06.00 Premiera: Kabaretowe hity 06.50 Matki, żony i kochanki (11, 12) 09.00 Jednostka Specjalna „Dunaj” 14 (16) 10.00 Komisarz Rex 13 (5) 11.00 Komisarz Rex 8 (111) 12.00 Katastrofy w przestworzach (115, 78, 5, 150) 15.00 Concorde w płomieniach: Punkt zwrotny; Na skróty; Zaginiony w Himalajach 16.00 Kojak (16, 16): Błąd w procedurze; Bratowa kapitana 18.05 Komisarz Rex 13 (6): Intruz 19.05 Hudson i Rex 4 (1) 20.00 Zaginione miasto Z - film biograficzny, USA 2016 22.55 I stanie się koniec - horror, 1999 01.35 Nadprzyrodzony pakt - horror, USA 2012 03.30 Haker - komedia, Polska 2002 05.10 Polowanie na Hitlera (1)	08.00 Szpital (608, 609) 10.00 Detektywi (24) 11.00 Zakup w ciemno 2 12.00 Życie na kredycie 4 12.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (19) 13.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (7) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zapukaj do moich drzwi (24) 17.15 Diabelnie boskie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Zakup w ciemno 2 19.05 Życie na kredycie 5 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredycie 5 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 21.45 Express, Pogoda 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (14) 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 01.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (13)	06.00 Strażnik Teksasu (14, 15) 08.00 Policjantki i Policjanci (1234) 09.00 Kobra - oddział specjalny (129, 130, 131) 12.00 Detektywi w akcji (151) 13.05 Więzienie (113, 114) 14.00 Septagon (64): Troskliwy obserwator 15.00 Policjantki i Policjanci (799) 16.00 Kobra - oddział specjalny (132) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (14) 18.00 Strażnik Teksasu (3, 4) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (90, 91) 22.00 Kości (49, 50) 00.00 W cywilu 5: Pole bitwy - film sensacyjny, USA 2017 02.00 Gabin numer 5 (6) 03.00 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (167) 04.40 Kochane pieniądze (15) 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów 09.00 Polsat Futbol Cast 10.00 Boks: Babylon Boxing Show w Chojnicach 11.00 Siatkówka kobiet: TAURON Liga 13.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 15.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: PGE Projekt Warszawa - Berlin Recycling Volleys 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: PGE Grot Budowlani Łódź - ŁKS Commercecon Łódź 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Cuprum Stilon Gorzów - BOGDANKA LUK Lublin 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz: PGE Projekt Warszawa - Berlin Recycling Volleys 01.00 Boks

SOBOTA 7 GRUDNIA

TVP 1 05.20 Bolero, hit wszech czasów - film dokumentalny, Francja 2019 06.20 Balans bieli - program religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn 08.20 Pełnosprawni - magazyn 08.50 Wniebowzięci - cykl rep., Pol. 2024 09.10 Ranczo 10 (118) - serial obycz., Pol. 10.10 Komisarz Alex (9) - serial, Polska 11.10 Ojciec Mateusz 32 (413) - serial 12.10 Prawdziwe męstwo - western, USA 1969, reż. Henry Hathaway 14.25 Okrasa lamie przepisy - magazyn 15.00 Skoki narciarskie: Zawody Pucharu Świata w Wiśle 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Niepewność (3/5) - serial, Polska 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.05 Sport, Pogoda 20.20 Skok stulecia - film sensacyjny, USA 2018, reż. Christian Gudegast 22.45 32. Międzynarodowy Festiwal Sztuki Autorów Zdjęć Filmowych EnergaCamerimage Toruń 2024 23.10 80 milionów - komedia sensacyjna, Polska 2011 01.05 Paryż może poczekać - komedia obyczajowa, Japonia/USA 2016 02.50 Wyjście awaryjne - komedia, Polska 1982, reż. Roman Załuski 04.30 Jaka to melodia? 05.20 Zakończenie programu	TVP 2 04.55 Barwy szczęścia (3084) - serial 05.25 Barwy szczęścia (3085) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3086) - serial 06.35 M jak miłość (1832) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 12.05 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2024 12.40 Zalewski na dobry wieczór 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.15 Szansa na sukces. Opole 2025: Kayah - widowisko, Polska 2024 16.20 Na dobre i na złe (936): Nec Hercules - serial obycz., Polska 17.30 Dobry tytuł - magazyn kulturalny 18.00 Słowo na niedzielę: Nadanie imienia temu, który zbawia 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 W poszukiwaniu dobrego filmu 19.25 Rodzinka.pl (116): Dzieci nas wyprzedzają - serial kom., Polska 20.00 25 lat „Na dobre i na złe” - urodziny w Leśnej Górze - widowisko 21.25 Krucjata 2. Znak bliźniąt (13-ost.) - serial kryminalny, Polska 22.25 Cwaniaki z Hollywood - komedia krym., USA/Wielka Brytania 2020 00.20 Podwójna tożsamość (5/6) 01.25 Miłość po francusku - komedia romantyczna, Francja 2013 03.10 Gwiazdkowa randka mojego taty - komedia, Wlk. Brytania/USA 2020 04.45 Zakończenie programu	POLSAT 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 12.00 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2024 12.30 Kuchenne rewolucje: Grudziądz, Pod Kamienicą - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (3926) - serial, Pol. 12.00 Na Wspólnej (3927) - serial, Pol. 12.30 Na Wspólnej (3928) - serial, Pol. 12.55 Na Wspólnej (3929) - serial, Pol. 13.25 Patent na święta - program rozr. 14.00 Trolle - film animowany, USA 2016, reż. Mike Mitchell 15.50 Wakacje Jasia Fasoli - komedia, Wielka Brytania/Francja/Niemcy/USA 2007, reż. Steve Bendelack 17.40 Kuchenne rewolucje - rozr. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Czego pragną dziewczyny - komedia, USA 2003, reż. Dennie Gordon, wyk. Colin Firth, Kelly Preston 21.50 Życie od kuchni - komedia romantyczna, USA/Australia 2007, reż. Scott Hicks 00.00 Zmierzcł Kabaretu - rozr. 02.35 MasterChef - rozr., Polska 2024 04.10 Uwaga! - magazyn reporterów 04.30 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.05 Jak to jest zrobione? (8/26)	TVN 06.00 Uwaga! - magazyn reporterów 06.15 Nowe Zwariowane Melodie 3 (17/52) - serial animowany, USA 06.30 Nowe Zwariowane Melodie 3 (18/52) - serial animowany, USA 06.45 Kuchenne rewolucje: Grudziądz, Pod Kamienicą - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (3926) - serial, Pol. 12.00 Na Wspólnej (3927) - serial, Pol. 12.30 Na Wspólnej (3928) - serial, Pol. 12.55 Na Wspólnej (3929) - serial, Pol. 13.25 Patent na święta - program rozr. 14.00 Trolle - film animowany, USA 2016, reż. Mike Mitchell 15.50 Wakacje Jasia Fasoli - komedia, Wielka Brytania/Francja/Niemcy/USA 2007, reż. Steve Bendelack 17.40 Kuchenne rewolucje - rozr. 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Czego pragną dziewczyny - komedia, USA 2003, reż. Dennie Gordon, wyk. Colin Firth, Kelly Preston 21.50 Życie od kuchni - komedia romantyczna, USA/Australia 2007, reż. Scott Hicks 00.00 Zmierzcł Kabaretu - rozr. 02.35 MasterChef - rozr., Polska 2024 04.10 Uwaga! - magazyn reporterów 04.30 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.05 Jak to jest zrobione? (8/26)	TV 4 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 08.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.05 #Jesteśmy dla dzieci - mag. 11.30 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami - rozr., Polska 2024 13.30 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023 14.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 15.00 Policjantki i Policjanci (1176) - serial obyczajowy, Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (1177) - serial obyczajowy, Polska 17.00 Policjantki i Policjanci (1178) 18.00 Policjantki i Policjanci (1179) 19.00 Policjantki i Policjanci (1180) 20.00 Gala Gutmanny 2024 - 6. Plebiscyt Polskiego Związku Paralimpjskiego - widowisko, Polska 2024 22.15 Nieuchwytny cel 2 - film kryminalny, USA 2016, reż. Roel Reiné, wyk. Scott Adkins, Robert Knepfer, Rhona Mitra, Temuera Morrison, Ann Truong 00.25 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 01.25 STOP Drogówka - magazyn, Polska 02.25 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.15 Szkoła (422) - serial paradok., Pol. 06.10 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 2 - program rozr., USA 2018 07.10 Nowe Zwariowane Melodie (25) - serial animowany, USA 07.40 Nowe Zwariowane Melodie (26) 08.05 Street Dance 2 - film muzyczny, Wielka Brytania/USA 2012 09.55 Kobieta na krańcu świata 12 (3/8) - serial dokumentalny, Polska 10.25 Ukryta prawda (1147) - serial, Pol. 11.25 Mówię Wam - kult., Polska 2024 12.10 Ukryta prawda (1149) - serial, Pol. 13.15 Lego Masters. Kierunek Polska 14.15 Anatomia piękna - rozr., Pol. 2024 15.15 Jack Frost - film familijny, USA 1998, reż. Troy Miller 17.25 Pada Shrek - film animowany, USA 2007, reż. Gary Trousdale 18.00 Razem czy osobno? - komedia romantyczna, USA 2014 20.00 Ostatni władca wiatru - film przygodowy, USA 2010 22.20 Rafa - thriller, Australia 2010 00.00 Drużyna potępionych - film sensacyjny, Francja/USA 2010 02.10 Krwawa układanka 4 (10): Śmierć w rodzinie - serial, USA 03.15 Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010 03.50 Druga strona medalu 3: Mariola Gołota - talk-show, Polska 2010 04.20 Druga strona medalu 3: Maja Włoszczowska - talk-show
TV PULS 06.00 Taki jest świat 9 07.00 Kobra - oddział specjalny (19, 20, 1) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (258, 259, 260, 261, 262) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (776) 16.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (777) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (778) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (779) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 15 (780) 20.00 22 kule - film sensacyjny, Francja 2010 22.15 Red 2 - film sensacyjny, USA/Francja/Kanada/Rosja 2013 00.30 Ostatnia misja - film sensacyjny, Polska 1999 02.55 Menu na miarę 03.15 Zobacz to!: Menu na miarę 03.55 Menu na miarę 04.35 Menu na miarę 05.00 Dyżur 3 (30)	PULS 2 06.00 Aukcja w ciemno (2) 06.30 Ale numer! 23 08.50 Blue 2 (13, 12) 09.25 Barbie: wielkie miasto, wielkie marzenia - film anim., USA 2021 10.40 Safari - film anim., Niem. 2010 12.25 Wojciech Cejrowski. Boso - Meksyk/Paragwaj (9, 10) 13.40 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 15.40 Magiczne pióro - baśń film., Czechy/Słowacja/Dania 2018 17.45 Stoliczku, nakrój się - baśń film., Niem. 2008 19.00 Ainbo - strażniczka Amazonii - film anim., Peru/Hol/USA 2021 20.45 Lepiej być nie może - komedia, USA 1997 23.25 Dzielnica strachu 2 (71-74) 03.25 Rinke. Na krawędzi 2 (5) 04.25 Najdziwniejsze zbrodnie (3, 4)	STOPKLATKA 06.00 Przygody Merlina (45) 07.00 Komisarz Rex 8 (112, 113, 114): Zabójcze witaminy; Czarownice i inne kobiety; Nieboszczyk i dziecko 10.00 Hudson i Rex 4 (2, 3) 12.00 Kojak 5 (12, 13, 14, 15, 16): Zabije prawnika mojej żony; Sprawiedliwość dla wszystkich; Mała myszka; Błąd w procedurze; Bratowa kapitana 17.40 Czterej pancerni i pies (3) 18.50 Czterej pancerni i pies (4) 20.00 System - dramat, USA 1995 22.20 Dredd - thriller SF, Wielka Brytania/USA/Indie/RPA 2012 00.20 Atak paniki - komedia, Polska 2017 02.40 Chłopi (1): Boryna - film obyczajowy, Polska 1973 04.35 Chłopi (2-ost.); Jagna - film obyczajowy, Polska 1973	TTV HD 08.45 Gogglebox. Przed telewizorem 18 09.45 Express, Pogoda 10.05 Ciężarówką przez Australię 11.05 Lotnisko (8) 12.05 Piłkarki. Dziewczyny z boiska (28-ost.) 12.40 Zakup w ciemno 4 13.40 Zakup w ciemno 4 14.40 99 - Gra o wszystko. VIP 3 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.15 Droga do oświecenia (8) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Damy i wieśniaczki. PL 8 (14) 19.15 Diabelnie boskie 3 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 4 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 3 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.00 Diabelnie boskie	TV 6 06.00 Benny Hill 06.35 Benny Hill 07.15 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (36, 37, 38, 39): Potrójny cios; Między młotem a kowadłem; Grunt to rodzinka; Obrońcy skrzydła, część 1 09.05 Bibliotekarz 2: Tajemnice kopalni króla Salomona - film przygodowy, USA 2006 11.10 Magnum: Detektyw z Hawajów (10-14) 15.50 Columbo (3, 1) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (92, 93) 22.00 Kości (51, 52) 00.00 Snajper 3 - film sensacyjny, USA 2004 01.55 Włatcy móch (101, 105): Zmiana warty; Rzeźnik pierwiosnek 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (168) 04.40 Kochane pieniądze (16) 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 07.00 Short track: Zawody World Tour w Pekinie - 1. dzień 11.00 7. strefa 12.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: KS DevelopRes Rzeszów - LOTTO Chemik Police 14.45 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Slepsk Suwałki - PGE Projekt Warszawa 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: PSG Stal Nysa - Barkom Każany Łwów 19.45 Gala Gutmanny 2024 - 6. Plebiscyt Polskiego Związku Paralimpjskiego 22.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Rocky Boxing Night w Steżycy - waga ciężka: Kacper Meyna - Jakub Sosiński 11.02.2023 04.00 Sporty walki: UFC 310 - walka: Alexandre Pantoja - Kai Asakura

NIEDZIELA 8 GRUDNIA

TVP 1 05.30 Sprawa dla reportera - magazyn 06.20 Słownik polsko<polski< p=""></polski<> 06.55 Słowo na niedzielę: Nadanie imienia temu, który zbawia 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze - program religijny 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.45 Rejs - komedia obycz., Polska 1970 10.00 Notre-Dame. Feniks z popiołów 12.45 Serengeti 2 (6-ost.): Czas próby 13.50 Rolnik szuka żony 11 - telen. dok. 14.55 Skoki narciarskie: Zawody Pucharu Świata w Wiśle - studio 15.10 Skoki narciarskie: Zawody Pucharu Świata w Wiśle 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Daję słowo - Maciej Orłoś 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.05 Sport 20.10 Pogoda - program informacyjny 20.20 Gra z Cieniem (13-ost.) - serial 21.20 Miłość bez końca - film fantasy, USA 2020, reż. Scott Speer 22.55 32. Międzynarodowy Festiwal Sztuki Autorów Zdjęć Filmowych EnergaCamerimage Toruń 2024 23.25 Skok stulecia - film sensacyjny, USA 2018, reż. Christian Gudegast 01.55 80 milionów - komedia sensacyjna, Polska 2011 03.50 Jaka to melodia? 04.45 Zakończenie programu	TVP 2 05.25 Barwy szczęścia (3087) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3088) - serial 06.30 M jak miłość (1833) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.55 25 lat „Na dobre i na złe” - urodziny w Leśnej Górze - widowisko 13.15 Na sygnale - serial fab-dok., Pol. 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.10 Szansa na sukces. Opole 2025: Wilki - widowisko, Polska 2024 16.15 Tak to leciało! - teleturniej muz. 17.15 Górna półka smaku - magazyn 17.55 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2024 18.35 Poczet świrów polskich 19.15 Rodzinka.pl (117): Powrót do szkoły - serial kom., Polska 20.00 Czarny motyl - thriller, USA/Hiszpania/Włochy 2017, reż. Brian Goodman, wyk. Antonio Banderas 21.45 no... wiadomo - mag., Polska 2024 22.25 Jestem Bogiem - thriller, USA 2011, reż. Neil Burger, wyk. Bradley Cooper, Robert De Niro, Abbie Cornish 00.25 Instyunkt (12/13): Hycel - serial 01.20 Cwaniaki z Hollywood - komedia kryminalna, USA/Wielka Brytania 2020, reż. George Gallo, wyk. Robert De Niro, Tommy Lee Jones 03.20 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 03.50 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.15 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2024 11.50 Jak wytresować smoka: Święta w domu - film animowany, USA 2019, reż. Tim Johnson 12.25 Jak wytresować smoka 3 - film animowany, USA/Japonia 2019, reż. Dean DeBlois 14.40 Cruella - komedia kryminalna, USA/Wielka Brytania 2021, reż. Craig Gillespie, wyk. Emma Stone, Emma Thompson, Joel Fry 17.30 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Sport 19.20 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 20.00 Śmierć na Nilu - film kryminalny, USA/Wielka Brytania 2022, reż. Kenneth Branagh, wyk. Kenneth Branagh, Emma Mackey 22.40 Teściowie (40) - serial kom., Pol. 23.10 Miłość na nowo - komedia romantyczna, USA 2023, reż. Jim Strouse, wyk. Priyanka Chopra, Sam Heughan, Céline Dion, Sofia Barclay 01.25 Jojo Rabbit - komediodramat, Nowa Zelandia/Czechy/USA 2019, reż. Taika Waititi, wyk. Roman Griffin Davis, Thomasin McKenzie 03.55 Świat według Kiepskich (334): Łonderpoland - serial kom., Polska	TVN 05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.45 Bitwa o gości - reality show 06.45 Kuchenne rewolucje: Banino, Smacznego - rozr., Polska 2020 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Co za tydzień - magazyn, 2024 12.10 Kosmiczny mecz - film familijny, USA 1996, reż. Joe Pytką 13.55 Lemony Snicket: Seria niefortunnnych zdarzeń - film familijny, USA/Niemcy 2004, reż. Brad Silberling, wyk. Jim Carrey, Meryl Streep 16.20 Wojownicze żółwie ninja: Wyjście z cienia - film przygodowy, Dania/Niemcy/Wielka Brytania/USA/Hongkong/Chiny/Kanada 2016, reż. Dave Green 18.40 Sport 18.50 Pogoda - program informacyjny 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Lego Masters. Kierunek Polska 20.40 Saga „Zmierzcł”: Księżyc w nowiu - film fantasy, Australia/USA 2009, reż. Chris Weitz 23.25 Inni ludzie - dramat obyczajowy, Polska/Francja 2021, reż. Aleksandra Terpińska, wyk. Jacek Beler 01.30 Tożsamość strachu - thriller, USA 2021, reż. Castille Landon 03.55 Rzeczy, których nie nauczyliśmy ojciec 2 (3/9) - serial, Pol. 04.25 Uwaga! - magazyn reporterów 04.45 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.15 Jak to jest zrobione? (9/26)	TV 4 06.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 08.00 Samochody, które podbiły świat (3): Samochody dla mas - serial 08.55 Jezus i jego życie (3): Maryja: pierwsze cuda - serial 09.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.55 Królewskie święta - melodramat, USA 2017, reż. David DeCoteau, wyk. Tara Reid, Ingo Rademacher 13.50 Bibliotekarz 3: Przekleństwo kielich Judasza - film przygodowy, USA 2008, reż. Jonathan Frakes, wyk. Noah Wyle, Bruce Davidson 15.50 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 18.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 19.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (762) - serial krym., Polska 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (763) - serial krym., Polska 22.05 Cudzoziemiec - film sensacyjny, USA/Polska 2003, reż. Michael Oblowitz, wyk. Steven Seagal, Max Ryan 00.05 Nowe wierzenia i stare sekty (4): Dwanaście Plemion - serial 01.05 Nowe wierzenia i stare sekty (5): FLDS - serial dok., USA 02.05 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.05 Szkoła (423) - serial paradok., Pol. 05.55 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 2 - program rozr., USA 2018 06.50 Nowe Zwariowane Melodie 2 (1/52) - serial animowany, USA 07.05 Nowe Zwariowane Melodie 2 (2/52) - serial animowany, USA 07.20 Madagwiazdka - film animowany, USA 2009, reż. David Soren 07.55 Kochany urwis 2 - komedia, USA 1991, reż. Brian Levant 10.00 Anatomia piękna - rozr., Pol. 2024 11.00 Ukryta prawda (1150) - serial, Pol. 12.00 Ukryta prawda (1151) - serial, Pol. 13.00 Ukryta prawda (1152) - serial, Pol. 14.00 Detektywi (91/100): Mój mąż pedofil - serial fab-dok., Polska 15.00 Czego pragną dziewczyny - komedia, USA 2003, wyk. Colin Firth 17.15 Wakacje w krzywym zwierciadle - komedia, USA 1983 19.25 Unboxing - wielkie otwarcie 20.00 Eagle Eye - thriller, Niemcy/USA 2008, reż. D.J. Caruso 22.40 Wydział pościgowy - film sensacyjny, USA 1998, reż. Stuart Baird 01.20 Jak się pozbyć cellulitu - komedia obyczajowa, Polska 2011 03.40 Druga strona medalu 2: Izabela Malysz - talk-show, Polska 2010 04.10 Druga strona medalu 3: Krzysztof Krauze - talk-show, Polska 2010 04.40 Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak - talk-show, Polska 2009
TV PULS 05.30 Nash Bridges (11) 06.30 Kobra - oddział specjalny (2, 4): Twarda szkoła; Za pięć dwunasta 08.30 Taki jest świat 9 09.25 Ranczo 3 (39): Szczesliwie rozwiązanie 10.25 Ranczo 4 (40, 41, 42): Szkok poporodowy; Sztormy emocjonalne; Śluby i rozstania 13.35 Ranczo 4 (43): Agent 14.40 Terminal - komedia, USA 2004 17.35 Planeta singli 2 - komedia, Polska 2018 20.10 Iluzja - thriller, Francja/USA 2013 22.15 Pan i pani Smith - komedia, USA 2005 00.45 Igrzyska śmierci: Kosogłos. Część 1 - dramat, USA 2014 03.20 Zobacz to!: Dyżur 3 (34) 04.00 Taki jest świat 9 05.00 Dzielnica strachu 6 (257)	PULS 2 07.00 Aukcja w ciemno (3, 4, 5) 08.25 Wojciech Cejrowski. Boso - Meksyk/Paragwaj (11, 12) 09.30 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (1, 2) 10.40 Taki jest świat 9 11.35 Blue 2 (14, 15) 12.15 Barbie: wielkie miasto, wielkie marzenia - film anim., USA 2021 13.30 Asterix i Kleopatra - film animowany, Fr/Belg. 1968 14.55 Ainbo - strażniczka Amazonii - film anim., Peru/Hol/USA 2021 16.45 Szczesście Hansa - baśń film., Niem. 2015 18.15 Trzej bracia - film familijny, Czechy/Dania/Słowacja 2014 20.00 Śmiertelna odwiz - horror, USA/Kanada 2009 22.00 Dzielnica strachu 6 (262-264) 01.00 Dzielnica strachu 7 (265, 266)	STOPKLATKA 06.00 Przygody Merlina (46) 07.00 Komisarz Rex 8 (115, 116, 117): Nieboszczyk jeszcze żył; Jego ostatnia niedziela; E-mail od mordercy 10.00 Hudson i Rex 4 (5) 11.00 Hudson i Rex 4 (6) 13.00 Książę i ja 4: W krainie stoni - komedia, USA 2010 14.50 Premiera: Rio Bravo - western, USA 1959 17.50 Czterej pancerni i pies (5): „Rudy”, miód i krzyże 18.55 Czterej pancerni i pies (6): Most 00.00 Ojciec chrzestny 2 - film sensac., USA 1974 00.05 Resident Evil: Witajcie w Raccoon City - horror, Kanada/Niem. 2021 02.30 Porno - komedia, Pol. 1990 04.05 Komedia małżeńska - komedia, Pol. 1993	TTV HD 07.40 Lotnisko (8) 08.40 Życie na kredyście 5 09.45 Express, Pogoda 10.05 Droga do oświecenia (8) 10.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21 11.40 Żony Podlasia (3) 12.40 Zakup w ciemno 2 13.40 Damy i wieśniaczki. PL 8 (14) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.05 Życie na kredyście 5 17.45 Express, Pogoda 18.05 Życie na kredyście 5 18.45 Zakup w ciemno 2 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 4 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17 22.00 Żony Podlasia (4) 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 8 (14) 00.00 Droga do oświecenia (8)	TV 6 06.00 Benny Hill 06.35 Benny Hill 07.20 Benny Hill 07.55 Columbo (3, 1) 12.00 Barabasz - dramat, USA/Wł. 2012 14.05 Policjantki i Policjanci (1027-1030) 18.05 Policjantki i Policjanci (1031) 19.05 Policjantki i Policjanci (1032) 20.05 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (65) 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (66) 22.00 Kości (53) 23.00 Kości (54) 00.00 Eurotrip - komedia, USA/Czechy 2004 01.55 Włatcy móch (106): Nokaut 02.25 Włatcy móch (107): Gwusł do trómy 03.05 Benny Hill 03.40 Detektywi w akcji (169): Potworne znalezisko/UFO 04.40 Kochane pieniądze (17): Spadek 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 1 07.00 Short track: Zawody World Tour w Pekinie - 2. dzień 11.00 Gala Gutmanny 2024 - 6. Plebiscyt Polskiego Związku Paralimpjskiego 12.10 Piłka ręczna mężczyzn: ORLEN Superliga - mecz: KS Azoty-Puławy - Górnik Zabrze 14.45 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Aluron CMC Warta Zawiercie - Jastrzębski Węgiel 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Trefl Gdańsk 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: PGE Skra Bełchatów - Steam Hemarpol Norwid Częstochowa 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Babilon Boxing Show w Nowym Dworze Mazowieckim

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chelm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)
e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

tel. 82 562 11 46 609 44 70 80
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Dom murowany, parterowy, ocieplony, w formie zabudowy bliźniaczej o pow. 100m2. Dwa wejścia do budynku. Istnieje możliwość utworzenia dwóch niezależnych lokali mieszkalnych w tym: 1 lokal: dwa pokoje, duża kuchnia, łazienka, pomieszczenie gospodarcze; 2 lokal z wejściem z tyłu budynku: pokój, kuchnia, łazienka do skończenia. Działka o powierzchni 500m2 ogrodzona siatką. Media: wodociąg miejski, gaz ziemny w pasie drogi, kanalizacja. Osiedle Rejowiecka, cena 390.000zł



2. Apartament w Centrum Miasta o powierzchni 56m2 w tym 3 pokoje, kuchnia otwarta z pokojem dziennym, łazienka + wc, 1 piętro. Blok 14-letni, parking zamknięty z miejscem postojowym, c. 469.000 zł - do negocjacji.



3. Czynna przychodnia weterynaryjna z tradycjami. Budynek parterowy z poddaszem użytkowym o łącznej powierzchni 257m2 w tym lokal mieszkalny usytuowany na piętrze o pow. 100m2. Rok budowy 2003. Media: kanalizacja, wodociąg gminny, energia elektryczna. Działka 1500m2, ogrodzona, w części wyłożona kostką brukową. Okolice Krasnogostawu, cena: 750.000zł



4. Lokal mieszkalny 1- pokojowy o powierzchni 28,50m2, III piętro, Mieszkanie po remoncie w stanie do zamieszkania. Zabudowa kuchni wraz z wyposażeniem w cenie lokalu. W pobliżu żłobek, przedszkole, szkoła podstawowa, supermarket, plac zabaw, osiedle XXX-lecia cena: 220.000zł – do negocjacji



Wybrane oferty

- Mieszkanie w kamienicy beczynszowej 25m2, 1 piętro, ogrzewanie elektryczne, os. Lubelska, c. 138.000;
- M-2, 28,50m2, 3 piętro, po remoncie w stanie do zamieszkania. Zabudowa kuchni wraz z wyposażeniem w cenie lokalu, osiedle XXX-lecia c. 220.000;
- M-3, 36m2, 3 piętro, po remoncie. Balkon od strony południowej. Centrum miasta, c. 278.000;
- M-3, 40m2, 4 piętro, po generalnym remoncie, meble na zamówienie w cenie, wspólnota mieszkaniowa, os. Dyrekcyjna, c. 278.000;
- M-3, 49m2, 4 piętro. Duży balkon od wschodu. Nowe okna pcv 3 -szybowe. Wspólnota mieszkaniowa. Teren ogrodzony, parking, os Bazyłany, c. 308.000;
- Apartament w Centrum Miasta 56m2, 1 piętro. Blok 14-letni, parking zamknięty z miejscem postojowym, c. 469.000;
- M-4, 57m2, 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, osiedle Górna Dyrekcyjna, c. 265.000;
- M-4, 60,40m2, 1 piętro, blok ocieplony. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Kościuszki, c. 390.000;
- M-4, 63m2, 4 piętro, po remoncie. Zabudowa kuchni wraz z wyposażeniem w cenie lokalu, os. Kościuszki, c. 340.000;
- M-4, 62m2 parter budynku z odrębnym wejściem. Wydzielona i ogrodzona działka gruntu (ogródek), Chelm, c. 175.000; do neg.
- Kamienica piętrowa w tym dwa lokale mieszkalne – parter i piętro po 45m2 (2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc), oddzielna klatka schodowa, Centralne ogrzewanie, kanalizacja miejska. Budynek częściowo ocieplony, nowy dach, wymienione okna. Możliwość sprzedaży pojedynczych lokali. Działka 250m2. Osiedle Dyrekcyjna, c. 219.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m2 (2 pokoje, kuchnia, przedpokój, miejsce na łazienkę). Dach kryty blachą. Działka 246m2, centrum Chelma, c. 128.000;
- Dom murowany, parterowy, ocieplony, w zabudowie bliźniaczej 100m2. Dwa wejścia do budynku. Istnieje możliwość utworzenia dwóch niezależnych lokali mieszkalnych. Działka 500m2, os Rejowiecka, c. 390.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy o powierzchni 150m2, działka 675m2 zagospodarowana, ogrodzona. Budynek gosp. murowany 49m2, os. Litewska, c. 532.000;
- Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o pow. 210 m2. C.o. gazowe ze sterowaniem, dodatkowy kominek w salonie. Działka 703 m2, ogrodzona. os. Rejowiecka – włodawska, c. 698.000;
- Dom wolno stojący piętrowy 240 m2 częściowo podpiwniczony z garażem w bryle budynku 24m2. Dach budynku kryty blachodachówką, okna pcv. C.O. gazowe (nowy piec „Beretta”), dodatkowo kominek w salonie. Działka 791 m2, ogrodzona (prześła metalowe), zagospodarowana, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych, os. Hrubieszowska, c. 820.000;
- Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem o powierzchni 90m2. Całość podpiwniczona. Działka 180m2, os. Ceramiczna, c. 39.000;
- Budynek wolno stojący parterowy 102m2, możliwość zabudowy i prowadzenia działalności gospodarczej, parking, działka 1605m2, Centrum Chelma, c. 600.000;
- Dwa lokale użytkowe o pow. 12m2 i 13m2, 2 piętro, możliwość zakupu z najemcą, Centrum Chelma, c. 6.000zł/m2
- Lokal handlowo – usługowy 35m2, parter budynku wielorodzinnego. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika. Opłaty eksploatacyjne ok. 370zł, Centrum Chelma, c. 230.000;/ netto.
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m2 (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;
- Lokal użytkowy 53m2, parter, centrum handlowe Chelma, c. 285.000;
- Lokal użytkowy o pow. 79m2 przy głównej ulicy os. Dyrekcyjna. Doskonały na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie i nie tylko, po remoncie o wysokim standardzie wykończenia. Możliwość zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny. Piwnica 42m2 z wejściem od wewnątrz lokalu-wypaskowane ściany ceglane, węzeł sanitarny. Nowa instalacja elektryczna, wodno- kanalizacyjna. Ogrzewanie podłogowe elektryczne lub kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, os. Dyrekcyjna Górna, c. 270.000zł

- Budynek użytkowy, wolno stojący parterowy, murowany 300m2. W bryle budynku pom. gospodarcze, garaż. Dach kryty blachą, okna drewniane w części okratowane Działka 900m2 ogrodzona. Na działce bud. gosp. 25m2, centrum Chelma, c. 690.000;
- Budynek mieszkalno usługowy 2-piętrowy wolno stojący o łącznej powierzchni 770m2 w tym (w tym 7 lokali mieszkalnych o pow. od 50m2 – wszystkie w wynajmie + 4 lokale użytkowe od 50m2), dodatkowo projekt na rozbudowę, działka 546m2, ogrodzona, parking, doskonała inwestycja i lokata kapitału, c. 2.450.000;
- Atrakcyjna działka budowlana o pow. 3123m2 położona wśród nowej zabudowy, media, okolice ul. Metalowej, c. 350.000;
- Działka budowlana 1631m2, okolice ul. Budowlanej, c. 110.000;
- Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
- Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m2

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

- Działka komercyjna 2677m2, utwardzona.Wg planu zagospodarowania przeznaczona min. pod tereny zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. W cenie projekt budynku gospodarczo-garażowego o pow. 839m2, os. Rejowiecka, c. 420.000;
- Działka inwestycyjna z przeznaczeniem pod składy, magazyny pow. 1,30ha, ogrodzona, stacja trafo, pełne media, Chelm – dzielnica przemysłowa, c. 1.100.000;
- Działka na terenie ogródków działkowych 475m2, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych. W części działki uprawa warzyw. Na działce budynek drewniany os. Dyrekcyjna, c. 16.500zł;
- Gotowy projekt o symbolu “Z64” - Pracownia Z500. Dom parterowy o powierzchni 83m2 w tym 2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarka, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze. W bryle budynku zaprojektowany garaż o powierzchni 18m2, c. 990;

gmina Chelm

- Dwie działki gruntu z prawem zabudowy położone obok siebie, przy drodze asfaltowej o łącznej pow. 6600m2 zabudowane budynkiem parterowym murowanym 50m2 do rozbioru lub generalnego remontu. Centrum wsi, c. 195.000zł (za całość) – do negocjacji.
- Budynek wolno stojący parterowy drewniany 65m2. Działka 2,52ha w jednym kawałku (szer. 45m). Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, jednej z głównych ulic wylotowych z Chelma, c. 279.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy 220m2, budynek gospodarczy 580m2 – wymieniony dach, działka 3000m2 (III klasa), 5 km od Chelma, c. 600.000;
- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m2 brutto;
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m2. Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I c. od 65zł/m2 brutto. Przy zakupie jakiegokolwiek działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
- Dwie działki budowlane położone obok siebie o łącznej pow. 1,20ha, przy drodze asfaltowej, – możliwość podziału, Janów I, c. 80zł/m2;
- Działka budowlana 3649, położona przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału na 2 działki o pow. po ok. 1800m2. Nowe Deputyczne, c. 45zł /m2 całość, po podziale 75zł/m2 – do neg.
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m2 położone obok siebie.Trasa Chelm – Lublin, Janów, c. od 59zł/m2 brutto;

- Działka budowlana-usługowa 3130m2, przy drodze asfaltowej, wszystkie media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c. 138zł/m2
- Działka budowlana o pow. 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;
- Działka budowlana 1700m2, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o pow. po 1600m2, 5 minut drogi od Chelma, c. od 50zł/m2 brutto;
- Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c. 40zł/m2
- Działka budowlana 1044m2 (szer 25m) przy drodze asfaltowej, możliwe usługi, wszystkie media, Kolonia Żółtańce, c. 158zł/m2
- Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c. 100zł/m2
- Działki budowlane o pow. od 892m2 – 1660m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c. od 75zł/m2;
- Działki budowlane od 868m2, Staw, c. 56zł/m2 – do neg.

gmina Dubienka

- Działka budowlana o pow. 3000m2, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;
- Działki budowlane o pow. od 1352m2 do 1640m2, Starosiele, c. od 24zł/m2
- Działki budowlane o pow. od 798m2 do 1412m2, Dubienka, c. od 24zł/m2
- Działka gruntu o pow. 7500m2, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;
- Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c. 140.000;

gmina Krasnostaw

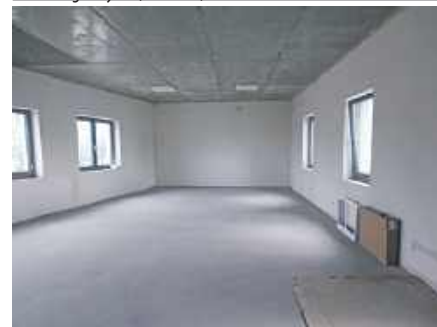
- Działka gruntu 1,82ha w tym 0,50ha lasu mieszanego. Działka ze skłosem od strony południowej, wąwóz. Możliwość zabudowy od drogi publicznej. Media: gaz, wodociąg gminny, Kolonia Zastawie, c. 150.000;
- Czynna przychodnia weterynaryjna z tradycjami. Budynek parterowy z poddaszem użytkowym o łącznej powierzchni 257m2 w tym lokal mieszkalny usytuowany na piętrze o pow. 100m2. Rok budowy 2003. Media: kanalizacja, wodociąg gminny, energia elektryczna. Działka 1500m2, ogrodzona, w części wyłożona kostką brukową. Okolice Krasnogostawu, cena: 750.000;

gmina Rejowiec Fabryczny

- Lokal handlowo- usługowy 34m2 (2 duże pomieszczenia), 1 piętro, c. 40.000;
- Działka budowlana 2500m2 położona przy drodze asfaltowej, media, teren zabudowy jednorodzinnej, doskonała lokalizacja, Wereszcze Duże - 7km od Chelma, c. 90zł/m2;
- Działka budowlana-usługowa 1250m2 położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejowiecka, c. 65.000;
- Działka budowlana 1150m2 położona przy drodze asfaltowej, media, Siedliszcze, c. 65.000;
- Działka gruntu z prawem zabudowy 700m2, przy drodze asfaltowej, wśród zabudowy, Wólka Kańska, c. 19.800;

Z OSTATNIEJ CHWILI

Prestżowy lokal użytkowy 50m2 położony na 1 piętrze w nowo wybudowanym budynku. (do własnej aranżacji – dwa miesiące brak opłat), Ogrzewanie podłogowe (indywidualne liczniki). Lokal przystosowany dla osób niepełnosprawnych (windą), parking. Możliwość zwiększenia powierzchni i wynajmu dodatkowych 50m2, Centrum Chelma, c. 2.500zł netto + media wg zużycia (za 50m2)



SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A2, 1,4tdi 2002r. srebrny metalik, doinwestowany, nowe opony, 8.500zł, tel. 516 612 009
- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chelm, tel. 786 879 777
- Audi A4, 1,9d 2004r. kolor czarny, zadbane, 8.500zł, tel. 668 433 166

- Dacia Sandero 2009r. 1,4b, stan bdb., 8.700zł, tel. 739 406 413
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chelm, tel. 786 879 777
- Fiat Tipo 2019r. 1,4b+g, sedan, czerwony, 150000km, 36.900zł, tel. 505 725 074
- Fiat Uno 1,0b 1993r. zabytek zarejestrowany ubezpieczony +przeгляд; działka 3a

- domek murowany ogrodzona, tel. 502 858 956
- Ford B-max 2016r. 1,0b, 90000km, granat metalik, bogate wyposażenie, możliwa zamiana, 27.800zł, tel. 516 612 009
- Ford Smax 2,0tdci biały 2013r. 7os. manual, stan bdb., 39900zł, tel. 507 132 188
- Honda Civic Ufo 2008r.

- 1,4b+g czarny metalik, 17.300zł, tel. 516 612 009
- Honda CR-V, 2009r., 2,2d, 140KM, kol. czarny, 29.500zł, tel. 669 975 293
- Hyundai i30, 2019r. 1,4b+g kombi, 170000km, czerwony, bez wkładu finansowego, 48.900zł, tel. 505 725 074
- Hyundai i30, 2019r. 1,4b+g, beżowy metalik, kombi, 200000km, ekonomiczny,

- do jazdy, 43.900zł, tel. 505 725 074
- Hyundai i10, 2016r. 1,0b biały 5d bogate wyposażenie, 25.500zł, tel. 516 612 009
- Kamper Fiat Ducato 1991r., lodówka troma, toaleta, kuchnia, wszystko sprawne, 20.000zł, tel. 506 272 834
- Kia Sorento 2005r. 216000km 4x4 klima weba-

- sto 6pp 2 kurtyny, garażowany, 25.500zł, tel. 508 237 893

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368



KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

ZA GOTÓWKĘ

tel. 512 392 940

- Mercedes W169 A kl. 2,0cdi 2005r. nowy akumulator, opony całoroczne, nowy przegl., 6.900zł, tel. 695 040 204
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Yamaha Virago XV750cm, 1997r., tel. 505 178 329
- Opel Astra III H, 1,6 kombi 2012r., z salonu, 207000km, stan bdb., pierwszy właściciel, +4 opony +bsb, 25.000zł, tel. 602 469 322
- Opel Corsa E 2016r. 1,2b srebrny metalik 5d bogate wyposażenie stan bdb., 27.500zł, tel. 516 612 009
- Opel Meriva 1,6b 2007r. 200000km, esz, el, af, wym. rozrząd, 7.500zł, tel. 885 343 711
- Peugeot 208, 1,2b 2016r. 66000km, brązowy metalik, stan bdb., 28.800zł, tel 516 612 009
- Peugeot 208, 1,6hdi kolor srebrny, zadbany, 19.200zł, tel. 668 433 166
- Przyczepka samochodowa nierejestrowana, 900zł, tel. 735 449 249
- Renault Kangoo 2010r., uszkodzony silnik, 6.000zł, tel. 601 143 738
- Renault Scenic 2011r. 75000km, stan idealny, tel. 500 307 859
- Skuter duży, masa wł. 180kg, koła 130/70/12, 2017r., przebieg 5000km, poj. 50cm3, kolor i konstrukcja typ militarny, tel. 515 440 188
- Skuter Pegazus 125cn3, tel. 721 536 080
- Smart Forfour 454, 1,5d 2005r. nowy przegląd, 5.800zł, tel. 695 040 204
- Toyota Avensis 2,0d, d4d, 2003r., stan dobry, alufelgi, fotele skóra elektryczne, 7.500zł, tel. 607 890 780
- Toyota Corolla 2017r. 1,6b sedan, srebrny, 220000km, 46.900zł, tel. 505 725 074
- Volkswagen Golf V, 1,9tdi 2006r. 176000km, auto

użytkowane, przegląd i OC aktualne, kolor czarny, tel. 665 136 691

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Alufelgi 15 z oponami na zimę 195/65/15 do Forda 5x108, tel. 506 407 477
- Alufelgi 16 do Passata B5, reflektor prawy i centralki do okien, klamki i centralki do Citroena C5, reflektor Fiat 126p, tel. 518 935 177
- Alufelgi do Kia Sportage z czujnikami 4szt. rozm. 18, 800zł, tel. 506 871 774
- Części blacharskie i mechaniczne Fiat 125p i Polonez, Chełm, 50zł, tel. 505 468 817
- Felgi stalowe 15" 4x100 Toyota Yaris 5Jx15 H2, tel. 516 575 224
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Koła zimowe 5x100 opony 185/65/14 do VW Polo, Seat, Skoda; przyczepka SAM nie rejestrowana, tel. 574 650 975
- Opona zimowa 4szt. 225/50/17 bieżnik 8mm, 2021r., Chełm, 95zł/szt., tel. 696 536 387
- Opony Cross Contact Winter Continental do samochodu terenowego 225/75/16 szosowe zimowe używ., tel. 515 440 188
- Opony Motokros przód i tył po małym przebiegu stan bdb., Rożki-Kol. k/ Żółkiewki, 300zł, tel. 720 329 411
- Opony używane - bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony z Uaz nieużywane z dętkami, Rożki-Kol. k/ Żółkiewki, 500zł, tel. 720 329 411
- Silnik Zetor turbo 16145 sprzedam, tel. 519 111 369

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 27a działka rolna nr 206 i 315, Strupin Mały, lub

SPRZEDAM LOKAL UŻYTKOWY 122 m²

w bardzo dobrym stanie, na osiedlu Słoneczne w Chełmie (ul. Szymanowskiego 4).

OKAZJA! 595 000 zł

Lokal przystosowany na działalność medyczną, kancelarie prawne, biura, sklepy. Parking przed lokalem, trzy odrębne wejścia, system alarmowy.

tel. 606 635 417

Sprzedam

LOKAL usługowo-handlowy 34,5 m²

ścisłe centrum Chełma

parter, wszystkie media, świadectwa energetyczne, tel. 784 631 949

- zamienię na auto w tej samej cenie, 21.000zł, tel. 505 468 817
- 30m2 kawalerka lp. ul. Sienkiewicza, tel. 883 156 315
- 32m2 parter ul. Siedlecka, po remoncie, 175.000zł, tel. 507 982 778
- 42m2 parter 2 pokoje Bazylany, tel. 507 982 778
- 44m2 lp. 2 pokoje ul. Mickiewicza, tel. 608 065 770
- 44m2 lp. 2 pokoje ul. Piłsudskiego, tel. 502 225 587
- 45m2, 2 pokoje ul. Katedralna, 219.000zł, tel. 515 959 229
- 56m2 lp. 3 pokoje ul. Kolejowa, tel. 515 959 229
- 60m2 IIIp. 2 pokoje ul. Gen. Maczka, tel. 883 156 315
- 66m2 IIp. 2 pokoje ul. Wołyńska, 299.000zł, tel. 507 982 778
- 79m2 parter 4 pokoje ul. Reformacka, tel. 608 065 770
- Apartament w centrum miasta, 56m2, lp., blok 14-letni, parking zamknięty z miejscem postojowym, 469.000zł, tel. 601 169 899

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom - siedlisko działka 52a lub 82a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 150m2 piętrowy ul. Kilińskiego, tel. 608 065 770
- Dom 150m2 ul. Ogrodowa, pilnie, tel. 883 156 315
- Dom 91m2 parterowy ul. Lubelska, 299.000zł, tel. 780 519 757
- Dom murowany obora murowana do remontu (siedlisko) w tym 11ha, spokojna okolica gm. Chełm, tel. 605 490 938
- Dom murowany stan surowy

- zamknięty, garaż z pomieszczeniem gosp., działka 40a ogrodzona, Pokrówka, tel. 607 100 673
- Dom piętrowy 90m2 ul. Pocztowa, tel. 515 959 229
- Działka 386m2 Okuninka Jezioro Białe, bardzo dobra lokalizacja, bezpośrednio przy drodze do centrum, 159.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana 11a Okszów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 34a, Uher, tel. 509 028 270
- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 500m2 atrakcyjna lokalizacja Chełm ul. Wygon bezpośrednio przy drodze asfaltowej, 99.000zł, tel. 793 777 599
- Działka budowlana i ziemia rolna w Janowie - sprzedam, tel. 508 926 809
- Działka budowlana uzbrojona 34a Janów ul. Mickiewicza, dojazd drogą asfaltową z dwóch stron, 219.000zł, tel. 793 777 599

Działka budowlana 25a w Wereszczach Dużych, niedaleko Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, bliskie sąsiedztwo lasu, media w drodze, tel. 508 380 810

- Działka rekreacyjno-budowlana 14,5a, blisko rzeka Bug, przy szosie, studnia na działce, w Uchańce, 21.500zł, tel. 604 971 897
- Działka rolna 27a Strupin Mały nr 206 i 315 na KRUS, 21.000zł, tel. 505 468 817
- Działka rolno-budowlana 5700m2 w Stanisławowie gm. Żmudź, woda, prąd,

- przy powiatowej drodze asfalt, 11zł/m2, tel. 500 223 810
- Działki budowlane: 2342m2 ul. Chrobrego oraz 1726m2 ul. Rusałki w Chełmie, tel. 666 714 337

Działka budowlana 53a, Żółtańce-Kol., wjazd od ul. Dąbrowskiego i ul. Pstrągowej, uzbrojona, nr 140/4, księga wieczysta, możliwość podziału, tel. 508 380 810

- Garaż murowany 16m2 +działka obok ul. Wojsławicka, 100.000zł, tel. 507 322 319
- Garaż murowany z kanałem Chełm ul. Kolejowa, w szeregu garaży przy budynku Adm. ChSM, tel. 508 380 810
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Grunty rolno-przemysłowe 4ha 2,6ha 5ha, Czuczycze, przy drodze Chełm - Sawin, tel. 507 183 122
- Las 1,4ha w Jazikowie gm. Ruda-Huta, 65.000zł, tel. 500 680 186
- Lokal handl.-mieszk. 150m2 z działką obok 150m2 w rynku we Włodawie, wszystkie media, tel. 500 594 653
- Łąka 2,75ha w Żółtańcach, tel. 600 177 020
- Łąka 2,75ha w Żółtańcach, tel. 600 177 020
- M-3 beczczynsz. 42m2 kamienica wspólnota c.o. kanaliz., +oficyna 42m2 piwnica komórka ogródek wiata, 250.000zł, tel. 607 127 887
- M-3 beczczynsz. 42m2 w kamienicy, wspólnota, c.o. kanaliz. os. Śródmieście +oficyna 42m2 +wiata sam., 250.000zł, tel. 607 127 887
- M-3, 59,6m2 IIp. ul. I Pułku Szwoleżerów, wspólnota, 2 piwnice, strych, blisko szkoła, przedszkole, 330.000zł, tel. 508 295 231
- M-4, 62m2, 3 pokoje IIp. Chełm, tel. 532 590 050
- Mieszkanie 2 pokoje 47m2 IIp. z balkonem i piwnicą, stan do remontu, ul. 11 Listopada w Chełmie, 282.000zł, tel. 609 791 552
- Mieszkanie 3 pokoje lp. 60,4m2 z balkonem, blisko szkoła, sklepy, park, przystanek, 390.000zł, tel. 665 213 054

Mieszkanie 3 pokoje 62m2 IIIp. Chełm ul. Zachodnia, tel. 606 409 856

- Mieszkanie lp. 60m2 ul. Muzyki os. Zielone, 420.000zł, tel. ???
- Mieszkanie na parterze z balkonem 31m2 Al. Żołnierzy I AWP, wysoki standard, pełne wyposażenie, 319.000zł, tel. 793 777 599

Okazja! Ostatnie trzy działki budowlane 1600m2, 2000m2, 2350m2, blisko prąd i woda, doskonały dojazd, Stołpie - Tytusin, 30-35zł/m2, tel. 606 538 523

- Siedlisko dom drewn. budynek gospodarczo-składowy murow. ziemia 70a woda prąd ścieki, Żółkiew-Kol., 160.000zł, tel. 720 329 411
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świącicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

Ziemia rolna 1,03ha w Pawłowie (połowa grunt orny, połowa łąka), tel. 601 422 162

USŁUGI

- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Glazura, terakota, tel. 505 122 985

Malowanie dachów, mycie kostki, tel. 516 964 592

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Pranie tapicerki meblowej i samochodowej, ozonowanie, tel. 787 019 954

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajem ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- Betoniarka 250, tel. 510 287 137
- Drzwi wewnętrzne 80, 70, 60, tel. 501 061 709
- Drzwiczki do pieca kaflowego stare, tel. 518 935 177
- Ekologiczny piecyk grzewczy Żar-1 fabrycznie nowy, masywna obudowa - żeliwo to akumulacja ciepła na długi czas, tel. 797 168 554
- Garaż z blachy trapezowej 6x3m do przeniesienia, tanio, tel. 606 256 514
- Kominowa nasada obrotowa typu strażak fi.150 z podstawą 33x33cm, stal nierdzewna, nowa, 150zł, tel. 531 874 533
- Kuchnia węglowa, tel. 608 176 826 (po godz. 17)
- Miernik MQ Poland w skórze, tel. 757 452 107
- Okna na szklarnię przyjmę, tel. 505 468 817
- Panel z rur miedzianych +zbiornik 2-płaszcz. 140l do grzania wody słońcem latem, Rożki-Kol. k/ Żółkiewki, 1.200zł, tel. 720 329 411
- Projekt domu parterowego 83m2 z garażem 28m2 - z pracowni Z500 - o symbolu „Z64”, wersja lustrzana, 989zł, tel. 605 963 913
- Stemple żerdzie słupki świerk na pniu na deski krokwie kantówki, tel. 505 178 329
- Szafka łazienkowa z umywalką i baterią, biała wys. 80cm szer. 35cm stan bdb. dwie szufladki +lustro, 200zł, tel. 694 266 335
- Wentylacyjna nasada obrotowa kulista fi.150 z podstawą 25x25cm, stal nierdzewna, nowa, 150zł, tel. 531 874 533

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia lokale:

- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw. ;
- al. M.J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.) ;
- al. M.J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

do sprzedaży:

- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.
- nieruchomość przy ul. Ogrodowej 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży :

- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

SPRZEDAŻ

piasek płukany do mixokreta

piasek budowlany, podsypkowy

kruszywa drogowe

żwir płukany, pospółka

ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS

ChelĹm

ul. Zielna 14

tel. 782 748 918

509 727 383

USŁUGI

KOMINIARSKIE

sprawdzanie

czyszczenie

udrażnianie przewodów:

- kominowych

- wentylacyjnych

przeeglądy okresowe

tel. 501 145 125

- Zawiasy do bramy drewnianej +skoble 4szt. masywne, tel. 512 495 004
- MEBLE, AGD, RTV**
- 3 krzesła, grzejnik oliwiak, prodiż, piekarnik, tel. 798 020 263
- Bardzo tanio sprzedam - szafa i duża komoda, do biura, wysoki połysk, stan bdb., tel. 781 343 593
- Huštawka ogrodowa i ławo-stół z daszkiem, tel. 510 287 137
- Komplet wypoczynkowy - kanapa, 2 fotele, ława, 400zł, tel. 514 620 803
- Łodówka Indesit kolor biały stan bdb., 500zł, tel. 506 468 070
- Mebłe niemieckie, regały, szafy, krzesła, kanapy i inne - używane, tel. 506 094 800
- Pianino w dobrym stanie, sprawne, 1.100zł, tel. 785 017 499
- Płyta palnikowa 4-paln. o wym. 85/65/10cm, 150zł, tel. 535 834 154
- Pralka Elektrolux, tanio sprzedam, tel. 505 509 790
- Pralka wirnikowa Lusía, 500zł, tel. 512 115 860
- Pralka wirnikowa Światowid z podgrzewaniem wody stan bdb., ChelĹm, 220zł, tel. 505 996 061
- Robot planetarny kuchenny wielofunkcyjny, naczynia f. Zepter, tel. 512 495 004
- Szafa +kredens, tel. 723 502 102
- Szafka łazienkowa z umywalką i baterią, biała wys. 80cm szer. 35cm stan bdb. dwie szufladki +lustro, 200zł, tel. 694 266 335
- Urządzenie do pieczenia chleba tzw. kombajn na 12 programów, tel. 516 182 404
- Wersalka stan bdb., tel. 604 992 115
- Wersalka, materace 80, 120, 140cm, stół okrągły śr. 120cm, kuchnia gaz. 4 palni-

- ki, pralka automat i półauto-mat, tel. 727 390 795
- Witryna, półka stojąca, półka wisząca dwupoziomowa, tel. 667 111 197
- Zamrażarka 200l 200zł, szufladowa 3 szuflady 180zł, przenośny piec Żar żeliwny obudowany super blachą 690zł, tel. 504 904 809
- Zamrażarka 300l stan bdb., tanio sprzedam, tel. 505 741 447

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Aloes, agawy lecznicze, tel. 798 020 263
- Buty kompletne z łyżwami hokejówki, tanio sprzedam, tel. 666 714 337
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Rower rehabilitacyjny stacjonarny - oddam, tel. 500 645 736
- Skarpetki ciepłe, 15zł, tel. 780 436 355
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, ChelĹm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Steper treningowy na płozy, tel. 518 935 177

ODZIEŻ I OBUWIE

- Futerko, 2 kurtki XXL, garnitury XL, tel. 798 020 263
- Garnitury, marynarki na 176cm wzrostu z bdb. materiałów, różne kolory, jak nowe, tel. 504 377 961
- Kołnier z białego lisa w całości, 300zł, tel. 667 665 385
- Kožuch męski brąz, rozm. XL, dł. 3/4, tanio, tel. 785 991 514
- Kurtka skórzana 3/4 175/102 szyta na zamówienie 120zł, kurtka skórzana krótka 175/102 na motor 100zł, koc 50zł, tel. 798 337 433
- Skarpetki ciepłe, 15zł, tel. 780 436 355
- Sukienka komunijna r.134 +bolerko +dodatki, 120zł; strój komunijny dla chłopca r.134, 2cz., 70zł, tel. 785 462 775
- Wyprawiona skórką srebrnego lisa wraz z pazurkami i pyszczkiem, do noszenia jako kołnier np. przy palcie, tel. 516 182 404

SPRZEDAM INNE

- Aloes, agawy lecznicze, żyrandol, kinkiet, dywan, podusz. z pierza, 2 lustra, tel. 798 020 263
- Drewno opałowe c.o. komin-

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE

- kowe, cięte łupane, transport, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe kominkowe: dąb, grab, klon, czereśnia, olcha, sosna, osika, transport, rozpałka w workach, tel. 517 845 500
- Drewno opałowe wysuszone gotowe do palenia, gałazówka extra, podpałka sosnowa w workach, tel. 662 208 232
- Kolekcja niekasowanych znaczków pocztowych polskich z lat 1988, 91, 94-2003 oraz Mongolii z klaserami 8szt., tel. 516 182 404
- Kupony ogłoszeniowe większa ilość, tel. 607 609 326
- Nowy werbel marszowy firmy Stallag śr. 40cm wys. 30cm, kolor biały, tel. 516 182 404

Pianino J. M. Kamieniecki produkowane w latach 1909-1913 wartość kolekcjonerska, tel. 508 380 810

- Pianino J. M. Kamieniecki produkowane w latach 1909-1913 wartość kolekcjonerska, tel. 508 380 810

WYWÓZ ZŁOMU

sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

WYCINKA DRZEW

podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE

(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE

malowanie elewacji, dachów itp.

CAŁE WOJEWÓDZTWO

od 8 do 21

514-299-106

- Pianino w dobrym stanie, sprawne, 1.100zł, tel. 785 017 499
- Skóry baranie jasne i ciemne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Sprzęt muzyczny keyboard firmy Yamaha, 400zł, tel. 667 665 385
- Sukienka komunijna r.134 +bolerko +dodatki, 120zł; strój komunijny dla chłopca r.134, 2cz., 70zł, tel. 785 462 775
- Szkło na szyby ornamentowe pokojowe, łózczo-kołyska drewniana dla niemowląt 85x45cm, kojec składany, tel. 602 655 786
- Waga szalkowa 5kg +odważniki, tel. 518 935 177
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazka z lat 50. ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Wycięte gałazki świerku, tel. 782 682 691

- Wyprawiona skórką srebrnego lisa wraz z pazurkami i pyszczkiem, do noszenia jako kołnier np. przy palcie, tel. 516 182 404

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w ChelĹmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, artefakty, monety, figury, odznaki, obraz, zegar, porcelana, inne starocia, tel. 781 943 519
- Aparaty foto, bagnet, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę, inne - kupię, tel. 796 273 327

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA

- Dom w ChelĹmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877

Kowadło kupię, tel. 508 983 050

- Mieszkanie do 400.000zł w ChelĹmie, tel. 502 225 587
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

WYNAJME

- 40m2 ul. Paderewskiego, wszystkie media, lokal na magazyn, biuro, gabinet, mieszkanie, tel. 504 377 961
- Garaż murowany z kanałem, tel. 512 495 004
- Kawalerka 38m2 umeblowana, zadbana, ciepła, AL. 3 Maja, Bazyłany obok Lidl'a, opłaty licznikowe, kaucja, tel. 605 301 047

Lokal biurowy 45m2, umeblowany, ul. Gdańska 11, ogrzewanie w cenie, cena 1.500zł brutto, tel. 504 060 989

- M-4, 60m2 parter 3pok. os. Słoneczne, częściowo umeblowane, czynsz +kaucja +media +1.300zł, tel. 502 104 450
- Mieszkanie 3 pokoje 64m2 ul. Wolności, tel. 883 156 315
- Mieszkanie 32m2 lp. 2 pokoje kuchnia loggia os. Dyrekcja, tel. 518 865 061
- Mieszkanie 37m2 lp. 2p+k os. Dyrekcja, tel. 608 625 488

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w ChelĹmie

CENTRUM KSZTAŁCENIA

tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl

Monter instalacji elektrycznych i sieci energetycznych do 1 kV Operator obrabiarek CNC
Kasjer walutowy Kurs kroju i szycia
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym Specjalista ds. kadrowo-płacowych
Kucharz małej gastronomii Tokarz
Księgowość z obsługą komputera Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminem UDT
Obsługa kas fiskalnych Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych
Obsługa pił spalinowych i kosiarek Glazurnik, murarz, tynkarz
Kurs przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP do 1 kV Drwal – operator pilarki
Diagnosta samochodowy

PRZEPROWADZKI

TRANSPORT

P.K.TRANS

TEL: 500-152-192

OLEK-TRANS

HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642

+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB

i PACZEK

www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT

tel. 609 413 767

- Pokój z kuchnią +łazienka w kamienicy, parter, umeblowane, w centrum ChelĹma, tel. 602 696 385
- Pokój z kuchnią z prysznicem, umeblowane, dla osoby pracującej, z miejscem parkingowym, tel. 608 420 470
- Stacja dla mężczyzn (pracujący lub emeryt), tel. 793 470 676
- Stacja dla mężczyzny, uczący się lub pracujący, dostęp do kuchni, łodówki, łazienki, bez kaucji, ul. Wolności, tel. 735 049 472

ZAMINIĘ

- Mieszkanie komunalne 41m2 lp. 2p+k+l, c.o. własne, czynsz 300zł - zamienię na większe, też komunalne, tel. 888 584 441
- Emeryt pozna panią do stałego związku, osoba szczupła, pozytywnie patrząca na świat mile widziana, tel. 796 093 986
- Pan 50 lat, samotny, pracuje - pozna panią do stałego związku z ChelĹma lub okolicy, tylko poważne oferty, tel. 510 505 297

INNE

- Oddam makulaturę, tel. 601 801 165
- Budowa domów, tel. 513 936 811
- Odbiorę złom własnym transportem każda ilość, tel. 509 063 790
- Okna na szklarnię przyjmę, tel. 505 468 817

- Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
- Transport bus, tel. 662 208 232

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

- 2 siewniki zbożowe 3m, mały wóz konny, owies, rzepka ścierniskowa, tel. 667 709 599 (wieczorem)
- Aloes, agawy lecznicze, tel. 798 020 263
- Blacha trapez na bory, oś wozu, 2 kółka kultywatora, waga gospodarcza, tel. 691 742 826
- Brony 5-3, pługi 3-2, kultywator, krajzega, krój pługa, tel. 691 742 826
- Brony konne 4, stan dobry, tel. 882 256 591
- Ciągnik T-25 Władimirec w oryginale brak rejestracji, wóz platforma, tel. 691 742 826
- Ciągnik Władimirec T-25 z 1993r., śrutownik, ciągnik Zetor 8011 z 1978r., kombajn zbożowy, spawarka wirowa, tel. 506 390 764
- Ciągnik Zetor 12145 z 1990r., 6cyl., 120KM, wszystko działa, stan dobry, skrzynia 4 biegi, tel. 722 155 833
- Ciągnik Zetor Proxima 90, 2012r. stan bdb., tel. 515 065 550
- Cyklop - sprzedam, posiada

MARIUSZ USYDUS

Usługi Remontowo-Budowlane

DOCIEPLANIE WĘŁNĄ

CELULOZOWĄ

STROPÓW ▶

PODDASZY

STROPODACHÓW ▶

SZCZELIN

SKUTECZNA IZOLACJA CIEPLNA

501 063 908

e-mail: usydus@gazeta.pl

- łyżkę i widły, stan bdb., 7.500zł, tel. 724 849 906
- Części do C-330, śrutownik, wirówka do mleka, tel. 787 498 304
- Dyńki ozdobne, różne kolory, kształty i wielkość, 1,50zł, tel. 693 878 253
- Działka 3a, ROD „Relax” (wjazd od Castoramy) ogrodzona +siatka cieniująca, domek +podst. wyposaż. meble narzędzia ogrod. kosa spal., drzewka owoc. krzewy kwiaty, tel. 663 066 337
- Działka ogrodnicza 3a w Chełmie ul. Polna, domek, prąd, woda, drzewka, tel. 694 751 169
- Gniotownik do zboża i kukur. Rzemieślnik nowy, krajzega mała 230V, silnik elektr. 11kW przerobi 800 kg na godz., tel. 505 379 990
- Kombajn Bizon sprawny, siano w belach 120, ze stodoły, tel. 782 387 060
- Koniczyna czerwona, ziemniaki jadalne i sadzeniaki, opryskiwacz 300l, rozsiewacz lejek z nastawką, brony 5 i 3, tel. 665 963 316
- Kukurydza 70zł/100kg, buraki pastewne 70zł/100kg, tel. 512 396 551
- Opryskiwacz lance 12m hydraulicznie regulowane zawieszany, przyczepa D-46A ład.5t po kapit. remoncie, tel. 516 857 058
- Opryskiwacz Tolmet 1200l 15m lance 2020r. na kołach stan dobry, okol. Chełma, tel. 501 590 880
- Owies sprzedam, Sawin,

- 75zł/q, tel. 665 423 684
- Owies, gm. Sawin, 80zł/100kg, tel. 508 366 797
- Pług 2-skibowy Grudziądz, kosiarka rotacyjna Mesko 133, brony ciągane piątki 6m, z transp., tel. 662 208 232
- Pług 4 skiby, 55cm słupice, zagonowy, zrywalny, firmy Awemak, mało używany, stan bdb., tel. 722 155 833
- Pługi obrotowe, siewnik poznaniak, prasa belująca, ciągnik Renault mechaniczny, przyczepa, tel. 533 795 747
- Przyczepa 4,5t sztywna Sanok D-47, wysokie nadstawki z blachy, szczelna, zarejestr., ubezpieczona, stan dobry, tel. 722 155 833
- Przyczepa D-47 po kapit. remoncie, prawie jak nowa, wzmocnione obie ramy, nadstawki, ład. 6t, Pobołowice gm. Żmudź, 29.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepa dwukółka ład. 5t, wywrot z tyłu, zrobiona na zamówienie, jak nowa, Pobołowice gm. Żmudź, 16.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepka 1-osiowa do ciągnika, silnik 7,5kW, beczka na wodę 1000l, beczki na paliwo 200l, tel. 530 791 500
- Rębak do gałęzi tanio sprzedam, tel. 505 741 447
- Rozrzutnik 1-osiowy, burty i podłoga prawie nowe robione, stan ogólny dobry, Rożki-Kol. k/ Żółkiewki, 3.500zł, tel. 720 329 411
- Siano bele w stodole, słoma pszenna, pszenica - go-

- spodarstwo ekologiczne, posiadam transport, tel. 662 208 232
- Siano belki 80zł, słoma kostka żytnia 4zł, tel. 512 780 140
- Siewnik Amazone z grubym 4m, siewnik do kukurydzy, pługi 4-skibowe, brona wirowa 4m, beczka 5000l, tel. 605 657 148
- Siewnik do buraków, wóz paszowy poziomy, wał uprawowy 4,5m, tel. 609 093 356
- Silnik Zetor turbo 16145 sprzedam, tel. 519 111 369
- Silnik Zetor turbo 16145, drewno rąbane dąb grab mieszane suche, tel. 519 111 369
- Słoma bele, tel. 505 395 686
- Sprzedam prawa do ogródka działkowego w Józefinie, 8 km od Chełma, tel. 507 653 145
- Śrutownik, młynek blaszany, krajzega, rozrzutnik obornika 1oś, młocarnia, sieczkarnia, silnik el. 5,5kW kabel 20m, tel. 797 168 554
- Traktorki, kosiarki, piły spalinowe, elektryczne, myjki, agr. prądu, podkaszarki, ukośnica, elektronarzędzia, tel. 721 536 080
- Ursus 4011, sadzarka S211 do ziemniaków, kopaczka konna, wał pierścieniowy szer.130, płużki 3, tel. 784 510 556
- Waga suwakowa 1000kg sprawna, huśtawka ogrodowa i ławo-stół z daszkiem, tel. 510 287 137
- Ziemniaki z dostawą, transport gratis, tel. 735 449 249
- Ziemniaki żółte, jadalne

i sadzeniaki, bardzo smaczne, uprawiane na oborniku, Srebrzyszcze, tel. 603 361 642

ZWIERZĘTA

- Barany kameruńskie bezroczne, kozioł anglo-nubijski łagodny duży, tel. 512 396 552
- Boki, szaryki, górniaki, tel. 511 726 923
- Gęsi duże landes, 150zł/szt., tel. 666 735 590
- Gołębie szaryki żółte siwe czerwone, 10zł/szt., tel. 608 093 694
- Gołębnik woliera pawiki króle olbrzym kalifornijskie kury verwolki feniksy kochin miniatúrka, tel. 505 395 686
- Kłacz 14l. zimnokrwista, ciemny kasztan, chodzi w zaprzęgu, tel. 508 902 438
- Kłacz 2-letnia, tel. 501 590 880
- Kurki liliputki - karzełki o różnych kolorach, rasowe, 25zł/szt., tel. 888 526 169
- Owczarek niemiecki 9-tygodniowy szuka nowego domu, tel. 694 237 263
- Pawie czarnoskrzydłe, tel. 515 543 720

NAUKA

- Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 45zł/h, tel. 661 323 565
- Angielski wszystkie poziomy językowe u n-l z wieloletnim doświadc. i cert. Cambridge, dzieci i młodzież, 45zł/h, tel. 797 423 541
- Fizyka, matematyka, chemia - korepetycje, doświadcze-

- nie, tel. 692 961 635
- Korepetycje z matematyki poziom szkoły podstawowej, przygotowanie do egzaminu 8-klasisty, tel. 668 669 320
- Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730
- Matematyka - szkoła podstawowa, średnia i wyższa, tel. 698 862 533

DAM PRACĘ

ZATRUDNIĘ KSIĘGOWEGO
1/2 etatu
lub umowa zlecenie
tel. 606 945 577

- Poszukuję opiekunki całodobowej do osoby leżącej, Chełm, tel. 504 747 230

- Zatrudnię do prac wykończeniowych dwóch pracowników fizycznych, tel. 785 017 499

SZUKAM PRACY

- Koszenie traw i zarośli kosą spalinową - rowy, nieużytki, stawy - szybko i mobilnie, tel. 600 857 328
- Malarz podejmie pracę, malowanie mieszkań solidnie, tel. 602 881 813
- Mycie okien, sprzątanie - na terenie Chełma, tel. 519 700 179
- Naprawa i strojenie akordeonów, tel. 724 451 964
- Opieka nad osobą starszą, sprzątanie różnych obiektów - mieszkania, klatki schodowe, biura, urzędy i inne, tel. 604 196 531
- Szukam pracy chałupniczej, tel. 503 354 843

Oddam w dobre ręce dwie 10-tygodniowe suczki (wielorasowe)



tel. 608 082 128

GMINA KRASNYSTAW

Uratowały kocięta porzucone na pewną śmierć



Trzy małe, schorowane i bezbronne koty ktoś porzucił przy drodze w Jaślikowie (gmina Krasnystaw). Dzięki wolontariuszkom z krasnostawskiej Grupy Viva! udało się je odratować, ale do spłacenia zostały faktury za leczenie futrzaków.

Był sierpniowy, upalny dzień, gdy wolontariuszki Krasnostawskiej Grupy Viva! zostały poproszone o pilną interwencję. - W Jaślikowie, przy ulicy, z dala od zabudowań, w pełnym słońcu leżały młode kociaki. Były w fatalnym stanie, a pozostawienie ich tam oznaczało ich powolną śmierć - wspomina jedna z wolontariuszek Vivy!, która zajęła się kociakami.

Zwierzęta trafiły do weterynarza. Okazało się, że mają zaawansowany koci katar, problem z oddychaniem, zapalenie oskrzeli, zapalenie spojówek i świerzb uszny. Jeden z nich już stracił oko, to samo groziło pozostałym kociakom. - Bardzo długo trwało leczenie i pobyt w gabinecie, mozolna antybiotykoterapia, odrobaczenie, testy fiv/felv, szczepienie, książeczki - wylicza wolontariuszka Vivy!

Kotkom nadano imiona. Kazik, Adolf i Herman trafili do domów tymczasowych. - Cała trójka po zakończeniu leczenia będzie do adopcji, ale już odebraliśmy fakturę na ogromną dla nas kwotę 1595 zł i zwracamy się o pomoc w jej opłaceniu - mówi nasza rozmówczyni.

Krasnostawska Grupa Viva! ma do opłacenia jeszcze sporo innych faktur, a utrzymuje się tylko dzięki darczyńcom. Liczy się każda złotówka. (kg)

Pieniądże można wpłacać na:
Numer konta: 09 1600 1462 1030 9079 0000 0011
FUNDACJA MIĘDZYNARODOWY RUCH NA RZECZ ZWIERZĄT VIVA!
ul. Kawęczynńska 16/39, 03-772 Warszawa
z dopiskiem: „koty z Jaślikowa”
Można też zrobić darowiznę Blikiem na nr telefonu 500 145 155 w tytule wpisując KRASNYSTAW.

INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

Adresy skrzynek ogłoszeniowych „Nowego Tygodnia” Kupony wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm)

CHEŁM: •market Carrefour • targowiska przy al. Armii Krajowej i al. Piłsudskiego oraz przy pl. Kupieckim • Dom Handlowy CRS • sklep GAMA przy ul. Hrubieszowskiej • sklep przy ul. Trubakowskiej 3

BIALOPOLE: sklep Lewiatan

DOROHUSK: obok sklepu Stokrotka

KAMIEŃ: sklep GAMA

LEŚNIEWICE: sklep Groszek

REJOWIEC: • Budynek przedszkola miejskiego • sklep GAMA ul. Słoneczna

RUDA-HUTA: sklep Gama

- Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE
- Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.
- Ogłoszenia „dam pracę” przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)
- Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji - nie należy ich składać na kuponach).

SIEDLISZCZE: sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3

WIERZBICA: sklep ABC Basia

ŻMUDŹ: sklep Lewiatan

KRASNYSTAW: • ul. Zawieprze 1• Plac 3 Maja 25 (Alior Bank)• sklep GAMA przy ul. Królowej Sołki

GORZKÓW: sklep Rogalik - ul. Nowa 3

SIENNICA RÓŻANA: sklep Groszek

WŁODAWA: Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta

WOLA UHRUSKA: • sklep ABC • Sklep Auto-Dom

JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA

OGŁOSZENIA

KUPON OGŁOSZENIOWY

nowy tydzień

- ☐ Sprzedam Auto-Moto
- ☐ Sprzedam Nieruchomości
- ☐ Sprzedam Inne

- ☐ Wynajmę
- ☐ Budowa i Naprawa
- ☐ Meble, AGD-RTV

- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
- ☐ Rolnictwo
- ☐ Zwierzęta

- ☐ Kupię
- ☐ Szukam Pracy
- ☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA TELEFON

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

Chiński dostawczak chce podbić rynek

Maxus Deliver 9 150 KM

Najtańszy na rynku, z najbogatszym wyposażeniem standardowym - chińska marka Maxus oferuje dostawczy model Deliver 9 w promocyjnej cenie. Obecnie ten świetnie wyposażony samochód dostawczy na polskim rynku kosztuje 99 900 zł netto, co czyni go jednym z najtańszych pojazdów w swojej klasie.



Maxus Deliver 9 to nie tylko lider w swojej kategorii pod względem ceny, nie ma także konkurencji, jeśli chodzi o wyposażenie standardowe. W porównaniu z rywalami z segmentu oferuje znacznie więcej za niższą cenę. W standardzie klienci otrzymują m.in. zaawansowane systemy bezpieczeństwa, nowoczesny system multimedialny oraz przestronne

i komfortowe wnętrze. - Naszym celem jest dostarczanie samochodów wysokiej jakości w bezkonkurencyjnej cenie i ze świetnym finansowaniem. Maxus Deliver 9 to model, który wyróżnia się także bardzo bogatym wyposażeniem, czego nie oferuje konkurencja. Jesteśmy przekonani, że ta oferta spotka się z ogromnym zainteresowaniem na polskim rynku



- mówi Yaroslav Gural, przedstawiciel importera marki Maxus w Polsce.

Maxus Deliver 9 to idealne rozwiązanie dla firm, które oczekują od pojazdów dostawczych nie tylko niskiej ceny, lecz także niezawodności, funkcjonalności i komfortu na najwyższym poziomie. Z tak atrakcyjną ofertą, dostawczak rodem z Państwa Środka ma szansę stać się numerem jeden na rynku samochodów dostawczych w Polsce. Do jego atutów należy długa gwarancja - na 5 lat z limitem do 160 tys. km, co najlepiej świadczy o jego trwałości. Gwarancja na perforację blachy wynosi 10 lat.

Mocny, oszczędny i ekologiczny

Auto jest napędzane nowoczesnym silnikiem wysokoprężnym z turbodoładowaniem i wtryskiem common rail. 150 KM i 375 Nm zapewniają bardzo dobre osiągi przy niskim zużyciu paliwa. Napęd jest przenoszony na przednie koła za pośrednictwem sześciostopniowej, manualnej skrzyni biegów. Zarówno jednostka napędowa, jak i skrzynia biegów to konstrukcje własne, opracowane przez inżynierów SAIC. Silnik spełnia wymaga-

nia najnowszej normy Euro 6E, więc będzie mógł się poruszać także w strefach czystego transportu, które będą obowiązywać w coraz większej liczbie miast.

Bogate wyposażenie, świetna cena

W bazowej wersji znalazły się m.in. takie elementy, jak sześć poduszek powietrznych, system ESP, kamera cofania, czujniki parkowania z przodu i z tyłu, asystent ruszania pod górę HHC, system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu i pojazdach w martwym polu lusterek oraz tempomat. O komfort dbają także należące do standardu: klimatyzacja, elektrycznie sterowane szyby i lusterka, podgrzewane fotele, wielofunkcyjna kierownica czy sys-

tem multimedialny z 12,3-calowym ekranem dotykowym z Apple CarPlay i Android Auto, a także tunerem DAB.

W polskiej ofercie dostępne są furgony oraz podwozie do zabudowy. Ta pierwsza odmiana w wersji L3H2 ma 594 cm długości, 206,2 cm szerokości i 253,5 cm wysokości. Jej ładowność wynosi 1185 kg, a objętość przestrzeni ładunkowej - 11,55 m sześć. Podwozie do zabudowy ma długość 6,2 m, a jego ładowność wynosi 1445 kg. Obie odmiany Maxusa Deliver 9 mogą holować przyczepę o masie do 2800 kg, podczas gdy większość konkurencyjnych samochodów ma możliwość o 300 kg mniejsze.

Cennik dostawczaka z Azji rozpoczyna kwota 99 900 netto.

Grande Panda nagrodzony



Zaprezentowana po raz pierwszy publicznie w lipcu br. podczas obchodów 125. rocznicy powstania marki Fiat, nowa Grande Panda, która nie została jeszcze nawet wprowadzona na rynek, już otrzymała swoją pierwszą nagrodę. To prestiżowy tytuł „Carwow of the Year Award 2025” w kategorii „Car Anticipation”. Jest to wyróżnienie dla najlepszych modeli samochodów w dziesięciu kategoriach, celebrujące markę oraz innowację roku.

Grande Panda wyróżniła się na tle konkurencji nowym wyglądem, co podkreślił Daniel Hohmeyer, członek jury. - Grande Panda toruje drogę dla całkiem nowej rodziny modeli Fiata. Odświeżony, kanciasty wygląd i „pikselowe” reflektory wyglądają bardzo atrakcyjnie. Jest zatem duża szansa, że nowy model będzie kontynuował udaną erę Pandy - mówił. Kultowy, pomy-

słowy i przeznaczony dla wszystkich Fiat Grande Panda to idealne połączenie tradycji i nowoczesności, łączący zrównoważony rozwój z komfortem i przystępnością cenową i zapowiadający nową erę dla marki Fiat. Dzięki kompaktowym wymiarom i elastycznej przestrzeni, Fiat Grande Panda to idealny samochód rodzinny dla współczesnej mobilności miejskiej. Stworzony dla każdego klienta otwiera kolejny rozdział w historii marki, wykorzystując do wykończenia wnętrza zrównoważone materiały i wprowadzając spiralny kabel do ładowania, posiadający specjalną obudowę pod maską, co pozwala zaoszczędzić miejsce w bagażniku i ułatwia ładowanie.

Grande Panda to prekursor zupełnie nowej rodziny modeli włoskiej marki. Przy długości 3,99 metra oferuje wygodną przestrzeń dla pięciu osób. Niepowtarzalny włoski design nadwozia nawiązuje do elementów stylistycznych kultowych poprzedników. Nowy Fiat Grande Panda będzie dostępny z napędem elektrycznym lub hybrydowym.



OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI
ANDRZEJ MARCINKOWSKI
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

CHEŁM. Konkurs rozstrzygnięty Namalowali swoje miejsce na Ziemi



Ponad 200 prac wpłynęło na konkurs plastyczny „Moje miejsce na Ziemi” ogłoszony przez biuro poselskie poseł Anny Dąbrowskiej-Banaszek. W ubiegły wtorek, 26 listopada, poznaliśmy jego laureatów.

Jak podkreślali członkowie komisji konkursowej, pracujące pod przewodnictwem Jagody Barczyńskiej, historyk sztuki i wieloletniej kierownik działu sztuki współczesnej i Galerii 72 Muzeum Ziemi Chełmskiej, wyłonienie zwycięzców było bardzo trudnym zadaniem. Nadesłane

na konkurs prace zachwycaly nie tylko wyrafinowaną, płynącą z wnętrza i wyobraźni dzieci formą, ale także ujęciem tematu i doбором barw. Ostatecznie lista laureatów, którzy w ubiegły wtorek podczas uroczystego rozstrzygnięcia konkursu w biurze poselskim Anny Dąbrowskiej-Banaszek odebrali nagrody, wygląda następująco: W kategorii uczniowie klas 1-3 1. miejsce zajęli: Olek Popek (SP nr 6 w Chełmie) i Lena Betiuk (SP nr 5 w Chełmie), 2. Zuzanna Karaś (SP nr 1 w Chełmie), Maja Majewska (SP w Świerzycowie), 3. Hanna Łopuszyńska (SP nr 8 w Chełmie), Maja Lipińska (SP

nr 5 w Chełmie); wyróżnienia odebrali: Amelia Kaczor (SP nr 6 w Chełmie), Maja Frej (ZSP nr 3 w Chełmie), Cyprian Maciuk (SP nr 2 w Chełmie), Maksymilian Majkut (SP nr 5 w Chełmie) i Julia Miazga (SP nr 8 w Chełmie). W kategorii klas 4-6 1. miejsce zajęła Milena Dąbrowska (SP nr 7 w Chełmie), 2. Piotr Ryński (świetlica środowiskowa), 3. Martyna Nowak (SP nr 7 w Chełmie), a wyróżnienie otrzymała Julia Nowosad (SP nr 7 w Chełmie). W kategorii dla uczniów klas 7-8 przyznano dwa wyróżnienia. Otrzymały je: Natalia Rutkowska i Martyna Gorgol (obie SP nr 7 w Chełmie). (w)

WOJSŁAWICE. Izba Tradycji zaprasza na niezwykłą wystawę naszych najlepszych fotografików Opowieść o Kresach zaklęta w kadrach



To opowieść o czasie, przestrzeni i ludziach - tak w telegraficznym skrócie można opowiedzieć o wystawie, która właśnie prezentowana jest w Izbie Tradycji Ziemi Wojsławickiej. Choć wernisaż już za nami, prace artystów-fotografików będzie można podziwiać do końca marca przyszłego roku.

Wystawa pt. „Duchowość Pogranicza” - jak mówią jej twórcy - jest interpretacją wschodniej rzeczywistości. Indywidualne spojrzenie artystów-fotografików ukazało różne oblicza pogranicza. Są to nie tylko pozostałości po dawnych mieszkańcach, różnych kulturach, religiach i obrządkach, ale także obraz pamięci funkcjo-

nujący we współczesności. To opowieść o czasie, przestrzeni i ludziach.

Autorzy prezentowanych fotografii to: Piotr Bakun, Inez Batur, Jarda Beneš, Jakub Byrczek, Jerzy Chaberek, Wojciech Derlak, Stanisław Dulny, Zbigniew Furman, Barbara Górniak, Sylwester Hawrył, Ryszard Karczmarski, Dariusz Kostecki, Adam Krasuski, Roman Krawczenko, Lech Mazur, Jacek Michalak, Tomasz Michałowski, Halina Morcinek, Kamil Myszkowski, Maciej Pawelec, Andrzej Ruciński, Lena Skarus, Wojciech Sternak, Krzysztof Szlapa, Sławomir Tobis, Jarosław Tulikowski, Janusz Wojcieszak, Andrzej Zygmuntowicz, Tadeusz Żaczek oraz Paweł Żak.

Wernisaż wystawy odbył się 9 listopada i przyciągnął liczne

grono miłośników fotografii. Był także okazją do osobistego spotkania z artystami. Ci, którzy chcieliby obejrzyć te klimatyczne ujęcia, wciąż mają ku temu okazję, bo wystawa będzie czynna do 31 marca 2025 r. (Izba Tradycji Ziemi Wojsławickiej, ul. Rynek 20, Wojsławice). Jej kuratorem jest Ryszard Karczmarski.

- Temat wystawy jest adekwatny do miejsca i świetnie wpisuje się w przestrzeń dawnej synagogi. Warto przypomnieć, że wystawa jest efektem plenerów fotograficznych odbywających się na pograniczu polsko-białoruskim oraz polsko-ukraińskim, gdzie wielość tradycji, także tych duchowych, od wieków stanowiła i ciągle stanowi istotną część kultury - mówi fotograf.

(opr. w, fot. Piotr Bakun)



Dwa lodowiska

Na placu Łuczowskiego w Chełmie montowane jest lodowisko. Trwają też prace nad uruchomieniem tafli dla łyżwiarzy przy ul. Sienkiewicza (na zdjęciu). Oba obiekty mają być otwarte 6 grudnia. W dniu otwarcia wstęp na lodowisko przy ul. Sienkiewicza ma być bezpłatny. (mo, fot. UM Chełm)

Klub brydża w Chełmie?

Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Chełmie ma dobrą informację dla sympatyków brydża. Chełmscy seniorzy będą mogli rozwijać swoje zainteresowania tą grą. Pierwsze spotkania odbędą się wkrótce, o czym poinformujemy na łamach „Nowego Tygodnia”. Na spotkania już teraz zaprasza Zarząd Okręgowy PZERII w Chełmie. (mo)



WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Zimowe zawody spinningowe w Woli Uhruskiej

W niedzielę (24 listopada) na rzece Bug oraz starorzeczach w Woli Uhruskiej i Bytniu odbyły się zorganizowane przez Zarząd Koła PZW w Woli Uhruskiej XV Otwarte Zimowe Spinningowe Zawody Wędkarskie Członków PZW. Udział w zawodach wzięli członkowie różnych kół z całego okręgu PZW Chełm. Startowało 24 spinningistów. Ze względu na pokrywę lodową, która utworzy-

ła się praktycznie na wszystkich starorzeczach, zawodnicy skupili swoją uwagę na rzece Bug. I to był dobry pomysł. Łupem startujących w zawodach były głównie dorodne okonie oraz kilka szczupaków. Klasyfikacja po zawodach przedstawia się następująco: 1. Norbert Cholawo - 4780 pkt., 2. Sylwester Duda - 4050 pkt., 3. Przemysław Waciewicz - 3740 pkt., 4. Gracjan Suchocki - 3550 pkt., 5. Piotr Kowalik - 880 pkt., 6. Grzegorz Cholawo - 320 pkt. Po zakończeniu zawodów na

stancji wędkarskiej w Bytniu odbyło się spotkanie integracyjne dla wszystkich uczestników zawodów. Organizatorzy dziękują za udział i zapraszają za rok.

Walne w Urszulinie

Zarząd koła PZW Urszulin zaprasza wszystkich członków na walne zebranie sprawozdawcze, które odbędzie się w sobotę (15 grudnia) w sali konferencyjnej Gminnego Ośrodka Kultury w Urszulinie przy ul. Lubelskiej 31 o godzinie 14. (b)



Paulina i Patryk pobrali się 7 września 2024 r. w Parafii Miłosierdzia Bożego w Siennicy Nadolnej

Święto zapasów w „Szóstce”!

Niezwykle udana okazała się wizyta w Szkole Podstawowej nr 6 w Chełmie Akademii Zapasów „Suples” prowadzonej przez wybitnego zapasnika, trzykrotnego medalistę Igrzysk Olimpijskich Józefa Tracza.

W wydarzeniu, które odbyło się 25 listopada, wzięła udział ponad setka uczniów z „Szóstki” i kilku innych podstawówek z miasta i regionu. Młodzi sportowcy mogli wysłuchać wskazówek wyjątkowego gościa i rywalizować pod jego

okiem w takich konkurencjach jak: przeciągnięcie liny, wypychanie za materac, bieg z przeszkodami, wyrzucanie piłki fitball oraz kółko i krzyżyk na macie. Po wielu fana-tycznych pojedynkach najlepszą szkołą okazała się SP nr 5 w Chełmie, srebro przypadło SP ze Strupina Dużego, a brązowe medale SP nr 4 w Chełmie. Dalsze miejsca zajęły: IV – SP 7 Chełm, V – SP Tyszowce, VI – SP 6 Chełm, VII – SP 3 Chełm oraz VIII – SP 1 Chełm.

Uczestników zawodów swoją

obecnością zaszczytili również m.in. poseł **Krzysztof Grabczuk**, wiceprezydent Chełma **Dorota Cieślak**, mistrzowie świata w zapasach bracia **Jabłoński – Piotr** oraz **Dariusz**, radny **Łukasz Krzywicki**, a także przedstawiciele chełmskiego MOSiR-u na czele z dyrektorem **Bogusławem Kudelskim** oraz zastępcą **Janem Konojaskim**, a także dyrektorzy kilku chełmskich szkół. Głównym bohaterem był wspomniany **Józef Tracz**, który przez całe wydarzenie bacznie obserwował zmagania mło-

dych adeptów, a także podpisywał pamiątkowe koszulki, którą każdy z zawodników otrzymał na pamiątkę wraz z kartką z autografem i pamiątkowymi medalami. Wyjątkowy gość – jak stwierdził na zakończenie – był niezwykle zadowolony z wizyty w Chełmie, pod wrażeniem ceremonii otwarcia i sprawnego organizacyjnego wydarzenia oraz wzruszony tak ciepłym przyjęciem. Obiecał również, że jak wszystko się uda, to za rok ponownie zawita do Chełma.

(jj, fot. Suples Promocja Zapasów)



Podsumowanie współzawodnictwa sportowego

W Chełmskiej Bibliotece Publicznej odbyło się podsumowanie Wojewódzkiego Współzawodnictwa Sportowego Szkół za rok szkolny 2023/2024. Z chełmskich szkół najlepiej wypadła SP nr 5, a miasto Chełm triumfowało w kategorii powiatów.

Nagrody zostały przyznane w trzech kategoriach: igrzyska dzieci, igrzyska młodzieży szkolnej

oraz licealiada. Ze szkół z Chełma w kat. igrzyska dzieci najwyższe, piąte miejsce, zajęła SP nr 5. W kat. igrzyska młodzieży szkolnej SP nr 5 wypadła jeszcze lepiej i była trzecie w województwie lubelskim. W tej samej kategorii SP nr 6 w Chełmie zajęła miejsce dziesiąte. W kat. licealiada siódme było II LO Chełm, a dziesiąty Zespół Szkół Ekonomicznych i Munduro-

wych w Chełmie. Wiceprezydent Chełma **Dorota Cieślak** odebrała z kolei nagrodę dla miasta Chełm za zajęcie pierwszego miejsca we współzawodnictwie sportowym szkół w kategorii powiatów. Drugi był tu Biłgoraj, a trzeci Zamość. Wydarzenie zorganizowały: Lubelski Szkolny Związek Sportowy, Miejski Szkolny Związek Sportowy w Chełmie oraz SP nr 5 w Chełmie.

Oprawę artystyczną spotkania zapewnił zespół „Pryzmat” z Piątki z gościnnym występem absolwentów SP nr 5: **Gabrieli Brus** oraz **Kacpra Gębali**. Stronę sportową i taneczną występów uświetniły pokazy taneczne dziewcząt na stepach oraz synchronizacje klasy trzecich przygotowane przez **Edytę Kosińską**.

(kg, fot. SP nr 5 w Chełmie)



Chełmianka po rundzie jesiennej

Apetyty były nieco większe...

32 pkt., 10 zwycięstw, dwa remisy, sześć porażek i szóste miejsce w tabeli – tak przedstawia się bilans trzecioligowej Chełmianki po rundzie jesiennej. Strata jedenaštu punktów do lidera i sześciu do wicelidera to wynik, jakiego wódatarze sportowej miejskiej spółki na pewno się nie spodziewali. Apetyty z całą pewnością były dużo większe, zwłaszcza po przeprowadzonych letnich transferach...

Latem Chełmianka dokonała kilku istotnych wzmocnień na pozycje, które szwankowały w poprzednim sezonie. Między słupki wypożyczyła z ekstraklasowego Radomiaka utalentowanego 18-letniego Michała Jerke. Do linii obrony sprowadziła dwóch środkowych defensorów Maksymiliana Cichońskiego oraz Łukasza Sarnowskiego. Obaj z drugoligowym doświadczeniem. Na lewą obronę pozyskała rutyniarza, Piotra Zmorzyńskiego, z występami w wyższej klasie na koncie, a przed inauguracją ligi doszedł jeszcze Białorusin Maksym Kvenstar. To nie koniec, bo na prawą flankę przyszedł wychowanek ŁKS Łódź Jakub Romanowicz, do środka pomocy Słowak Michał Klec i zdolny młodzieżowiec z Legii II Warszawa Fryderyk Misztal, zaś do ataku Dawid Kasprzyk. Wszyscy, poza Misztalem, grali jeśli nie w pierwszej, to w drugiej lidze. Biorąc pod uwagę fakt, że w drużynie zostali najlepszy strzelec poprzedniego sezonu Bartłomiej Korbecki oraz Jakub Karbownik i Jakub Pek, a nowe kontrakty podpisali Krystian Mroczek, Michał Kobiółka, Piotr Piekarski i Kacper Wiatrak, kibice, ale i klubowi działacze przed sezonem mieli prawo oczekiwać od biało-zielonych po pierwsze dobrej gry w każdym meczu, a po drugie dorobku punktowego, który dawałby Chełmiance w rundzie wiosennej realne szanse na to, by powalczyć o coś więcej niż czółowka tabeli. Tymczasem biało-zieloni uzyskali wynik identyczny, jak rok temu po jesieni, tyle że w ubiegłym sezonie skład nie był tak mocny, jak obecnie. Różnica jest taka, że podopieczni Grzegorza Bonina w bieżących rozgrywkach poprawili skuteczność, bo strzelili o pięć goli więcej, ale też grę w obronie, tracąc o sześć bramek mniej. Najważniejsze są jednak punkty...

Chełmianka sezon rozpoczęła fatalnie, bo od żenującej kompromitacji w meczu ze Starem Starachowice, przegrywając aż 1:5. Później przyszło bardzo szczęśliwe jednobramkowe zwycięstwo nad Avią Świdnik, odniesione głównie dzięki świetnym interwencjom Jerke w bramce. Po wygranej w trzeciej kolejce w Dębicy przyszła niespodziewana porażka u siebie z Podlasie Biała Podlaska, z niewygodnym w ostatnim czasie rywalem, z którym to Chełmianka przegrała trzech raz pod rząd. Inna sprawa, Podlasie jesienią na wyjazdach grało mimo wszystko słabo, zwyciężyło tylko dwukrotnie, doznając sześciu porażek.

Po kolejnych czterech wygranych wydawało się, że chełmska drużyna ma naprawdę szanse odegrać znaczącą rolę w rozgrywkach, ale przyszedł mecz z Siarką Tarnobrzeg,

przegany przez biało-zielonych poniekąd na własne życzenie. I choć Chełmianka łatwo poradziła sobie z KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski, to dość nieoczekiwanie oddała komplet punktów przeciętnej Świdniczance, którą w obecnym sezonie pokonało już jedenaście zespołów. To była jedyna wygrana zespołu ze Świdnika jesienią u siebie.

Tej porażki mało kto się spodziewał, a że w następnym meczu chełmianie nie dali rady Sandecji, kolejne dwa wyjazdowe mecze z Koroną II i Podhalem Nowy Targ musieli wygrać, by strata do ścisłej czołówki nie była zbyt duża. W Kielcach Chełmianka pokazała się z dobrej strony i pewnie zgarnęła trzy punkty, ale w Nowym Targu, choć przez ponad godzinę grała z przewagą jednego zawodnika, kompletnie zawiódła. I znów dwa kolejne mecze zakończyła zwycięsko, by w dwóch ostatnich pojedynkach jesieni na własnym stadionie zaledwie zremisować. Inna sprawa, że i Wiślanie Skawina, i Star pozostawili po sobie dobre wrażenie i to im było bliżej do zwycięstwa, niż Chełmiance. Obie te drużyny przede wszystkim pod względem motorycznym i fizycznym lepiej wyglądały od biało-zielonych, co może być dowodem na to, że nie wszyscy zawodnicy chełmskiego zespołu wytrzymali trudy sezonu.

Drużyna trenera Bonina doznała pięciu porażek różnicą tylko jednej bramki, co też pokazuje, że czegoś w tych meczach Chełmiance brakowało. Przegrała natomiast wszystkie mecze z trzema najlepszymi na półmetku rozgrywek zespołami. O ile z Sandecją pod względem piłkarskim Chełmianka odstawiała, o tyle w starciach z Siarką i Podhalem różnicy w umiejętnościach nie było widać. Wręcz przeciwnie, w Nowym Targu to biało-zieloni grali w piłkę, stwarzali okazje, których nie wykorzystali i dlatego też trzy punkty zdobyli gospodarze. W Tarnobrzegu, gdyby chełmianie nie dali się zepchnąć do obrony, a sztab szkoleniowy wcześniej dokonał kilku zmian po przerwie, wynik mógł być zupełnie inny.

Na osiemnaście ligowych spotkań w szesnastu między słupkami wystąpił Michał Jerke, a tylko w dwóch Jakub Grzywaczewski. Wypożyczony z Radomiaka 18-latek grał o wiele częściej nie tylko dlatego, że był młodzieżowcem. Po prostu prezentował znacznie wyższe umiejętności, o czym można było przekonać się w meczach m.in. z Avią, Wiśłoką Dębica, Wiśłą II Kraków, Czarnymi Połaniec, Koroną II Kielce, gdzie Jerke swoimi udanymi interwencjami w kluczowych momentach spotkania ratował zespółowi trzy punkty. Młody bramkarz udanie spisał się też w Tarnobrzegu przeciwko Siarce, trzymając drużynę w grze o trzy punkty do 80 minut. Bardzo dobre interwencje zaliczył także w starciu z Podlasie, choć przegranym. Jerke skapitulował tylko raz, ale swolmi udanymi paradami ochronił swoją drużynę przed wyższą przegraną. Młody bramkarz miał też słabsze chwile, jak w meczu ze Starem (1:5), czy w ostatnim pojedynku jesiennym ze starachowi-

cką drużyną, gdzie przy utracie gola mógł zachować się o wiele lepiej. Grzywaczewski natomiast zagrał w feralnym meczu ze Świdniczką, w którym to miał swój udział przy utracie obu bramek. I choć na treningach nie odstawał mocno od Jerke, w meczach o punkty nie potrafił zachować maksymalnej koncentracji.

Chełmianka w 18. spotkaniach straciła 26 goli. Tyle samo bramek dały sobie strzelić jeszcze dwie drużyny, które w tabeli plasują się na miejscach od 1 do 10. Są to Podhale Nowy Targ i Korona II Kielce. Biało-zieloni zimą muszą zatem pracować nad poprawą gry w defensywie. Chełmianka w pierwszej rundzie popełniła szereg prostych błędów w bronienu, jako zespół. Dość często źle też stosowała wysoką pressing. Żeby zmusić rywala do niekontrolowanego wybiecia piłki do przodu, czy w aut, należy odciąć mu wszelkie możliwości wykonania dokładnego podania, a w przypadku biało-zielonych było to czynione zbyt rzadko. Mając szybkich zawodników ofensywnych chełmianie powinni jeszcze bardziej skupić się na odbiorze piłki i natychmiastowym przejściu do kontrataku.

Chełmianka na pewno silniejszą niż w ubiegłym sezonie miała linię obrony, jednak nie na tyle, by powiedzieć, że ta formacja była mocnym punktem drużyny. Jej bolączką okazały się stałe fragmenty gry, po których drużyna traciła gole. Zastanawiające jest, dlaczego trener Grzegorz Bonin tak rzadko korzystał z usług środkowego obrońcy Łukasza Sarnowskiego, który mimo 21 lat ma na koncie blisko 100 występów na poziomie II ligi i ponad 7 000 rozegranych minut? Sarnowski jesienią zaliczył zaledwie dziesięć występów, w tym sześć pełnych, a łącznie na boisku przebywał przez 636 minut. Szkoleniowiec obok Maksymiliana Cichońskiego ustawiał najczęściej Maksyma Kvenstara, który w poprzednich klubach tak na dobrą sprawę grywał jako lewy defensor lub pomocnik. Białorusin w ofensywie swoje zrobił, bo po stałych fragmentach gry strzelił aż pięć goli, ale w defensywie nie radził sobie już tak dobrze, jak pod bramką przeciwnika. Na prawej obronie sezon rozpoczął młodzieżowiec Paweł Ofiara, jednak runda jesienna w jego wykonaniu nie była już tak udana, jak poprzedni sezon. Od dwunastej kolejki do składu wskoczył Kacper Wiatrak i miejsca w pierwszej jedenastce nie oddał już do samego końca rundy. Na lewej stronie natomiast najczęściej grywał Piotr Zmorzyński, choć czasami trener Bonin ustawiał też tam Kvenstara, gdy w środku defensywy grał Sarnowski. Po doświadczonego Zmorzyńskim można było spodziewać się nieco więcej, zwłaszcza asyst i goli.

Jeśli chodzi o linię pomocy, pozyskani latem Michał Klec i Jakub Romanowicz mieli być solidnymi wzmocnieniami tej formacji. Pierwszy z nich, choć grał na poziomie I i II ligi, rundę jesienną miał po prostu nieudaną. Ściągnięty do Chełma na pozycję nr 10 Klec musi solidnie

przepracować zimą, bo umiejętności piłkarskie ma i to wysokie. W poprzednim klubie Garbarni Kraków był wiodącą postacią i z całą pewnością nie zapomniał, jak należy grać w piłkę. Nieco lepiej, choć do wysokiej oceny daleko, zaprezentował się skrzydłowy Romanowicz, który zdobył trzy gole i do tego dorzucił kilka asyst. Na prawej pomocy grał na zmianę z Jakubem Karbownikiem, który mimo że w Chełmie jest od półtora roku, to nie zdołał pokazać jeszcze pełni swoich możliwości.

Przed sezonem wydawało się, że druga linia będzie ciągnęła zespół, jednak kontuzja Michała Kobiółki pokrzyżowała plany trenerowi Boninowi na początku rundy. Do tego trzeba pamiętać o Krystianie Wójciku, który przez rok dochodził do siebie po zerwaniu więzadeł krzyżowych. Szkoleniowiec musiał zatem nieco kombinować. W roli defensywnych pomocników najczęściej występowali Piotr Piekarski i Jakub Pek, choć ten pierwszy w inauguracyjnym meczu ze Starem wybiegł na boisko jako środkowy obrońca i to był fatalny wybór, bo Piekarski tego spotkania do udanych nie zaliczył. Ogólnie kapitan zespołu miał jednak więcej pozytywnych występów, a co ważne, jego dwa gole dały drużynie trzy punkty w starciu z Avią i Wiśłą II Kraków, które to Chełmianka wygrywała po 1:0. Ponadto grali też Marcel Złomańczuk oraz pozyskany 18-latek Fryderyk Misztal. Pierwszy z nich zapamięta przede wszystkim swój występ z KSZO 1929, gdzie zdobył dwa gole. Bardzo mało trener Bonin korzystał natomiast z usług Dominika Stępnia, który na pozycji defensywnego pomocnika czuje się najlepiej, co zresztą w barwach Chełmianki udowodnił już niejednokrotnie. Wypożyczony z Radomiaka 22-latek miał sporą konkurencję i fakt, że trener Bonin musiał gdzieś

STRZELCY GOLI JESIENIĄ:
10 trafień - Bartłomiej Korbecki, 6 - Dawid Kasprzyk, 5 - Maksim Kwienec, 3 - Jakub Karbownik, Krystian Mroczek, Jakub Romanowicz, 2 - Paweł Perdun, Piotr Piekarski, Marcel Złomańczuk, 1 - Michał Kobiółka, Oliwier Konojacksi, Paweł Ofiara i jedna bramka samobójcza Oskar Gede (Lewart).

TABELA U SIEBIE			
1. Sandecja	9	23 7-2-0	23-7
2. Podlasie	10	21 6-3-1	18-7
3. KSZO 1929	10	21 6-3-1	21-12
4. Podhale	7	19 6-1-0	21-7
5. Avia	9	18 5-3-1	23-9
6. CHEŁMIANKA	9	17 5-2-2	17-9
7. Wiśła II	10	16 4-4-2	27-15
8. Korona II	8	15 5-0-3	20-14
9. Wiślanie	9	15 4-3-2	15-11
10. Wiśłoka	10	15 5-0-5	17-14
11. Star	9	15 5-0-4	12-11
12. Czarni	8	14 4-2-2	14-10
13. Siarka	7	13 4-1-2	10-7
14. Wiązownica	10	13 4-1-5	16-14
15. Pogoń	9	9 2-3-4	11-19
16. Świdniczanka	9	5 1-2-6	9-20
17. Lewart	9	4 1-1-7	7-23
18. Unia	9	2 0-2-7	3-28

TABELA NA WYJEŻDZIE			
1. Siarka	10	22 7-1-3	18-12
2. Sandecja	9	20 6-2-1	18-8
3. Podhale	11	19 6-1-4	15-19
4. Wiśłoka	8	17 5-2-1	25-9
5. CHEŁMIANKA	9	15 5-0-4	23-17
6. Star	9	15 4-3-2	23-13
7. KSZO 1929	8	13 4-1-3	8-11
8. Korona II	9	11 2-5-2	9-12
9. Wiślanie	9	10 2-4-3	10-10
10. Avia	8	9 2-3-3	10-10
11. Pogoń	9	9 3-0-6	15-19
12. Podlasie	8	6 2-0-6	9-16
13. Świdniczanka	9	6 1-3-5	6-16
14. Czarni	10	6 1-3-6	12-30
15. Lewart	9	6 2-0-7	8-20
16. Wiśła II	8	5 1-2-5	13-18
17. Wiązownica	8	5 1-2-5	6-18
18. Unia	9	1 0-1-8	9-26



zmieścić młodzieżowca, sprawił, że Stępień rozegrał niewiele minut.

Ze skrzydłowych najlepiej spisał się Bartłomiej Korbecki, który jesienią zdobył 10 goli. Ten dorobek mógł być lepszy, bo najsukuteczniejszy piłkarz trzeciej ligi poprzedniego sezonu miał jeszcze sporo okazji do zdobycia bramek. Korbecki zarobił za to aż sześć żółtych kartek. Sporo jak na jedną rundę, tym bardziej, że rzadko angażował się do gry obronnej.

Warto jeszcze odnotować powrót na boisko po długiej kontuzji prawoskrzydłowego, młodzieżowca Pawła Perduna, który wskoczył do kadry meczowej dopiero w 12. kolejce. Swoją postawą, dwoma golami, pokazał, że jeśli zdrowie mu pozwoli, wiosną będzie bił się o miejsce w podstawowej jedenastce.

W ataku najczęściej grywał Krystian Mroczek, zdobywca trzech goli. Pozyskany latem Dawid Kasprzyk miał udaną końcówkę sezonu, gdzie strzelił sześć bramek. Inna sprawa, że do Chełmianki trafił nie do końca przygotowany do rozgrywek i potrzebował czasu na to, by dojść do odpowiedniej formy. Kasprzyk to typ napastnika, który lubi powalczyć z obrońcami, naci-

skać na nich, o czym najlepiej przekonali się defensorzy rezerw Wisły Kraków, czy Korony Kielce. Wiosną może grać jeszcze lepiej i strzelać gole, pod warunkiem, że należycie przepracuje okres przygotowawczy. Z kolei Mroczek, który w poprzednim sezonie zdobył 14 bramek, jesienią miał mocno rozregulowany celownik.

W chełmskim klubie przed sezonem apetyty były niemałe. Działaczom marzyły się przynajmniej baraże o awans do drugiej ligi. Po pierwszej rundzie straty do drugiego miejsca są spore, ale nie na tyle duże, by nie można było ich odrobić w rundzie rewanżowej. Po prostu Chełmianka wiosną musi poprawić grę w defensywie, jako cała drużyna i być skuteczniejsza pod bramką przeciwnika. Zespół, który chce walczyć o najwyższe lokaty nie może też opierać się w dużej mierze na tym, co wybroni bramkarz. Drużyna potrzebuje korekt w składzie podczas zimowego okna transferowego. Na pewno środkowego pomocnika, reżysera gry oraz jeszcze jednego środkowego obrońcę z odpowiednimi warunkami fizycznymi, potrafiącego grać głową i z dobrym wprowadzeniem piłki.

(lc, fot. Chełmianka Chełm)

Seta przegrali, ale i tak znów wygrali

Lider PLS 1 Ligi w siatkówce ChKS Chełm, co prawda przegrał pierwszego seta w starciu z REA BAS Białystok, ale w kolejnych trzech był już lepszy i zanotował 11 zwycięstw w sezonie. MVP spotkania został Bartosz Fijałek.

ChKS Chełm - REA BAS Białystok 3:1 (23:25, 25:21, 25:23, 25:16)

ChKS: Marcyniak, Rusin, Gonciarz, Swodczyk, Fijałek, Goss, Łapczyński.

W sobotę (30 listopada) w Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie ChKS podejmował REA BAS Białystok

w meczu 12. kolejki PLS 1 Ligi w siatkówce mężczyzn. Co ciekawe gospodarzy prowadził Krzysztof Andrzejewski, który w poprzednim sezonie trenował drużynę z Białogostku. Pierwszego seta lepiej zaczął ChKS. Po dobrych serwisach Mariusza Marcyniaka zrobiło się 2:0. Potem mecz się jednak wyrównał, a mniej więcej od stanu 7:7 to goście zaczęli przeważać. Dobrze na zagrywce grał Jan Król i nagle zrobiło się 9:12, a potem 12:16. REA BAS utrzymał przewagę do końca i wygrała tę partię do 23. Set nr 2 na-

leżał już do gospodarzy. Tym razem świetnie serwował Łukasz Swodczyk, a w ataku szaleł Jędrzej Goss i Łukasz Łapszyński. ChKS wygrał do 21 i wyrównał stan spotkania. Set nr 3 był niezwykle zacięty. Lepiej zaczęli go goście z Białogostku, którzy prowadzili nawet 5:2, ale miejscowi szybko się pozbierali i doprowadzili do remisu po 6. Gra toczyła się punkt za punkt by w końcu gospodarze odskoczyli na trzy oczka (14:11). Do końca partia była wyrównana, ale ostatecznie zakończyła się wynikiem 25:23. Set nr 4 okazał się

na siatkarzy ChKS najłatwiejszy. Co prawda do stanu 6:6 był jeszcze wyrównany, ale potem zespół z Chełma zaczął dominować i odskakiwać rywalom by wygrać do 16 i cały mecz zasznużenie 3:1. Najwięcej punktów dla naszej drużyny zdobyli: Jędrzej Goss – 15, Paweł Rusin i Łukasz Łapszyński po 13, Łukasz Swodczyk – 10, Mariusz Marcyniak – 8. MVS spotkania został libero Bartosz Fijałek. Za tydzień (6 grudnia o 19.00) w Siedlcach odbędzie się mecz na szczycie. Miejscowy KPS podejmie lidera ChKS Chełm. (kg)

TABELA PLS 1 LIGI (punkty, sety, małe punkty)			
1. CHKS CHEŁM	32	33-6	942-764
2. KPS Siedlce	29	32-12	1053-950
3. VISLA Bydgoszcz	23	29-16	1067-981
4. Avia Świdnik	22	25-17	966-946
5. MCKiS Jaworzno	21	27-22	1105-1088
6. KKS Kluczbork	18	21-20	932-900
7. BAS Białystok	17	21-23	993-1004
8. BBTS Bielsko-Biała	17	22-20	993-983
9. Astra Nowa Sól	16	19-21	891-900
10. Lechia	15	21-20	925-944
11. Czarni Radom	14	21-23	973-970
12. Anioły Toruń	13	18-23	913-924
13. AZS Kraków	9	15-30	971-1056
14. Olimpia Sulęcín	5	10-31	856-995
15. SMS Spała	4	7-37	918-1093

Awanse w Kanku

W poniedziałek, 25 listopada, najmłodsi adeptki karate z Klubu Karate Kyokushin Kanku w Chełmie przystąpili do sprawdzianu swoich umiejętności, czyli egzaminu na stopień KYU.

Egzamin przeprowadził sam shihan **Jacek Czerniec**, a asystowali mu trenerzy Kanku - sensei **Waldemar Kozioł** i sensei **Krzysztof Kozioł**. - Egzaminowani karatecy wykazali wysoki

stopień sprawności fizycznej i znajomości technik karate oraz etykiety dojo. Wszyscy bardzo dobrze zaliczyli test egzaminacyjny - mówi **Waldemar Kozioł**. (k)



Kickboxerki na medal

8-letnia **Kinga Gietka** i 9-letnia **Maja Pasieczna** z klubu Skorpion Mechanik Włodawa, świetnie zaprezentowały się podczas Pucharu Polski w kickboxingu, który odbył się w Świdniku.

W Świdniku odbył się otwarty Puchar Polski w kickboxingu Grand Prix Polski dzieci, kadetów i juniorów, w wersji pointfighting (szermierka na ręce i nogi). Zawody zorganizowali LKSW Dan Świdnik i Polski Związek Kickboxingu pod patronatem burmistrza i starosty świdnickiego. Impreza była też uczczeniem 30 lat działalności świdnickiego klubu. Na starcie zameldowało się około 320 zawodników i zawodniczek z całej Polski. Trener włodawskich kickboxerów **Sylwester Protas** wystawił do walki pięć zawodniczek i to te najmłodsze, debiutantki spisały się najlepiej. **Kinga Gietka** w kategorii dzieci do 24 kg, dotarła do półfi-



nału i ostatecznie zdobyła brązowy medal, natomiast **Maja Pasieczna** wśród kadetek młodszych zameldowała się w finale i uległa zawodniczce trenerki kadry narodowej z klubu Ninja Academy Warszawa, zdobywając ostatecznie srebrny medal. - Słabszy dzień miała **Aleksandra Dziwulska**, nasza utytułowana za-

wodniczka, która odpadła w ćwierćfinale po dogrywce, przegrała z zawodniczką gospodarzy jednym punktem - opowiada **Sylwester Protas**. W walkach eliminacyjnych odpadły również **Karolina Sulima**, debiutująca w tej formie walki w kat. do 60kg oraz **Alicja Rybaczuk** w kat 47 kg (obie kadetki). (kg)

Dragon w memoriale

Czterech zawodników **Dragon**a Chełm wzięło udział w XVIII Memoriale Bogusława Dziury i I Memoriale Andrzeja Cynarskiego w strzelectwie sportowym. Zawody odbyły się w ZS w Jedliczu.

Zawodnicy **Dragon**a cztery razy stawali na podium. W konkurencji karabin pneumatyczny 60 strzałów, seniorzy złoto wywalczył **Damian Siedlecki**, a srebro **Seweryn Jezierski**. W konkurencji karabin pneumatyczny 40 strzałów, młodzicy pierwszy był **Mateusz Oberda**, a drugi **Jakub Oberda**. Drużynowo **Dragon** zajął miejsce piąte. (k)



Krav maga w Jedynce

W ostatni wtorek, 26 listopada, instruktorzy chełmskiej sekcji Krav maga gościli w Szkole

Podstawowej nr 1 w Chełmie. - Zaprezentowaliśmy ponad 400 uczniom Jedynki podstawowo-

we techniki samoobrony. Wszyscy dzieci bardzo ładnie słuchali poleceń i pracowali - podkreśla

Udane starty Satori

Aż 19 pucharów przywieźli z ostatnich startów zawodnicy i zawodniczki **Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori**.

W sobotę zawodnicy Satori pojechali do stolicy na IKO Warsaw Open. Z tego turnieju przywieźli 7 pucharów. W Konkurencji kata trzecie miejsce zdobył **Dawid Wurszt**. W kumite natomiast medale zdobyli: złoty - **Adam Wójtowicz**, srebrny

- **Artur Hodała**, **Bartosz Pachuta**, **Karol Grabowski**, **Szymon Grabowski**, a brązowy **Lena Pilipczuk**. Spośród ponad 440 zawodników i 48 klubów, którzy wzięli udział w tym turnieju, Satori uplasowało się drużynowo na 12 miejscu.

Dzień później Satori wystartowała w Ogólnopolskim Turnieju Karate Kyokushin o Puchar Starosty Powiatu Tomaszowskiego.

Z tych zmagani szkoła przywiezła 12 pucharów zajmując 4 miejsce drużynowo. Poszczególne miejsca zajęli: w kata - 2. **Bartosz Pachuta**, 3. **Jakub Kapitan**, a w kumite - 1. **Maja Bortnik**, **Lidia Ossolińska**, **Jakub Kapitan**, **Kacper Krukowski**, 2. **Szymon Grabowski** i **Bartosz Pachuta**, 3. **Anna Gąbka**, **Adam Ossoliński**, **Wojciech Choroś**, **Mateusz Choroś**. Brawo! (kg)



Studenci z Chełma strzelali najlepiej

Studenci Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie zdominowali pierwszą rundę Akademickich Mistrzostw Województwa Lubelskiego w strzelectwie sportowym!

Indywidualnie w zawodach zwyciężył **Damian Siedlecki** z Uniwersytetu Przyrodniczego w Lublinie, ale kolejnych dziesięć miejsc zajmowali

studenci chełmskiej PANS, to: 2. **Dagmara Kędzierska**, 3. **Anna Górniak**, 4. **Martyna Angulska**, 5. **Lidia Wypych**, 6. **Maksymilian Ostrówka**, 7. **Grzegorz Gołub**, 8. **Wiktoria Jadczak**, 9. **Paweł Kowalewicz**, 10. **Mateusz Mielcarek** i 11. **Natalia Łaszczuk**. Ponadto na 13 miejscu uplasował się **Igor Klinik**, na 14. **Michał Borowczak**, na 15. **Nikodem**

Broniszcak, na 17. **Łukasz Wójtowicz**, a na 19. **Łukasz Trzewiczek**. PANS Chełm zwyciężył w klasyfikacji drużynowej zdobywając 178 punktów. Kolejne miejsca zajęli: 2. Uniwersytet Przyrodniczy Lublin (115), 3. Politechnika Lubelska (106), 4. Uniwersytet Medyczny Lublin (94), 5. UMCS Lublin (79), 6. KUL Lublin (28), 7. WSPA Lublin (14). (kg)



za możliwość poprowadzenia zajęć. Zachęcam inne placówki do współpracy - dodaje. Zajęcia krav magi odbywają się w każdy wtorek i czwartek w Centrum Sportów Walki Bastion: Krav maga kids godz. 18.00, samo-

obrona dla kobiet godz. 19.15, Krav maga dorośli godz. 20.30, a także w Xtreme Fitness Chełm w każdy piątek o 20.00 oraz w Xtreme Fitness Krasnystaw w każdą sobotę o 10.00. (kg)



POZIOMO: 1) zawodowo grają w piłkę; 7) lekarz od wady wymowy; 11) główny składnik bigosu; 14) Zuzanna, Miss Polonia 1958; 15) nauczycielka religii; 16) zbędne kilogramy; 17) Francis, autor książki "Wielki Gatsby"; 19) inaczej rówieśnica, rówieśniczka; 20) popularne wino węgierskie; 22) gadatliwa papuga czubem; 24) smaczna ryba z górskich potoków; 29) nos słonia; 30) stolica nad Sekwaną; 33) kolarz w żółtej koszulce; 34) inaczej Czarna Woda, rzeka; 35) mocniejsze od króli w talii; 36) Ignacy, autor "Myszejdy"; 37) wywar z ziół; 38) szczątki osoby świętej; 40) kapturowy lub apelacyjny; 41) w głębi obrazu; 43) metr sześcienny drewna; 44) stolica Grecji; 47) Zenon dla przyjaciół; 48) ćwiczy, by zostać profesjonalistą; 49) stolica Albanii; 51) sznurki w świątecz; 53) wróżka z "Piotrusia Pana"; 56) nie potrafi czytać i pisać; 58) de Gaulle, były prezydent Francji; 59) zaręczona para; 60) dolna część kopyty nieba; 61) wspólnicy mają je w kapitale zakładowym; 63) owalny tor kolarski; 64) stolica Syrii. **PIONOWO:** 1) przeciwnik wojen; 2) kierunek malarski Picassa; 3) reguluje przepływ gazu; 4) pierwiastek Sc; 5) symbol miedzi; 6) stolica Senegalu; 8) Pacyfik i Atlantyk; 9) lis polarny inaczej; 10) zespół urządzeń pomiarowych; 12) mocowana do kopyta; 13) odbywa karę w więzieniu; 18) lotnisko dla helikoptera; 21) z niej tran; 22) żararka lancetowata króćce; 23) dawna gospoda, oberża; 25) materiał do ocieplania budynków; 26) ma korzeń i liście; 27) cukier gronowy; 28) deklinacja i koniugacja; 30) chroniony chiński miś; 31) waluty Nepalu i Seszeli; 32) dowcipy, kawały; 39) Fin i Norweg; 42) kobra indyjska potocznie; 45) budowlaniec z pacą; 46) krem czekoladowy od Ferrero; 50) nie słodko; 52) starożytne liczydło; 54) stolica imperium Inków; 55) najkrótszy z palców dłoni; 56) autor sonetów "Nad głębinami"; 57) ze stolicą w Trypolisie; 62) iloraz inteligencji.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek z numeru **47/2024** otrzymuje **Klaudia Iwaniszczuk** (Chełm), a nagrody-niespodzianki: **Zdzisław Muraszko** (Chełm) i **Bernadeta Dołhaniuk** (Chełm).

POZIOMO: 1) pasmo włosów, pukiel; 7) ciemne mocne piwo; 10) ... Aires, stolica Argentyny; 11) powtarza się w piosence; 12) opiekacz do chleba; 13) widoczna wada wzroku; 14) stolica włoskiej Ligurii; 15) pospolita wierzbza; 16) ostre w psstragu; 18) urzędowy strój szatego; 21) jego stolicą Abudża; 22) okres wolny od pracy; 23) zieleni jest przekraczana nielegalnie; 26) niski jeździec na koniu; 30) Adenauer, były kanclerz RFN; 33) mieczniki morskie; 34) najdłuższa rzeka w Hiszpanii; 35) rzeka w Cieszynie; 36) męska lub żeńska; 37) duńskie piwo; 41) opłata za studia; 42) tymczasowa droga zastępcza; 43) objaw sztokholmski. **PIONOWO:** 1) liche, bezwartościowy obraz; 2) pod lewą nogą kierowcy; 3) srebrzyści to japończyk, ryba; 4) stolica Republiki Środkowoafrykańskiej; 5) stolica stanu New Jersey w USA; 6) At dla chemika; 7) rzeźba ludzkiej postaci; 8) film z dreszczykiem; 9) portowa poczekalnia dla statków; 16) grunty pod zasiew; 17) ciąg w kominie potocznie; 19) Aleksandra dla przyjaciół; 20) krótko o samochodzie; 24) Szaron, były premier Izraela; 25) pierwiastek Yb; 27) Fe dla chemika; 28) Iohannis, prezydent Rumunii; 29) James, napisał powieść "Ulysses"; 30) kraj z Brazzaville; 31) gazowany lub energetyczny ze sklepu; 32) miasto poety Francesco Petrarki; 38) Orblson, amerykański piosenkarz; 39) Ostateczny na końcu świata; 40) Umberto, autor "Wahadla Foucaulta".

